



# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: JAIME CAMPANY. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

NUM. 11.739. — II EPOCA. — MADRID, DOMINGO 12 DE JULIO DE 1970. — DEP. L. M. 17.188. — AV. GENERALISIMO, 142. MADRID (16). TELS. 215 06 40 y 215 22 40. — 4 PESETAS

★ INGLATERRA, MARTES 14

## Huelga general en los puertos

### CINCO MIL BARCOS QUEDARAN BLOQUEADOS

#### EL EJERCITO PREPARADO PARA INTERVENIR

La huelga general ha sido decretada para los estibadores de todos los puertos británicos. Fecha, el próximo martes, día 14; duración, indefinida. Será el primer paro a escala nacional en los puertos de las Islas Británicas desde 1926.

Es también el primer desafío al recién llegado Gobierno conservador. El problema de los estibadores viene desde muy atrás; pero el líder laborista Harold Wilson había conseguido una tregua hasta que se celebraran las elecciones. Las perdió el laborismo, pero ahora pagará los vidrios rotos el Gobierno «tory». El soltero Edward Heath puede ya decir adiós a su breve luna de miel; no hace un mes que ganó las elecciones y ahí se le presenta la primera prueba.

Se trata de una prueba grave. Bloqueará el tráfico portuario de 10 millones de toneladas semanales; va a impedir la llegada de frutas, cereales

y artículos de primera necesidad, e igualmente la salida de las exportaciones, sobre todo de automóviles: una sola fábrica embarca 1.350 unidades diarias.

Basta un dato para hacerse idea del volumen de este proyectado paro: unos 5.000 barcos mercantes, ingleses y extranjeros, quedarán inmovilizados en los puertos británicos mientras dure la huelga. «Si no escapan entre el sábado y el domingo están perdidos», pronostica «The Times».

El Gobierno intenta por todos los medios conciliar a patronos y Sindicatos, pero no lo ha conseguido. Nadie está dispuesto a hacer concesiones y la diferencia en esta mediación es excesiva. Los Sindicatos piden un aumento salarial del 80 por 100; los patronos ofrecen una subida del 4 por 100. «Es preciso que el Gobierno se coloque del lado de los patronos, que se muestre firme y los apoye», pide el

«Daily Telegraph». Una encuesta de urgencia realizada por el vespertino «Evening Standard» —el único diario que predijo en su encuesta una victoria electoral de los conservadores— arroja balance absoluto a favor de «la línea dura contra los huelguistas». No necesita estímulos el Gobierno de Heath; durante la campaña electoral prometió una reforma de los Sindicatos que pusiera en orden el caos de huelgas que padece el país. Pero antes de esa reforma ya debe hacer algo. El Ejército se encuentra en estado de alerta. Los soldados irán a descargar los barcos, como en 1949 y en 1926.

Pero ¿tiene soldados disponibles mister Heath? Porque sus mejores tropas están bien atareadas en el enclave del norte de Irlanda; otras, en Alemania occidental y en las bases militares esparcidas por el mundo. No se descarta la posibilidad de un «puente aé-



HEATH: Lo siento, querida, se terminó la luna de miel. («The Daily Telegraph».)

reo» que traiga urgentemente a los soldados ingleses.

«Los líderes sindicales han permitido algo que pudieron prevenir: una decisión irrevocable», editorializa «The Times». Pero el paso ya está dado y el dinero a punto: los Sindicatos pagarán a cada uno de los estibadores 850 pe-

setas semanales mientras dure la huelga, y confiesan disponer de 3.400 millones de pesetas.

«Nos enfrentaremos ante ese hecho, cuando se produzca, con frialdad y determinación», promete Edward Heath. — (De nuestra Redacción.)

### LAS 3 VIUDAS DE SUKARNO. DE ACUERDO

YAKARTA, 11. (AFP-Efe.) — El abogado Tjiam Djoé Khiam, encargado, por Ratna Sara Dewi, una de las viudas de Sukarno, de arreglar los problemas planteados por la herencia del ex Presidente de Indonesia, ha desmentido los rumores que corren de que las tres esposas de Sukarno se han enfrentado a causa de la herencia del difunto.

«Ratna Sara Dewi me ha mandado hacer el inventario de los bienes que le corresponden, de la parte que hereda la primera esposa, Fatmawati, y sus hijos, y no ha mostrado ninguna hostilidad hacia la segunda esposa del doctor Sukarno.

Sencillamente, me ha pedido que haga todas las cosas con legalidad», terminó diciendo Khiam.

### EL TRIBUNAL SUPREMO URSS CONTRA EL SOBORNO

Con un billete de cinco rublos es fácil conseguir cosas difíciles en la Unión Soviética. Crónica de Moscú en pág. 13.

### ANDREOTTI FORMARA GOBIERNO EN ITALIA

Según los comentaristas, el nombramiento de Andreotti puede significar una marcha hacia la derecha. Crónica de Roma en pág. 10.

### LABERINTO

### DIRIGISMO

Los griegos van a comer patatas por ley. El Parlamento hará que se conviertan en delincentes quienes se nieguen a incluir el tubérculo en sus menús. Hace años el señor Fontana Codina intentó algo parecido en este país, con mucha menos suerte que Papadopoulos. Inmediatamente en restaurantes y hogares surgieron los «contestatarios», que se pasaron a la alcafofa, cuando menos. Toynbee tendrá que explicar estas rebeliones. Nunca se bebió más whisky en Francia que cuando Mendes-France apareció en la televisión tomando leche. Y cuando el «clan Kennedy» quiso poner de moda las caminatas a pie, parece que aumentó espectacularmente la producción de automóviles. La invitación a patatas españolas del entonces comisario de Abastos era suave, cordial y razonada. Quizá si se hubiera mandado a las Cortes, la producción patatera hubiera sufrido el quebranto de energías empujadas.

Va a ser difícil que los parlamentarios helénicos devuelvan el proyecto «Patata» al Gobierno. El año pasado la oposición no pudo evitar la ley que obligó a comer pollo griego los miércoles. En algunos sitios la oposición se tiene que contentar con cantar «Zorba» o esperar la avioneta de monsieur Servan-Schreiber. Bienaventurados los que podemos pedir lechuga.

★ ANTARES

## HA MUERTO MUÑOZ GRANDES

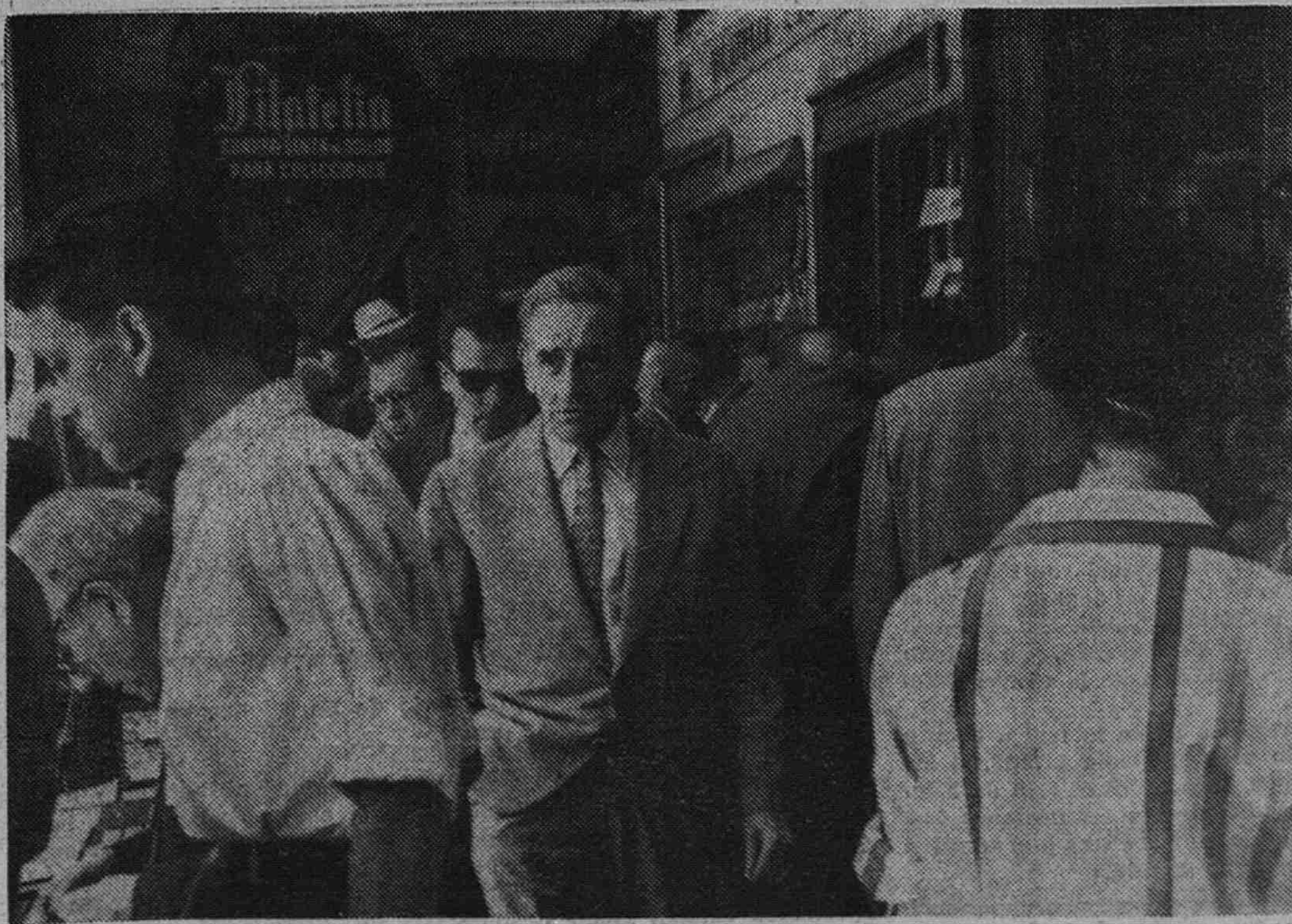
### CAPITAN GENERAL DEL EJERCITO Y JEFE DEL ALTO ESTADO MAYOR, FUE EL PRIMER VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO

#### SU VIDA CONSTITUYO UNA EJEMPLAR EJECUTORIA AL SERVICIO DE ESPAÑA

#### LA CAPILLA ARDIENTE HA SIDO INSTALADA EN LA SEDE DEL ALTO ESTADO MAYOR

#### EL SEPELIO SE VERIFICARA MAÑANA, LUNES, A LAS DIEZ HORAS, EN EL CEMENTERIO DE CARABANCHEL

MADRID. — El Capitán General don Agustín Muñoz Grandes murió anoche, hacia las nueve, en el Hospital Militar del Generalísimo, donde se hallaba internado. Contaba setenta y cuatro años de edad.



Una de las grandes aficiones de don Agustín Muñoz Grandes era la filatelia. En nuestra foto de archivo vemos al Capitán General recorriendo el mercadillo de sello de la madrileña Plaza Mayor. Esta foto fue hecha el verano de 1967, cuando don Agustín era Vicepresidente del Gobierno español.

\*\*\* PAG. 6



LUNES

## CONTRAFUERO

Por vez primera se resuelve un recurso de Contrafuero: el interpuesto por la Comisión Permanente de las Cortes Españolas, a petición de don Francisco Elías de Tejada, y sobre el Reglamento de Régimen Disciplinario de los Funcionarios de la Administración Civil del Estado. Se declara la nulidad del párrafo final del apartado b) del artículo 7 del Reglamento y del apartado c) del mismo artículo, referentes, el primero a las manifestaciones públicas de crítica «a las medidas del Gobierno», y el segundo, a la publicación de trabajos relacionados con la materia del Departamento donde prestan sus servicios.

## SOLARES

«No me parece mal que haya solares sin edificar si los propietarios no los quieren vender y esperan a la revalorización. Lo que me parece mal es que se revaloricen», afirma el Ministro de la Vivienda, don Vicente Mortes, durante su estancia en Canarias. Señaló también que necesitamos construir mil viviendas diarias.

## TERCER PLAN

Un editorial del «Ya» insiste en su postura sobre el III Plan de Desarrollo: «Las Cortes Españolas no pueden limitarse a discutir después de la ley del Plan, sino que deben fijar, en primer lugar, las propias directrices u opciones del Plan, ya que son claramente políticas. Es así y sólo así cuando luego podrán aceptar «en bloque» las soluciones del Plan como técnico, y a cuyos detalles no tienen ya por qué descender si se limitan a desarrollar «técnicamente» las directrices u opciones aprobadas con anterioridad por las Cortes. Y dígame lo mismo del Consejo Nacional del Movimiento.» Y añade: «Deberán perfeccionarse también los mecanismos de control del Plan de las Cortes.»

## NO QUEREMOS EL PODER

«No deseamos el poder económico, no queremos el poder social ni político. En la vida de España sólo queremos ser el fermento espiritual de la sociedad, siendo fieles cumplidores del Evangelio, sin buscar la prepotencia de las masas, cuando queremos borrar toda especie de prepotencia prestada por el Estado», dice el arzobispo de Madrid-Alcalá, don Casimiro Morcillo, en el acto de apertura de la XII Conferencia Episcopal.

MARTES

## EJERCITO

El Ministro Secretario General del Movimiento, don Torcuato Fernández Miranda, en su discurso al recibir la Gran Cruz de la Orden Militar del Combatiente Europeo, recuerda palabras de José Antonio, y dice: «El Ejército es el servicio heroico en defensa de lo sustancial. Del Ejército he aprendido el honor y sabemos que lo que verdaderamente ama el Ejército es la paz al servicio del pueblo.»

# DIARIO POLITICO

## ADMINISTRACION LOCAL

La principal finalidad de la proyectada reforma de la ley de Administración Local es la de potenciar al máximo la vida de nuestras Corporaciones Locales», declara el Ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Gori, en «El Noticiero Universal». Y añadió: «Lo que la nueva ley intenta es mejorar y adaptar la anterior a las transformaciones ocurridas en la vida local—entiéndase municipal y provincial—desde que la última se promulgó. En este orden de cosas se introducirán las modificaciones necesarias. ¿Alcanzarán éstas el sistema electoral actualmente vigente para concejales y diputados provinciales? Posiblemente, pero en este momento, por mi parte, sería adelantarme a los trabajos de la Comisión, definir lo que la ley dirá.»

MIERCOLES

## INDEPENDIENTES

«Puedo afirmar rotundamente que los representantes sindicales en las Cortes, al igual que todos los Procuradores, tienen la más absoluta independencia y que no habrá, por nuestra parte, la más mínima interferencia en su posición frente al proyecto de Ley», declara el secretario general de la Organización Sindical, don Rodolfo Martín Villa, a la revista «Mundo», en relación con el proyecto de ley Sindical.

## FUERZAS ARMADAS

«Uno de los fines principales de las Fuerzas Armadas hoy, dentro, naturalmente, de sus propias posibilidades, es el de disuadir a los posibles adversarios de todo intento de agresión. Para ello es necesario que la propia organización y la preparación del instrumento armado hagan creíble la posibilidad de su intervención. Y difícilmente se obtendrá esa credibilidad si la nación interesada tiene que improvisarlo todo en el momento de la agresión», afirma el teniente general don Manuel Díez-Alegria, director del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional (CESEDEN), en la conferencia pronunciada con motivo de la clausura del sexto ciclo académico de dicho centro.

JUEVES

## PROYECTO DEVUELTO

La Comisión de Defensa Nacional de las Cortes Españolas acuerda devolver al Gobierno el proyecto de ley de Prestación del Servicio Militar de los objetantes al mismo por motivos de confesión religiosa. En la historia de nuestras actuales Cortes, la devolución de proyectos al Gobierno es algo que se ha llevado a cabo en muy contadas ocasiones.

## REGLAMENTO

En relación con las informaciones aparecidas en diversos periódicos sobre el texto que va a proponerse para la modificación del Reglamento de la Cámara, el Gabinete de Prensa de las Cortes indica que la Comisión Especial encargada de la elaboración del texto que haya de convertirse en anteproyecto anunció al presidente la terminación de sus trabajos, pero sin hacerle entrega del texto. Las informaciones publicadas—dice la nota—no sólo no han sido facilitadas por las Cortes, sino que no responden «rigurosamente» al texto definitivo.

El tema de la reforma del Reglamento es objeto de numerosos comentarios, porque ha de resultar un factor decisivo en la evolución de la vida de las Cortes en el futuro.

## EL PROBLEMA DE LA HULLA

El Ministro de Industria, don José María López de Letona, hace públicas las medidas tomadas por el Gobierno en relación con los problemas que afectan a la minería de la hulla. Entre ellas figuran disponer de la libertad de precios de las hullas no destinadas a la producción de coque, someter al régimen de precios convenidos el de la hulla coqueable y mantener las subvenciones aprobadas con anterioridad. Se procurará, dijo el Ministro, que el impacto de las medidas de reestructuración en el sector laboral sea el menor posible, y en todo caso, los derechos de los trabajadores quedarán suficientemente protegidos.

## ASOCIACIONES FAMILIARES

El Delegado Nacional de la Familia, don Carlos Bonet, clausura en Peñíscola el curso de dirigentes de Asociaciones Familiares. Entre las recomendaciones aprobadas se señala que las Asociaciones han de participar de pleno derecho en el buen funcionamiento de las instituciones educativas en el ámbito territorial de las respectivas entidades familiares y han de procurar por todos los medios hacer representar a las Asociaciones Familiares en los órganos colegiados públicos.

VIERNES

## CONSEJO DE MINISTROS

En el Consejo de Ministros se eleva a 2.429 millones de pesetas el Plan Complementario del Fondo Nacional de Protección al Trabajo, se desarrolla lo dispuesto en la ley Reguladora del Régimen General de los Trabajadores de Mar, y se aprueban zonas de interés nacional y Planes Generales de Colonización.

## ESTRUCTURA ORGANICA

Entre los asuntos que serán sometidos al Pleno del Consejo Nacional del Movimiento, que tendrá lugar el 23 de julio, figura el proyecto de normas de Organización y

Desarrollo de los órganos de Secretaría General del Movimiento.

La estructura orgánica será la siguiente: Vicepresidencia General, Delegación Nacional de Provincias, Delegación Nacional de la Sección Femenina, Delegación Nacional de la Familia, Delegación Nacional de la Juventud, Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, Delegación Nacional de Acción Política y Participación, Delegación Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, Delegación Nacional de Cultura, Instituto de Estudios Políticos, Secretaría Técnica y Gerencia de Servicios.

El proyecto de normas de organización, que consta de 87 artículos, contempla la estructura de cada uno de los doce órganos que básicamente comprenden la estructura de la Secretaría General. En el orden del día del Pleno se anuncian intervenciones del Ministro de Agricultura y del Vicepresidente General del Movimiento.

## ASOCIACIONES

La ponencia encargada de formar el proyecto de Asociaciones de Acción Política en el Movimiento, celebra casi diariamente reuniones para terminar el examen de las sugerencias presentadas al texto, en número aproximado al medio centenar. La ponencia, integrada por los Consejeros don José García Hernández, don Santiago Pardo Calis, don Carlos Pinilla Turiso, don Emilio Romero Gómez y don Luis Valero Bermejo, comenzó sus trabajos el pasado 25 de junio. Una vez que termine su informe será sometido al pleno de la Sección Segunda del Consejo, que preside don José Miguel Ortí Bordás.

SABADO

## FINANCIACION EDUCATIVA

Un editorial del «Ya» sobre la financiación de la reforma educativa mereció un escrito de réplica del Ministerio de Educación y Ciencia. El periódico precisa: «¿Qué rigor técnico puede lograrse y qué viabilidad política tiene el comprometer o simplemente definir obligaciones estatales para un periodo de diez años? ¿Cuáles pueden ser sus probabilidades de acierto, por más variables y correcciones que se introduzcan, cuando incertidumbres políticas y cambios económicos pueden alterar radicalmente el soporte de esos cálculos?»

## TRIBUNAL SUPREMO

Existe una cierta expectación en los ambientes políticos ante los rumores de reunión del Pleno del Tribunal Supremo el próximo martes día 14. Se dice que de esta reunión van a salir acontecimientos de interés. Tras el dictamen de la Comisión Especial de las Cortes sobre el asunto Matesa y la reunión del Pleno de la Cámara, en la que se dio lectura a este dictamen, la atención está pendiente de las actuaciones del Tribunal Supremo sobre el asunto.

## MUÑOZ GRANDES

Días pasados, la salud del Capitán General don Agustín Muñoz Grandes se resintió de una manera grave. A última hora de esta noche, y tras un paréntesis de breve y engañosa mejoría, ha fallecido el ilustre soldado. España está hoy de luto.

Alberto DELGADO

## LA PRENSA

### Respuesta a Educación y Ciencia

Sigue el intercambio de notas. El diario «Ya» contesta ahora a la que le fue enviada por el Ministerio de Educación, y que ARRIBA reprodujo en su número de ayer. El diario de la Editorial Católica dice:

«Suponemos que los técnicos del Ministerio no se considerarán superiores a los de la Comisaría del Plan de Desarrollo, cuya aspiración en cuanto a previsiones y utilidad de sus modelos macroeconómicos se extiende tan sólo a cuatro años.

Pues bien: los cálculos concienzudos del primer Plan quebraron con la devaluación monetaria de 1967—un evento económico imprevisible en 1963—, y los no menos correctos del segundo Plan van a acusar diferencias importantes con la realidad de este año ante las menores cosechas y el endurecimiento de la política monetaria para la búsqueda de un mejor equilibrio exterior.

¿No es esto suficiente para limitar las aspiraciones de la previsión a largo plazo?

Si, además, en la Comisión de Presupuestos manejaron cifras tan diversas los Procuradores y no pudieron ponerse de acuerdo sobre el coste y en la Comisión de Hacienda no se aprobaron las reformas tributarias que se pedían para una financiación decidida, ¿no es todo esto un elogio del pragmatismo y de la cautela ante la escasa fiabilidad de cálculos a plazo tan dilatado?

Y en todo caso el tiempo dará la razón a quien la tenga. Pronto sabremos, con ocasión del presupuesto para el bienio 1972-73, si las consignaciones que entonces se aprueban para el Ministerio de Educación son idénticas, parecidas o distintas de las evaluaciones que hoy se discuten. Y el valor que puede darse a unas cifras que admiten la necesidad de su corrección, ante cualquier evento.»

### Banco de España: Recortes en el Informe

Informa «El Europeo»:

«Parece ser que este año no se publicará, con la extensión habitual,

el informe del gobernador del Banco de España. Por estas fechas, los años anteriores había ya visto la luz y, según se cree, las circunstancias actuales han aconsejado un compás de espera.»

### Atentado contra la sociedad

«Patria», de Granada, estudia el problema de los precios, y opina: «La elevación caprichosa de los precios significa, sin duda, un grave atentado contra el ordenado desarrollo de la vida ciudadana, en tanto perturba el equilibrio económico de la familia y crea malestares innecesarios. Esta elevación sólo puede admitirse cuando, después de un detenido estudio, es autorizada por quien tiene poder y representación para hacerlo. Fuera de ahí, gravar el mercado, no deja de ser más que brote de anarquía dentro de la sociedad que hay que disolver como sea.»

### El Concordato, como las bases

Jordi Negre Rigol cita en «Diario de Barcelona» un artículo de «Razón y Fe», en el que se decía:

«La confesionalidad ha supuesto una abusiva limitación de la libertad religiosa de los miembros de la comunidad política, hasta el punto de que este contenido histórico de lo que la confesionalidad ha supuesto se hace incompatible con el reconocimiento de lo que hoy entendemos por libertad religiosa.» El comentarista del periódico catalán añade después:

«Al Concordato le acecha la misma aversión que a las bases. Los cristianos son sus primeros impugnadores. Y, en el extremo más radical, los posconcordatarios piensan que la medida más feliz sería la simple extinción del acuerdo.»

### O dimitir o cumplir con los electores

«Hoy», de Badajoz, se refiere al problema de las ausencias de determinados cargos públicos, y apunta:

«La aceptación de los cargos públicos obliga a mucho. Y más si son de elección, porque aquellas personas que depositaron su confianza en los elegidos se sentirán defraudadas cuando las ausencias no justificadas aparenten una deserción.

Ir a una elección significa, por el sólo hecho de ser candidato, la aceptación de un compromiso que puede ser eludido, en algunos casos, e incluso definitivamente, por renuncia. Eso se llama, sencillamente, dimitir.»

### Bases para la descentralización

«La Voz de Asturias» señala que una de las mayores necesidades de este momento es la descentralización y la vitalización de la España local. Señala este camino:

«La descentralización que necesita el país no es sólo cuestión de agilidad administrativa, ni de posibilidades autónomas de recaudaciones fiscales. Es también problema de cabezas. Una sociedad regional sin cabezas, siempre será una sociedad fácilmente manipulada por los demás. Promocionar cabezas en las provincias—no para irse, después, a Madrid, sino para quedarse en provincias—será una de las grandes soluciones para intentar acomodar la normativa a la realidad de la vida local. Ni la personalidad ni la autonomía es posible alcanzarla sólo por un medio de instrumentos jurídicos. Hay que crear un clima de responsabilidades personales con la sociedad próxima. Todo lo demás acabará violando el sistema.»

### LA FRASE DEL DIA

«Tener hijos es un don del cielo. Especialmente para los colegios de pago.»

(«El Correo Catalán»)



## Un soldado

Algo que es de todos nosotros, un trozo muy noble y muy honesto de la historia y la gloria de España, se nos murió anoche. Muñoz Grandes abandonó ayer la vida para entrar definitivamente en la Historia. Las banderas más hermosas y leales de nuestra Patria harán hoy un pliegue afligido para guardar su nombre por un momento antes de darlo, como un ejemplo o como una siembra, a los campos en paz de este julio de España en el que las espigas se sucedieron dichosamente sobre la fundación de las espadas.

Pudo morir como un héroe, porque allá donde el nombre y el honor de España habían necesitado un soldado, allí puso él su vida, con ese gesto de sencilla naturalidad, limpio de énfasis y de grandilocuencias, que sólo Dios concede a los que aman el servicio sin esperar el laurel y sin temer la muerte. Larga fue para él la guerra, porque muchas veces salió durante los años de su vida el sol de las batallas, y otras muchas veces durante los años de su vida hubo de mantenerse alzada dignamente la bandera española sobre las nieves lejanas. Pero quiso el Señor concederle el reposo del guerrero y le mantuvo entre nosotros tantas primaveras como hicieron falta para borrar todas las cicatrices, para que las canciones épicas fuesen recuerdos narrados junto al fuego familiar de la paz, para que viese cómo España, no sólo no se daba por vencida, sino que se ponía en pie como una resucitada, para que él mismo vistiese el traje civil y saliese a la calle a trabajar con nosotros, a escuchar la risa de los niños, a ver henchirse España de gentes en paz y concordia, de pobres, honradas y buenas gentes que cada año alcanzaban una nueva cosecha de frutos y de obras por la cual dar gracias a Dios.

Ha sido un Capitán casi legendario, porque si es verdad que en su vida de guerrero no se le conoce una sola tentación a la debilidad o al desánimo, es verdad también que guardaba para sus soldados una admiración casi tocada de ternura, y hablaba de ellos con palabras que podrían ser de romance o de gesta. Era ya un héroe cuando paseaba tranquilamente entre nosotros por las calles de Madrid, o cuando salía con su pequeño coche de modesto oficinista, pero nunca en vida se le puso en el rostro gesto de estatua o perfil de medalla, quizá porque nunca quiso salir del pueblo vivo y cotidiano, ni siquiera para penetrar en la gloria que se le debe. Quiso ser siempre, sencillamente, un hombre que cumplía con su deber.

Su biografía se compone de una lista impresionante de servicios difíciles. Se puede decir que sus hombros jamás se sintieron aliviados del peso de graves responsabilidades. Se acostumbra desde siempre a dos misiones duras: mandar y obedecer, y en la obediencia y en el mando mantuvo su vehemencia de hombre apasionado, de hombre apasionado no ya por las armas y por las virtudes de su carrera militar, no ya por ese concepto abstracto de la Patria o el honor, sino por la carne misma del país y por la vida de sus gentes, por los trabajos y las esperanzas de quienes él defendía, mandaba o gobernaba.

Algo más que un gran soldado o que un ilustre político se nos ha muerto ayer a todos. Se nos ha muerto un ejemplo, aunque esto es lo que no debemos dejar que muera en nosotros. Quizá tardará mucho tiempo en nacer sobre nuestra tierra un español que dé a la gloria tanta humanidad, y quizá tardarán muchos años, que ojalá sean siglos, en llegar días en los que España necesite que hombres como él la sirvan con el heroísmo con que él la sirvió. Pero si llegaran, ahí tendremos su nombre inscrito para la posteridad en una lista que trae la emoción de la historia. Y si no, ahí, en su hoja de servicios, encontraremos el modo más natural de amar a España y de representarla en paz y en guerra, más acá de los Pirineos o más allá de cinco fronteras, en el temple de mandar o en la humildad de obedecer.

Ha muerto el Capitán General de España Agustín Muñoz Grandes. La Patria está de luto. Es el día de rezar sobre sus restos de viejo soldado una oración para que Dios le dé la paz, porque él ayudó a traer la paz a su pueblo. Mañana habremos de rezar también para que entre nosotros no se apague ni se extinga su ejemplo.

Arriba

## EJEMPLO

«Ese señor se parece muchísimo al Capitán General Muñoz Grandes.» Lo decía la gente, hace algunos años, cuando pasaba en su utilitario: casi nunca utilizaba el coche oficial. Luego, al correr del tiempo, los españoles nos hemos ido acostumbrando a verle paseando por el parque, presenciando unos festivales populares o curioseando, como un aficionado más, en las exposiciones filatélicas. Vestido de militar, casi siempre desprovisto de condecoraciones, parecía extraído de un cuadro para ilustrar aquella frase de José Antonio: «Mitad monje y mitad soldado.»

Muñoz Grandes amaba las flores y adoraba a los niños. Incluso cuando estaba en las estepas heladas de Rusia encontraba tiempo para escribirles a los pequeños. Eran unas cartas tiernas, como su autor: «No te preocupes, tengo a mis órdenes a los mejores soldados del mundo; con estos hombres, España no se puede dar por vencida.» Siempre tenía su mano lista para acariciar a un niño, jamás le faltó una frase amable. A cambio, los pequeños se quedaban contemplando su venerable figura con los ojos muy abiertos, le sonreían y él les devolvía la sonrisa.

Resulta muy difícil, tal vez imposible, glorificar la personalidad de don Agustín Muñoz Grandes. La historia de España, en la que tiene asegurado un capítulo importante, perpetuará su nombre y hará resaltar su enorme talla como militar, como político y como gobernante. Ahí está su magistral hoja de servicios, ahí queda el ejemplo de su vida, ahí tenemos los frutos de su obra: una buena parte del progreso, una buena

parte del desarrollo, una buena parte de la madurez política y una buena parte de la envidiable paz que disfrutamos habrá que agradecerse a algún día.

Puede decirse que desde aquel 27 de enero de 1896 en que nació hasta esta noche calurosa de julio en que nos abandona, el Capitán General Muñoz Grandes ha vivido siempre en vanguardia. Estuvo en vanguardia durante la guerra de África, donde resultó herido varias veces; estuvo en vanguardia en los años difíciles de la República, que le condenó a muerte; estuvo en vanguardia a lo largo de la Cruzada Nacional, donde demostró categoría de héroe; estuvo en vanguardia al frente de la División Azul, y permaneció en vanguardia a lo largo del resurgir nacional hasta el último momento.

En el futuro se hablará de Muñoz Grandes como militar, como Ministro del Ejército, como Secretario General del Movimiento, como jefe del Alto Estado Mayor de las Fuerzas Armadas, como Vicepresidente del Gobierno, como diplomático o como legislador, y estamos seguros que en cualquier caso todas las personas de buena voluntad reconocerán que este hombre que hoy ha muerto es uno de esos españoles excepcionales que surgen cada cuarenta o sesenta generaciones. Hace años, cuando pasaba por la Castellana en su utilitario, la gente comentaba: «Ese señor se parece muchísimo al Capitán General Muñoz Grandes.» Hoy cualquier español le reconocería mejor en un «Seiscientos» que en un «Cadillac», comprando sellos en la plaza Mayor, que en una fiesta de la alta sociedad. Por eso, en 1963 fue elegido como el español más popular del año.

## POETA Y PROFESOR

Por Gerardo DIEGO

**P**OETA y profesor, no poeta profesor. Son dos seres distintos, no uno adjetivado por otro. Nada de retintín. Poeta y en tanto que tal, sólo poeta. Y ganándose la vida un profesor que convive a sus horas bajo su misma piel. Tal vez esta dualidad no ha sido comprendida por cuantos han hablado de una generación de poetas profesores. Pero dejemos esto y expliquemos el caso individual, el único que de veras conozco. Con el reposo, después de una agitación creadora extenuante, renació la calma y el derecho de mirar hacia atrás. Y con el derecho, la obligación. 1920. Unas oposiciones a cátedras de Literatura y una primavera en Soria, dedicado prematuramente a la educación literaria de unos muchachos. ¿Comprendéis mi drama íntimo?

Cuando en el otoño comenzaba mi primer curso entero y responsable tuve que plantearme el problema de la elección de plan y de sistema. ¿Qué les enseñaría? ¿Mis propias recientes experiencias, de las que me hallaba todavía un poco como aturrido o embriagado? Pero, ¿con qué derecho turbarles el sereno curso de su formación tradicionalista, histórica, autorizada? No. No había duda. Yo había de ser un maestro a la antigua, a la eterna. Había de avivarles el sagrado respeto a lo establecido por muchos siglos de cordura hereditaria.

Pero no un domine. Ah, eso no. Y releendo los clásicos encontré que tenían razón, su razón, y que podía ser compartida, en parte, por la mía, que los justificaba totalmente en la consideración de lo histórico. Y procuré enseñar a los alumnos a leer y a amar a los clásicos, pero también a hacerles ver, notar, las discrepancias con nosotros. Lo que había de eterno en ellos y lo que en ellos había de equivocado y de muerto. Buena lección de humildad la que la historia nos

ofrece. El hombre cree en cada época estar en posesión de lo absoluto; vedle agitarse, acalorarse, indignarse contra la sombra de las posibles objeciones. A unos siglos, a unos lustros de distancia, sus ademanes se nos ofrecen piadosamente cómicos, como de bailarines cuya música justificante ya no percibimos.

Aplicación concreta: mis propias convicciones son indeclinables. Son la esencia misma de mi ser; son mi salud y mi vida. Pero nada más. Yo las creo absolutas, y por eso existo. Pero no debo olvidar que no lo son tanto para el extraño, que resultarán tal vez incomprendibles para la posteridad. Por otra parte, después de unos años de casi total abstinencia, continencia confidencial, en posesión de una conciencia bastante más fina y de nuevas emociones de amistad, de amor, de ilusión, ante nuevos paisajes geográficos y espirituales, yo necesitaba desahogarlos expresándolos en una poesía directa, sin otros fines que el de la expresión cantábil de mi intimidad lírica. Esto era perfectamente compatible con mi idea fija, dominante, con mi manía —si así se quiere— de perseguir, de mejorar una poesía creada y creadora, sin interpretación lógica posible, sin más razón de ser que ella misma al pie de su letra divina e inútil, tipo de poesía perseguida ya en los poemas de mi inmediato libro «Imágenes».

Ya lo creo que era compatible. No lo creía así un buen señor, director de un Banco en Soria, que me denunció a mí, director del Instituto, por «corromper» a mis alumnos. Pero claro está que mis inocentes poemas no podían corromper a nadie y, por otra parte, quedaron siempre excluidos de mis explicaciones hasta la fecha misma de mi jubilación. Así, pues, en aquellos años de mi juventud, si tales días impares trabajaba en mi libro de avanzada, tales otros días me sentía más influido por el paisaje de Soria, por mis recuerdos de mi tierra cantábrica, más necesitado del retrato, de la evocación de personas, sucesos, ilusiones de mi vida social o íntima. Y fueron alternando unos y otros.

Quedamos, por lo tanto, en que nada de retintín. Poeta y profesor es un duplicado profesional tan natural y frecuente como cualquier otro. Y ni siquiera necesita que un libretista y un músico lo solemnicen en el título de una opereta como la que hace sesenta años era imprescindible en los programas de los quioscos sopladados por las bandas municipales: «Poeta y aldeano». Que tampoco es binomio despreciable.

Arriba 3





## HOMENAJE A CALVO SOTELO

Mañana lunes, día 13, se inaugurará en el patio abierto del edificio de la Delegación de Hacienda de Oviedo un busto en granito oscuro, obra de Porta de la Lama, del que fue Ministro de Hacienda de la Monarquía durante el Gobierno de Primo de Rivera y dirigente del Bloque de Acción Nacional durante la II República, tras el triunfo del Frente Popular y la derrota de la CEDA en febrero de 1936, don José Calvo Sotelo, de quien se cumple el trigésimo cuarto aniversario de su asesinato.

Este homenaje ha sido promovido por los profesionales del Derecho de Asturias, Colegio Notarial, Registradores, Alcalde y Presidente de la Diputación de Oviedo, así como por la Delegación de Hacienda.

PREPARATIVOS PARA EL HOMENAJE SINDICAL A FRANCO

## MAS DE 20.000 TRABAJADORES EN LA CONCENTRACION

MADRID (SIS).—El Sindicato Nacional de Actividades Diversas está ultimando todos los detalles del acto homenaje que el próximo día 14 tributará, en el Palacio de El Pardo, a Su Excelencia el Jefe del Estado y al Príncipe de España, que recibirán las primeras medallas del Sindicato, y el Caudillo, además, el título de Presidente de Honor.

No sólo será la primera vez que el Caudillo acepta la presidencia de honor de un Sindicato, sino también la primera vez que ocurrirá a

El Pardo una masa de más de 20.000 trabajadores y empresarios, representados todos como Presidentes de los Sindicatos Provinciales, de Secciones Económicas y Sociales, Vocales Nacionales y Provinciales, Jurados y Enlaces de las distintas entidades y Empresas, porteros, corredores de fincas, manicuras, limpiabotas, representantes de comercio, peluqueros, detectives, habilitados, empleados de Empresas de financiación y tantas otras profesiones como el Sindicato encuadra.

CONSEJO NACIONAL

## EL PLENO CONVOCADO PARA EL DIA 23

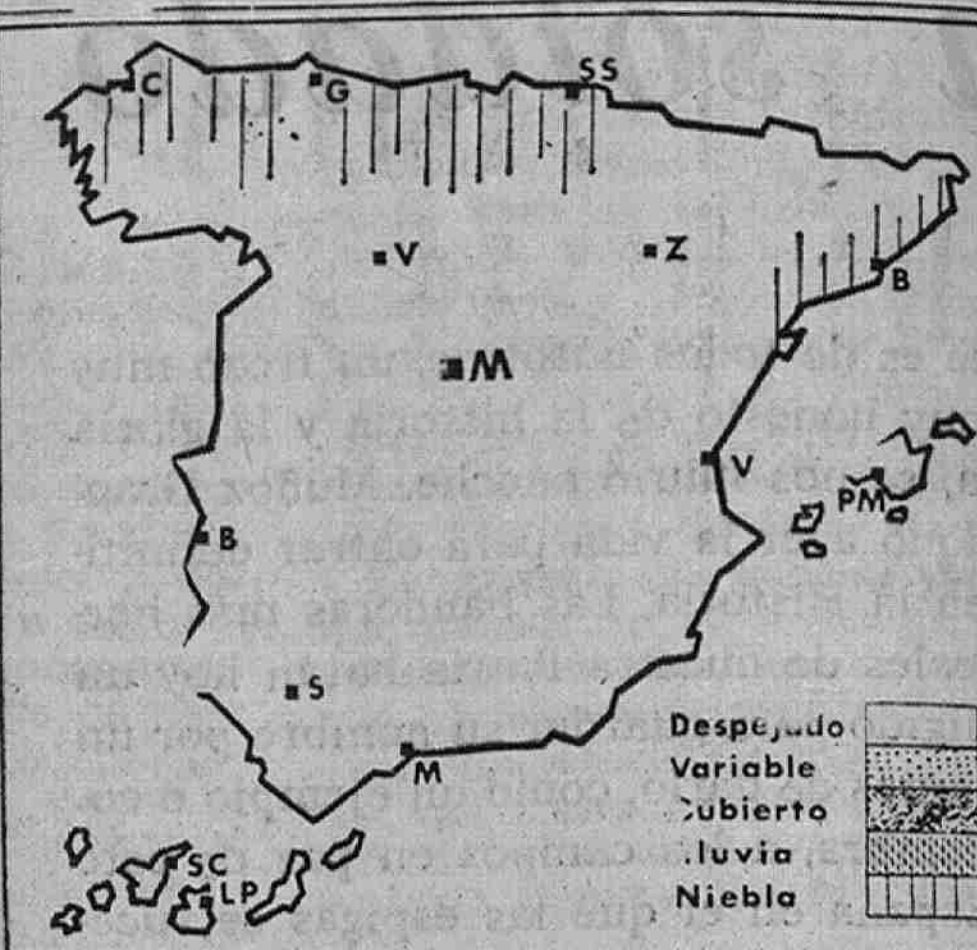
MADRID. (Pyresa.) — El Pleno del Consejo Nacional del Movimiento se reunirá el próximo día 23 de julio, a las diez y media de la mañana.

Integran el orden del día los siguientes asuntos: informe del Ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García Baxter; proyecto de normas de organización y desarrollo de los órganos de Secretaría General del Movimiento; presentación de

los presupuestos de la Secretaría General del Movimiento y de sus organismos para el ejercicio de 1970; intervención del Vicesecretario General del Movimiento, don José Miguel Ortí Bordás, en relación con los presupuestos y organización de Secretaría General.

La sesión dará comienzo con la lectura y aprobación, si procede, del acta de la sesión anterior.

## TIEMPO



## CALUROSO

MADRID. (Pyresa.)—Esta semana, y salvo en los días centrales, en que hubo un breve pero pronunciado descenso de la temperatura, el calor ha sido la nota dominante en toda España, alcanzándose máximas de 40 grados en Jaén, 38 en Córdoba y Ciudad Real, 38 en Badajoz y Madrid, 37 en Sevilla, San Sebastián, Logroño, Zaragoza y Málaga, y 36 en Cáceres, Bilbao, Valladolid, Cuenca, Albacete y Murcia. Las mínimas han sido relativamente más altas si cabe, ya que se alcanzaron 24 grados en San Sebastián, Jaén y Cádiz, mientras los 20 se superaron en la mayor parte de las capitales españolas.

PRONOSTICO

Los mapas previstos dan para hoy el anticipo de las azules metiendo ya en el Cantábrico e incluso basculando hacia el Mediterráneo. Esto hará que continúe el buen tiempo caluroso, así como la penetración de aire templado de componente sur. Con esta situación, el buen tiempo será general en toda España, salvo el litoral Cantábrico y norte de Galicia, donde podrá haber todavía algunas nubes, aunque escasas, y registrarse bancos de niebla o neblina, que también se darán en el litoral catalán y en Baleares. En el resto de la Península, buen tiempo, despejado y con temperaturas altas, con posibilidades de que en la meseta inferior y comarcas meridionales del Duero aparezcan por la tarde nubes de desarrollo vertical, aunque difícilmente podrán dar lugar a tormentas.



EL CAPITAN GENERAL

# Don AGUSTIN MUÑOZ GRANDES

Ha fallecido en Madrid, ayer, día 11 de julio de 1970

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición apostólica de Su Santidad

R. I. P.

SU ESPOSA, MARIA GALILEA CABRERIZO; HIJO, AGUSTIN; HIJA POLITICA, MARIA EUGENIA LOPEZ DE LAMADRID; NIETA, MARIA; HERMANAS, TRINIDAD Y CARMEN; HERMANOS POLITICOS. SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA

RUEGAN una oración por su alma

LA CONDUCCION DEL CADAVER TENDRA LUGAR MAÑANA LUNES, DIA 13, A LAS DIEZ DE LA MAÑANA, DESDE EL ALTO ESTADO MAYOR (VITRUBIO, 1) AL CEMENTERIO DE CARABANCHEL BAJO.



## SE ESTABLECE LA JORNADA DE 44 HORAS

● La medida afecta a más de 27.000 trabajadores de la construcción

BILBAO, 11. (Cifra).—Tres Convenios Colectivos han sido firmados hoy en Bilbao, según el Servicio de Información Sindical.

Uno de ellos, el de Construcción y Obras Públicas, Canteras, Graveras y Areneras, afecta a 1.430 empresas encuadradas en el Sindicato Provincial de Construcción, Vidrio y Cerámica de Vizcaya, con 27.159 trabajadores. En su articulado introduce mejoras de retribución, incentivos, antigüedad y otras, mereciendo destacar la relativa a la jornada laboral de 44 horas semanales.

El Convenio entrará en vigor desde el día 1 de abril de 1970, prolongándose su duración hasta el 31 de diciembre de 1971.

Asimismo en el Sindicato Provincial del Metal ha tenido lugar la firma del Convenio Colectivo Sindical de la Empresa Metalúrgica y Ferroleaciones Especiales, S. A. (MEFESA), bajo la presidencia de don Fernando Albert Fernández.

Este Convenio, que tiene una duración de dos años—desde el 1 de enero de 1970 al 31 de diciembre de 1971—, afecta a la totalidad de la Empresa, compuesta de 193 trabajadores, e introduce sensibles mejoras en sus salarios, gratificaciones y sistema de incentivo.

El tercer Convenio firmado, por último, corresponde a la Empresa Talleres Ometa, con 265 trabajadores afectados.

### Badajoz: Aumento de salarios

BADAJOZ, 11. (Pyresa).—La Delegación Provincial de Trabajo ha dictado una norma de obligado cumplimiento, por la que se aumentan un 6,5 por 100 los salarios en todas las actividades de servicios regulares discrecio-

nales y urbanos de viajeros, auto-taxi y gran turismo. La norma tiene efecto retroactivo desde primero de abril y afecta en toda la provincia a 69 Empresas y 316 trabajadores.

### Convenio Colectivo en Vigo

VIGO, 11. (Pyresa).—En la Casa Sindical de Vigo se ha firmado el Convenio Colectivo del grupo local Comercio de Bazares, que supone mejoras en salarios, horas extraordinarias, antigüedad, ayuda escolar y jubilación. Este Convenio afecta a 75 Empresas y a 317 trabajadores y se ha solicitado que tenga una vigencia de dos años con efectos administrativos y económicos de 1 de julio de 1970.

### Agrupación Sindical del Calzado

ELDA (Alicante), 11. (Cifra).—Para constituir una agrupación sindical, de carácter provincial, encuadrada en el Sindicato de la Piel, aunque en régimen de autonomía administrativa, se ha cele-

brado una asamblea de fabricantes de calzado.

Han asistido 300 representantes de diversas localidades dedicadas a esta industria. La constitución de tal agrupación, cuyos estatutos están ya aprobados por la superioridad, la motivan una más estrecha colaboración de todos los industriales del sector, así como la defensa de los intereses de los mismos en los órdenes económico y social.

Fue elegida una Junta de Gobierno provisional, compuesta por nueve industriales de Elda, dos de Sax, cuatro de Petrel, cuatro de Monóvar, cuatro de Villena y seis de Elche y de Elda saldrá la directiva que ha de regir los destinos de la agrupación.

## PLAN DE REGADIO DE LA VEGA DE CARMONA

ABARCARA CIEN MIL HECTAREAS DE TERRENO, CON UN COSTE DE 7.500 MILLONES DE PESETAS

CARMONA (Sevilla), 11. — (Cifra).—Una sesión del Consejo Económico Sindical Provincial se celebrará después de los meses estivales con el único y exclusivo objeto de concretar trámites y planes en relación con la puesta en regadío de la vega de Carmona, según una propuesta hecha por el Delegado Provincial de Sindicatos y aprobada por la Junta Rectora de la Cooperativa de Regantes de la Vega.

El plan de riegos de la Vega de Carmona afectará a una extensión de más de cien mil hectáreas de tierras de labor pertenecientes a los términos municipales de nueve pueblos sevillanos: Carmona, La Campana, Alcalá de Guadaira, El Viso del Alcor, Mairena del Alcor, Marchena, El Arañal, Baradas y Fuentes de Andalucía. Cuando sea una realidad se ha asegurado que constituirá el complejo agrícola de mayor importancia de Europa.

En su conjunto, el plan de riego de toda la amplia comarca tendrá un coste de 7.500 millones de pesetas. El proyecto técnico, ya redactado, ha representado un gasto de 25 millones de pesetas, y su maqueta correspondiente ha estado expuesta en la Feria Internacional del Campo de Madrid, en el pabellón sevillano.

Se trata de un proyecto de muy compleja ejecución que en la actualidad está siendo supervisado por los técnicos de los Ministerios de Agricultura y Obras Públicas. La financiación correrá a cargo del Estado, con la colaboración de la Cooperativa de Regantes y otras entidades.

Se tiene la esperanza de que el vasto proyecto sea planteado y se ponga en marcha con vistas

al III Plan de Desarrollo Económico y Social. Según las previsiones actuales podrá dar ocupación durante su ejecución completa a unos 20.000 trabajadores.

### SAN CARLOS DE LA RAPITA

## NUEVA PROSPECCION DE PETROLEO

SAN CARLOS DE LA RAPITA, 11. (Pyresa).—Hoy se inició una nueva fase de la prospección petrolífera que lleva a cabo en San Carlos de la Rapita el buque perforador «Elo-mar IV», suspendidas recientemente al aparecer una vena de petróleo. La pausa vino impuesta por las condiciones técnicas, que hacían imprescindible tapar la veta inicial con toneladas de cemento para restablecer el equilibrio de las presiones en el estrato horadado.

Una vez entubado el pozo hasta los 1.900 metros, 100 por debajo de la vena de petróleo traspasada, se procederá, continuando el mismo pozo, pero con un diámetro menor, a horadar y taponar las sucesivas venas que se encuentren hasta los 2.600 metros, en donde se calcula que se encuentran los yacimientos de gas.

# El más espectacular esfuerzo comercial realizado hasta la fecha en nuestras

## REBAJAS DE VERANO

Desde mañana

## LOS FAMOSOS TRAJES CONFECCIONADOS DE EL CORTE INGLES

experimentan el más vertiginoso de los descuentos

EN FAVOR DE SU ELEGANCIA Y DE SU ECONOMIA

SENSACIONAL ALARDE DE PRECIOS BAJOS en nuestros amplísimos surtidos de

### TRAJES DE VERANO

Trajes en Polyester... 799 Ptas.  
» en Terlenka y en Alpaca... 1.299 y 1.599 Ptas.

Estas ofertas de excepción son posibles gracias a la importante producción de nuestra propia industria de confecciones

VISTA, YA, EN EL ACTO EL MEJOR TRAJE DE HOY UN TRAJE DE...

El Corte Inglés

Preciados, 3 Goya, 70 Generalísimo





# UNA VIDA AL SERVICIO DE ESPAÑA



Muñoz Grandes fue el jefe de la División Española de Voluntarios que luchó en el frente del Este durante la segunda guerra mundial

El Capitán General don Agustín Muñoz Grandes falleció a consecuencia de una insuficiencia respiratoria. Llevaba internado en dicho centro desde hacía varios meses.

En el momento del óbito acompañaban al heroico soldado su esposa e hijos, y otros familiares.

Poco después de conocerse la noticia acudió al Hospital el Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón, quien testificó su pésame a la viuda e hijos, así como el Vicepresidente del Gobierno, Ministros de Ejército y Marina y numerosas personalidades.

A la una de la madrugada el cadáver fue trasladado a la sede del Alto Estado Mayor, donde ha quedado instalada la capilla ardiente, y donde hoy a las once, se oficiará una misa por su eterno descanso.

Mañana lunes, a las diez de la mañana, los restos mortales del Capitán General Muñoz Grandes recibirán cristiana sepultura en el panteón familiar de Carabanchel.

## Ochenta palabras

MADRID, 11 (Cifra).— En 80 palabras, exactamente las que componen la parte expositiva del decreto-ley de la Jefatura del Estado de 27 de febrero de 1957, por el que se exaltaba a la categoría



Muñoz Grandes abraza al astronauta Charles Conrad

activa permanencia en primera línea.

Al mando de unidades indígenas, ascendió a capitán y poco después a comandante, siempre por méritos de guerra. Con el grado de comandante tomaría parte en septiembre de 1925 en el desembarco de Alhucemas.

## Alhucemas

La primera columna de desembarco la mandaba en aquella ocasión el coronel jefe de la Legión, don Francisco Franco Bahamonde, y el comandante Muñoz Grandes, al frente de sus hombres, entró al asalto de la Playa de la Cebadilla, donde logró avanzar, a pesar del intenso fuego con que fue recibido. En una vigorosa arrancada logró los primeros objetivos, aunque fue gravemente herido en el pecho, por lo que tuvo que ser retirado del campo de batalla. Poco tiempo después, apenas convaleciente, volvió a su puesto en África, donde organizó por entonces la famosa «Harka» Muñoz Grandes.

## Madrid

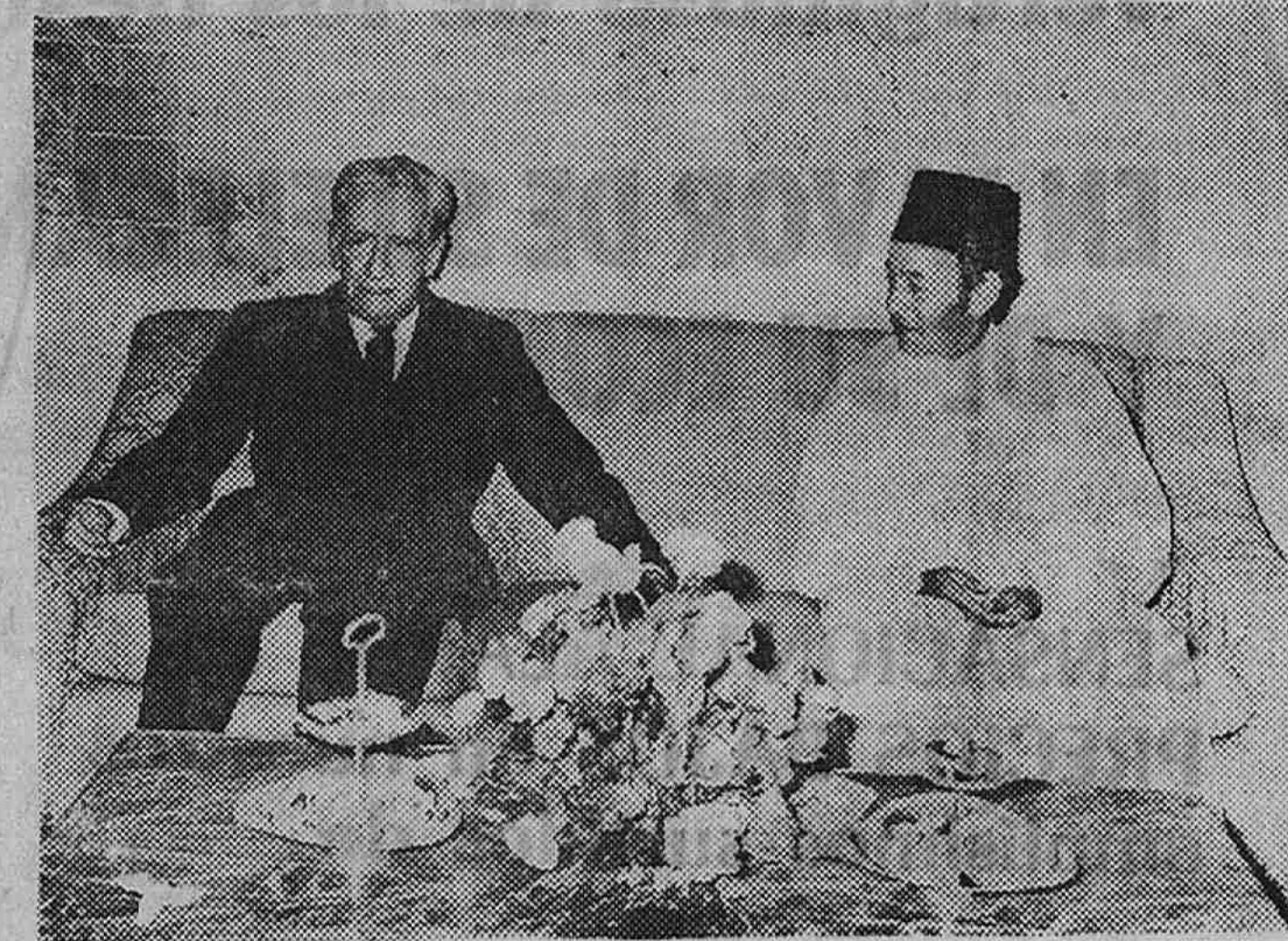
Otra vez por méritos de guerra obtuvo el grado de teniente coronel, y con este empleo es trasladado a la Península para que desempeñe el cargo de segundo jefe del Cuerpo de Asalto, cometido que entrañaba grandes dificultades por el espí-

manio, fue designado para mandar, ya con el grado de general, una de las divisiones del Cuerpo del Ejército marroquí, con la que intervino en la gran ofensiva sobre Aragón y Levante en la primavera de 1938.

La ofensiva sobre Cataluña, posteriormente, hizo que el Caudillo reorganizase nuevamente su Ejército, encomendando al general Muñoz Grandes el mando del Cuerpo de Ejército de Urgel, de nueva creación, confiriéndole la misión de sostener el frente pirenaico. Al dar comienzo la ofensiva las fuerzas que man-



Secretario General del Movimiento



Con el Rey Hassan de Marruecos



Recibido en la Casa Blanca por el Presidente Johnson

ritu disolvente de aquel Cuerpo en los días de la República. El teniente coronel Muñoz Grandes logró un Cuerpo disciplinado, que así lo demuestra en la sedición marxista de 1934: el Cuerpo de Asalto se empleó en todas las partes, pero especialmente en Madrid, y la sedición fue aplastada.

## Alzamiento

Dos años después la iniciación del Alzamiento Nacional sorprendió a Muñoz Grandes en Madrid, donde fue objeto de persecución y encarcelamiento. Fue condenado a muerte, aunque logró huir de la zona roja e inmediatamente llegar a la zona nacional. Solicitó un puesto en primera línea. Con el empleo de coronel toma el mando de la cuarta brigada de Navarra, que participó en la campaña de Santander y Asturias, hasta la liquidación del frente norte.

## General

Reorganizado el Ejército de

## Ministro Secretario

El día 9 de agosto de 1939 fue designado para desempeñar el cargo de Ministro Secretario General del Movimiento y Jefe directo de las Milicias de FET y de las JONS. Cesó poco después en este cargo para pasar a las órdenes directas del Ministro del Ejército, que le nombró, al poco tiempo, Gobernador Militar del Campo de Gibraltar

## División Azul

Al organizarse en España la

División Azul, que había de combatir en el frente ruso contra el comunismo, el general Muñoz Grandes fue el encargado de su organización y de su mando. A mediados de julio de 1941 salían los primeros contingentes de divisionarios para Alemania, y el 14 del mismo mes don Agustín Muñoz Grandes marchaba a Berlín para dirigirse después al campamento de Grafenwohr. En el mes de agosto del mismo año, después de una intensa preparación, las tropas españolas salían para el frente ruso.



Encuentro en Nueva York con el Presidente Eisenhower

## Cruz de Hierro

Por su actuación en el frente ruso al mando de la División española de voluntarios durante el invierno de 1941-42 y el verano de este último año, le fue concedida al general don Agustín Muñoz Grandes la Cruz de Hierro, de primera y segunda clase, la Cruz de Caballero y las Hojas de Roble de esta condecoración. El general es relevado del mando de la unidad española a mediados de diciembre de 1942 por el general Esteban Infantes, y regresó a España.

## Palma de Plata

El 17 de diciembre del mismo año, don Agustín Muñoz Grandes fue ascendido al empleo de teniente general y al día siguiente el Caudillo y Jefe Nacional de la Falange le concedía la Palma de Plata, máxima recompensa al valor.

## Jefe de la Casa Militar

El 2 de marzo de 1943, el teniente general Muñoz Grandes fue nombrado jefe de la Casa Militar del Generalísimo, en cuyo destino permaneció hasta el 4 de abril de 1945, en que fue designado para la Capitanía General de la primera región militar y jefe del Primer Cuerpo de Ejército. En la misma fecha era condecorado con la Gran Cruz de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo.

## Vicepresidente

Don Agustín Muñoz Grandes fue nombrado Ministro del Ejército el 20 de julio de 1951, y al frente de este Departamento el ilustre militar desarrolló una gran labor. Seis años después, en febrero de 1957, cesaba como Ministro, disponiéndose por un decreto-ley de la Jefatura del Estado de 27 de dicho mes su ascenso a Capitán General del Ejército español. Con posterioridad fue designado jefe del Alto Estado Mayor, y, finalmente, el 10 de julio de 1962, nombrado Vicepresidente del Gobierno, cargo en el que cesó por decreto de la Jefatura del Estado el 22 de julio de 1968. Se le concedía el Gran Collar de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas, que hasta ese momento sólo ostentaba el Jefe del Estado como Jefe Nacional del Movimiento.

## Condecoraciones

El Capitán General, que a lo largo de su vida presidió numerosas Comisiones militares a

distintos países, estaba en posesión de numerosas y altas condecoraciones nacionales y extranjeras, tales como, además de las señaladas, la Medalla Militar individual, la Medalla de Oro de la Juventud, las Medallas de Oro de Madrid y Barcelona, la Gran Cruz de Carlos III, la Gran Cruz de la Orden Placa, que le fue concedida por Pablo VI, la Orden de la Legión del Mérito norteamericana.

Don Agustín Muñoz Grandes, que llevaba sesenta años de ser-



vicio activo, cumplidos «día a día», había sido intervenido quirúrgicamente en dos ocasiones: una, en febrero de 1961, para practicarle la sutura de una tercera duodenal, y la segunda en abril de 1965, como consecuencia de una afección renal. En ambas ocasiones el distinguido militar se restableció en pocas semanas.

Don Agustín Muñoz Grandes estaba casado con doña María Galilea, habiendo del matrimonio un único hijo, don Agustín Muñoz Galilea, actualmente capitán de Infantería, con destino en la brigada paracaidista del Ejército de Tierra, y piloto de helicópteros.

Pese a su elevada categoría



Oficial de Regulares durante la campaña de África

castrense, el Capitán General don Agustín Muñoz Grandes fue siempre un hombre de vida sencilla, cordial, con los que estuvieron bajo su mando, y siempre con un acento de extraordinaria humanidad en todos sus actos. Fue gran aficionado a la filatelia, pero aficionado directo, es decir, de los que gustaban de ver seguir creciendo pieza a pieza su colección. Por ello la figura del Capitán General hoy desaparecido era una figura bien conocida entre todos los filatelistas madrileños, y como ellos, don Agustín Muñoz Grandes gustaba de acudir todos los domingos, de paisano, más bien solo, con algún amigo de su estrecha intimidad, a la plaza Mayor de Madrid, bajo cuyos soportales se reúnen cada domingo los aficionados. Allí veía sellos, discutía precios, cambiaba, mantenía cordiales coloquios con todo el mundo y era uno más de los centenares de madrileños que en pos de su afición preferida se daban cita en la plaza Mayor de Madrid.



SE ESPERAN 35 MILLONES  
DE TURISTAS PARA 1980

## EL TURISMO, «PRIMER NEGOCIO DE ESPAÑA»

### • Declaraciones del presidente del Sindicato de Hostelería don José Ramón Alonso

MADRID. (Cifra.)—«Mi diagnóstico sobre el turismo es optimista», declara el Presidente del Sindicato Nacional de Hostelería y Actividades Turísticas, don José Ramón Alonso, en el último número de la revista «Desarrollo».

El crecimiento europeo empuja constantemente al turismo, dice en otro lugar de la entrevista. «En este sentido—agrega—, ser vecinos de un mundo rico nos favorece.» Para 1980 podremos contar con 35 millones de visitantes extranjeros.

Más adelante, el Presidente del Sindicato de Hostelería comenta que desde hace diez años algunos dicen que el turismo ha llegado al final y lo que viene sucediendo es precisamente lo contrario. «Pero desde ahora—dice también—habrá que aquilatar mucho los problemas y ser prudentes. Los negocios milagrosos están acabándose.»

El señor Alonso entiende que hace falta crear un «tour operator» español en el exterior que nacionalice la venida de turistas, que hasta ahora llegan en su mayoría a través de agencias extranjeras, que son las que se quedan con el mayor beneficio.

Con vistas al tercer Plan de Desarrollo, el Presidente del Sindicato de Hostelería piensa que deberían tenerse en cuenta, además del posible «tour operator» antes citado, los siguientes aspectos de la actividad turística.

#### Incremento del crédito

Reorganización e incremento del crédito turístico; creación, con capital español, de una red de restaurantes de etapa; defensa del paisaje; estudiar el problema del gigantismo turístico en algunas zonas; llegar a un escalonamiento de las vacaciones; póliza global de Seguros para agencias y hoteles que cubra los impagados; montar un sistema electrónico de reservas, y poner al día la Ordenanza laboral.

Sobre este último punto dice el entrevistado que mientras la hostelería española y el mercado turístico están viviendo sobre el nivel de 1970, «la Ordenanza laboral de hostelería es del 24 de mayo de 1940; es decir, del año del desembarco en Normandía».

#### DEFENSA DEL PAISAJE

Con relación a la defensa del paisaje, asegura que la especulación daña al turismo, y ha creado horrendos rascacielos ante nuestras mejores playas. «Estéticamente, esto es un asesinato.»

Recuerda el Presidente del Sindicato de Hostelería que nuestros ingresos por turismo en 1969 registraron unos beneficios de 1.224 millones de dólares, con veintitún millones y medio de turistas, mientras que Inglaterra logró, en el mismo año, 1.200 millones de dólares, con sólo cinco millones de turistas.

De estas cifras, el señor Alonso deduce una consecuencia: que los turistas en España gastan muy poco, o que hemos hecho unas estadísticas demasiado generosas.

A su juicio, convendría atender el turismo medio y evitar el turismo infimo, que deja muy poco beneficio y crea problemas. «Tenemos que llegar en la hostelería—añadió más adelante— a la máxima diversificación posible, cubriendo todos los niveles de la demanda, pero sin olvidar que el hotel es el funda-

mento, y el resto, fenómenos paralelos.»

El Presidente del Sindicato de Hostelería llama al turismo «el primer negocio de España», puesto que cuenta con un censo de 149.000 Empresas, en las que trabajan de 500.000 a 600.000 personas, pero que en verano tal vez se aproximen a un millón.

Dice, sin embargo, que hay una carencia agobiante de profesionales verdaderos, ya que hacer un buen cocinero lleva diez años, ser «maitre» es la culminación de una vida, y un camarero no se improvisa en tres meses. «La Administración—dice— y el Sindicato estudian conjuntamente tan serio problema.»

#### «Día del Turista» en Cullera

CULLERA (Valencia), 11. (Cifra.)—Hoy se celebra el «Día del Turista» en la localidad valenciana de Cullera, por decisión de la Delegación provincial del Ministerio de Información y Turismo de Valencia.

A las cinco de la tarde los componentes del centro de iniciativas y turismo de Cullera y numerosas señoritas ataviadas con el traje regional se situarán en los accesos de la población para saludar y obsequiar a los ocupantes de los vehículos que lleguen, a quienes entregarán naranjas, bolsas de arroz y sobres con publicidad turística de la provincia de Valencia.

Colaboran en la celebración de estos actos el Ayuntamiento de Cullera y los Sindicatos arrocero y de frutos y productos hortícolas.

#### La afluencia turística, en aumento

IRUN, 11. (Cifra.)—Se está registrando durante los presentes días una notable afluencia de turistas por los puentes internacionales. Se calcula que, por lo que respecta a esta primera semana de julio, están llegando bastantes más turistas que en años anteriores por las mismas fechas.

#### Jornadas de Turismo Marroquí

MALAGA, 11. (Pyresa.)—Han dado comienzo las I Jornadas de Turismo Marroquí, bajo la presidencia del embajador de Marruecos en España, señor Abdelatif Filali, acompañado por el representante general de Turismo marroquí en España.

El programa de estas jornadas durará hasta el próximo día 19. Se han iniciado los actos con una recepción y conferencia de Prensa, seguida de un almuerzo típico marroquí bajo las tiendas caudales

# REBAJAS DE VERANO

EN

El Corte Inglés

Esta semana...

## NUESTRAS REBAJAS DE VERANO SE SUPERAN A SI MISMAS

Y se reafirman como

## LAS MAS IMPORTANTES DE ESPAÑA

NUEVOS E INMENOS SURTIDOS

NUEVAS OFERTAS IRRESISTIBLES

¡APROVECHELAS!

## VENGA DONDE ESTA LA MODA, LAS CALIDADES DE SIEMPRE Y LOS MAS BAJOS PRECIOS

Además, garantizamos  
nuestros habituales  
servicios al cliente.

El Corte Inglés

Preciados, 3 - Goya, 76 - Generalísimo

TEMPERATURA IDEAL

Arriba 7

## NUEVAS SANCIONES A LETRADOS

### TRES MESES DE SUSPENSIÓN PARA CUATRO ABOGADOS

Nuevas sanciones a letrados por incomparecencia a juicio han sido notificadas por el Tribunal de Orden Público, consistentes, como las anteriores, en tres meses de suspensión para el ejercicio de la profesión. Los sancionados son don Antonio de Rato, doña María Cristina Almeida, don Jesús García Varela y don José Manuel López. Son las segundas sanciones para don Antonio y don Jesús, y las terceras para doña María Cristina y don José Manuel. (Cifra.)

Domingo 12 julio 1970





Coger al toro por los cuernos. Eso es lo que hace ese mozo al verse en situación comprometida durante el encierro de ayer. No pasó nada. San Fermín está al quite. (Foto Cifra.)

## INDUSTRIAS ALIMENTICIAS

# AUMENTA LA PRODUCCION DE BEBIDAS REFRESCANTES

- ANDORRA, NUESTRO PRINCIPAL Y UNICO COMPRADOR DE BEBIDAS SIN AZUCAR
- DISMINUYE LA IMPORTACION DE MERMELADAS DE FRUTAS

MADRID. (Cifra.)—La variación aproximada de la producción y consumo de bebidas refrescantes entre 1935 y 1966 aumentó en un 1.500 por 100, y un 1.800 por 100 en 1969, según informa la revista «Aral».

La producción en litros ha aumentado desde 1966 a 1969 en unos 100 millones de litros por año. Los productos de mayor importancia son cuatro: la gaseosa de limón, en aumento constante a lo largo de los tres años señalados, y que en 1968 alcanzó la cifra de 754.649.000 litros; el seltz, también con buen ritmo de crecimiento, y que en 1967 llegó a 343.394.000 litros; la cola y las bebidas refrescantes de zumos de frutas, que siguen la misma tónica que las anteriores, alcanzando 326.631.000 y 115.141.000 litros, respectivamente, en 1968.

La soda de naranja, el agua de soda, otras sodas y el agua tónica, ocupan un lugar intermedio en cuanto a la cuantía de su producción, pudiendo considerarse bajas las restantes producciones, principalmente las de jarabes de esencias, gingers y horchatas, que no alcanzaron en 1968 los dos millones de litros.

Cabe resaltar el gran consumo que se efectúa en España de gaseosas, bebidas refrescantes de zumos de frutos y colas de tamaño grande o familiar, razón que explica la muy elevada fabricación de esta modalidad de preparados.

Respecto al comercio de estas bebidas con el exterior, se observa una considerable disminución en relación a la cantidad de bebidas con azúcar exportadas en 1968 (de 993.566 litros en 1968, se pasó a 556.000 en 1969). En cambio, en las bebidas sin azúcar aumentaron las ventas al exterior (de 3.575 litros en 1968, España pasó a exportar 514.000 litros en 1969), nuestro principal y único importante comprador es Andorra. El volumen de importación se mantiene estable respecto a las bebidas con azúcar (en 1968 se importaron 82.960 litros, y en 1969, 110.000 litros). El incremento fue negativo en los productos sin azúcar, pasando de una importación de 14.166 litros en 1968 a 10.000 litros. En 1969, nuestro principal proveedor este año fue la República Sudafricana, con 9.000 litros, registrándose un gran descenso en los envíos de Dinamar-

ca, principal proveedor durante el año 1968.

## Mermeladas

MADRID. (Cifra.)—Ha disminuido considerablemente durante el primer trimestre de 1970, el volumen de importación de mermeladas, manteniéndose casi constantemente los precios, según informa la revista «Aral».

De enero a marzo de 1970, España importó 11.027 kilos de mermeladas de todo tipo, por un valor de 239.000 pesetas, contra 33.378 kilogramos y 861.000 pesetas en el mismo periodo de 1969. En las mermeladas de agrios, la reducción de las compras españolas ha sido del 75 por 100, y en los demás tipos de mermelada, del 59,5 por 100. Por lo que se refiere a los precios, la media pasa de 25,7 pesetas kilo en 1969, a 26,20 en el actual. Las mermeladas de agrios registran un aumento de precio del orden del 4 por 100.

El Reino Unido es, en la actualidad, prácticamente el único país que exporta mermeladas a España. De enero a marzo de este año le hemos comprado siete mil kilos, mientras que otros países como Francia, Suecia y Checoslovaquia, habituales proveedores durante 1969, no nos han exportado ni un solo kilo de mermeladas. Es de destacar, que Italia ha entrado a ocupar el lugar que dejaron vacío los países mencionados, haciéndose una exportación de 27 kilos de mermelada durante el primer trimestre de 1970.

## SANFERMINES 70

# SIN NOVEDAD EN EL QUINTO ENCIERRO

- AYER FUE EL DIA DE MENOS CON-TUSIONADOS

PAMPLONA, 11. (Cifra.)—Por fortuna, ningún accidente sensible se registró tampoco en el quinto encierro de los sanfermines setenta, corrido a buen paso y en día que se presenta caluroso y limpio de nubes. En resumen, y para empezar, pese a las peripecias, «no hubo quinto malo».

Las seis reses de la ganadería de don Lisardo Sánchez, de Salamanca, que por la tarde iban a ser lidiados por Diego Puerta, El Viti y Paquirri, entraron directamente en los corrales, a excepción de uno, que fue «citado» por un imprudente mozo. Al ser «citado» —lo que rompe todas las reglas del juego del bien correr delante de los toros—, el toro se separó de la manada y pudo hacer carne entre algunos de los corredores, a los que sorprendió y acometió, pero afortunadamente no llegó a alcanzarlos. Después de cruzar la puerta de los toriles, el solo se metió en los chiqueros.

La reacción de los mozos, cuya vida había puesto en grave peligro la irresponsable actitud citada, fue rápida y contundente,

con alguna que otra bofetada, si bien los agentes de la autoridad se hicieron rápidamente cargo del asunto y detuvieron al «valiente», que ha sido puesto a disposición de la superioridad gubernativa, la cual, ayer, multó con cinco mil pesetas a otro individuo.

A pesar de la gran cantidad de mozos que hoy corrieron delante y entre los toros, por la enfermería de la plaza pasaron menos confusionados —los del arca y esparadrado como condecoraciones y vuelta a la fiesta— que en días anteriores, y los únicos recibidos por el benemérito Cuerpo facultativo fueron algunos que otros mozos, «agredidos» por golpes sin importancia de las vaquillas soltadas al ruedo después del encierro de los «lisardos».

Por lo demás, el quinto de los «sanfermines» registra mayor afluencia de forasteros, ya que son muchísimos los llegados desde toda España y Francia, amén de otros países, para el fin de semana de los «sanfermines setenta» y gozar de la animación que se vive aquí y que aumenta de día en día.

# SUBVENCION A LAS ASOCIACIONES JUVENILES

## REUNION DE PRESIDENTES DE CONSEJOS DE JOVENES

MADRID.—Dada la importancia del mundo asociativo juvenil y la necesidad de fomentar el desarrollo de las actividades en el seno de las Asociaciones, sobre todo aquellas que entrañan un mayor sentido formativo en orden al entrenamiento para la convivencia, la Delegación Nacional de la Juventud, a través de su Sección Juvenil Central, ha establecido un procedimiento para concesión de subvenciones a las diferentes Asociaciones juve-

niles reconocidas por dicha Delegación Nacional.

Mediante dicho procedimiento de ayudas, éstas serán distribuidas por provincias en la Sección Juvenil Central proporcionalmente al número de Asociaciones inscritas en el Registro Nacional. Los Consejos Provinciales acordarán una propuesta de distribución equitativa de la cantidad asignada a cada provincia entre las Asociaciones de la misma, según la importancia de las actividades, número de asociados, etc.

## Presidentes de Consejos de Jóvenes

MADRID.—Presidida por el Delegado Nacional de la Juventud, don Gabriel Cisneros Laborda, dará comienzo el próximo día 13 en Castro-Urdiales (Santander), la II Reunión Interprovincial para presidentes de Consejos de Jóvenes.

Veinticinco presidentes, los correspondientes a las provincias de la mitad norte de España, se-

rán quienes continuarán el estudio, ya emprendido en la primera reunión celebrada en Alicante, acerca del desarrollo y perfeccionamiento de los Consejos Provinciales de Jóvenes y planificarán las actividades conjuntas que han de celebrarse.

La clausura de esta reunión tendrá lugar en la tarde del día 14.

# I CAMPAÑA ARQUEOLOGICA NACIONAL

- SE DESARROLLA SIMULTANEAMENTE EN SORIA, ALMERIA, BALEARES Y TERUEL
- COMENZO AYER, PROMOVIDA POR LA DELEGACION NACIONAL DE CULTURA

A cuatro provincias españolas (Soria, Almería, Baleares y Teruel) alcanza la realización de la Primera Campaña Arqueológica Nacional, inaugurada ayer en Soria, en un acto celebrado en el Colegio Menor «Juan Yagüe».

La campaña está organizada por la Delegación Nacional de Cultura del Movimiento, cuyo Secretario Nacional, don Juan de Urbina y de la Quintana, llegó ayer tarde a Soria para presidir, junto al Gobernador Civil y Jefe Provincial, el acto inaugural de la campaña.

## Oportunidad para la juventud

De «oportunidad para la juventud» calificó el señor Urbina y de la Quintana la motivación de la campaña. Su objeto es promover el interés y la capacitación de personas jóvenes, interesadas en la materia, facilitándoles los medios necesarios para realizar excavaciones científicamente dirigidas.

La campaña tiene prevista una duración de cuatro meses y para ella se ha contado con la inestimable colaboración de la Comisaría para Investigaciones Arqueológicas del Ministerio de Educación y Ciencia.

Señaló el señor de Urbina y de la Quintana que las investigaciones, que se realizarán simultáneamente en las cuatro provincias mencionadas, «son una de las manifestaciones de que las actividades de la Delegación Nacional de Cultura del

Movimiento tiene realizaciones concretas. Informó también de cómo la inscripción para participar en esta primera campaña arqueológica nacional, cerrada hace diez días, ha sido masiva, «lo que permitía augurar un brillante y efectivo futuro». Afirmó también que «la intención de la Delegación es realizarlas anualmente, ampliándolas a mayor número de provincias».

Por último dijo también don Juan de Urbina y de la Quintana que «las actividades que se llevarán a cabo en esta primera campaña se centran en las excavaciones sobre terrenos en los que ya se ha estudiado su emplazamiento y están perfectamente acotadas. Afirmó que se trata de buscar las raíces concretas sobre las que se han apoyado las distintas culturas que se han desarrollado en la Península Ibérica». (Cifra.)

# EL PRESIDENTE ELECTO DE COLOMBIA, EN SANTIAGO

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 11. (Cifra.)—El Presidente electo de Colombia, don Misael Pastrana Borrero, que desde ayer se encuentra en esta capital, a media mañana de hoy inició un recorrido por la zona monumental compostelana.

El señor Pastrana, acompañado del ex embajador de España en Colombia don José Miguel

Ruiz Morales, del Alcalde de Santiago de Compostela, don Francisco López Carballo; de su secretario particular, don William Villa Uribe, y del concejal de Colombia en La Coruña, se dirigió en primer lugar a la basílica del Apóstol, recorriendo detenidamente las diversas dependencias del templo catedralicio.

## El ministro pakistaní de Información, en Málaga

MÁLAGA, 11. (Cifra.)—El ministro de Información y Asuntos Nacionales del Pakistán, señor Nawabzada Muhammad Sher Ali Khan, llegó poco antes de las once de la mañana a esta capital procedente de Madrid.

En el aeropuerto fue recibido por las autoridades provinciales

y locales malagueñas, al frente de las cuales figuraba el Gobernador Civil de la provincia.

Desde el mismo aeropuerto, el ministro pakistaní y sus acompañantes marcharon a Marbella, donde le será ofrecido un almuerzo, después de recorrer la Costa del Sol malagueña.



Este es el cartel mural anunciador del XXV Congreso Nacional de Esperanto que se celebrará en la asturiana villa de Mieres. Trescientos participantes estudiarán nuevos sistemas para difundir por todo el mundo este idioma.



# NIXON DEVOLVERA EL VALOR DE LAS TIERRAS ARREBATADAS A LOS INDIOS

- La pérdida de los navajos ha sido evaluada en 120.000 kilómetros cuadrados (la quinta parte de España)
- La actual Administración americana desea rehabilitar a la «minoría étnica más desheredada»

(Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa.)—Magnánimamente, América decidió conceder la ciudadanía a los indios pieles rojas en 1924.

Reconoció así que quien llevaba ya unos treinta mil años de residencia en el continente debería poder disfrutar —aun cuando sólo fuera teóricamente— de los derechos que asisten a cualquier inmigrante. A los cinco años de haber abordado en esta ribera, se calcula que cuando Cristóbal Colón descubrió el Nuevo Mundo, unos 840.000 indios pieles rojas habitaban el vasto continente. Para finales del siglo XIX, su número había quedado reducido a aproximadamente 230.000, no bastando las tradicionales chupadas a las pipas de la paz para enterrar del todo el hacha de la guerra, que, en su anhelo de libertad, habían traído a bordo los peregrinos del «magflower». Las cosas empezaron a mejorar algo. Por lo menos desde el punto de vista de la sobrevivencia. A partir de nuestro siglo, el último censo de pieles rojas afectado en 1960 indica que hoy viven unos 552.000 descendientes de los audaces hombres que cruzaron de Asia a América por el largo camino de Siberia a Alaska, aproximadamente quince mil años antes de que, en Europa, nuestros antepasados se dedicaran a adornar su casa en cro-magnon.

## Americanos de tercera clase

Si al adquirir, por fin, en 1924 la ciudadanía americana los pieles rojas creyeron poder lanzar sus canoas al río que debía desembocar en ese ancho mar de felicidad prometido por la Declaración de Independencia en 1776, es evidente que no contaron con la malicia del hombre blanco. El hecho es que cerca de medio siglo después el Presidente Nixon ha reconocido públicamente ahora que el hermano de color de bronce sigue siendo la minoría étnica más desheredada, más discriminada, más perseguida de la nación, que no es poco decir.

Richard Nixon acaba de instar al Congreso a adoptar nueva legislación que alteraría fundamentalmente las relaciones existentes entre el Gobierno y la comunidad piel roja, concediendo a los indios una amplia medida de control en la dirección de sus propios asuntos. Cerca de la mitad de la población nativa de los Estados Unidos vive todavía en territorios «reservados» por el Gobierno federal. El resto ha sido lentamente incorporado en la corriente industrial americana, emigrando hacia sus ciudades, donde, por lo general, vive en las barriadas más abandonadas, en condiciones de higiene por debajo del nivel nacional, pero víctima, en cambio, del paro por encima del nivel general, sin los beneficios de la educación, de empleo o de remuneración que actualmente constituye, más o menos, el «standard» de vida del pueblo americano.

El «problema indio» ha estado constantemente planteado a los descendientes del «May Flower»: sus soluciones han variado desde el fusil «Winchester» a programas de ayuda y de tutela. Hace diecisiete años, el Congreso estadounidense adoptó una resolución por la que el Gobierno

hubiera cancelado todas las relaciones de tutela impuestas a las poblaciones indias. De haber sido aplicada esta nueva ley, los pieles rojas hubieran perdido las últimas medidas de protección, no encontrando otra salida que la de la fusión en el crisol americano. Es decir, la desaparición de su raza en el aluvión étnico que ha formado la población de los Estados Unidos.

Para bien o para mal, la legislación no fue aplicada. El Presidente Nixon parece haber llegado ahora a la conclusión de que no es por ese camino como se puede realmente ayudar al hombre que dio la patata, el maíz, el cacao y el tabaco al

hombre blanco, a cambio del caballo, del ganado y el alcohol.

## Plan de compensaciones

Por de pronto, la Administración nixoniana ha empezado a tomar en consideración la compensación a los poblados indios por tierras ilegalmente arrebatadas después de que tratados más o menos desiguales, y desde luego, siempre impuestos. Les habían quitado ya prácticamente la totalidad del territorio. Así, por ejemplo, la tribu de los navajos —la más numerosa del país— deberá ser compensada por tierras de las que fue expulsada hace más de un siglo. Cuando las negociaciones en curso concluyan, los navajos recibirán indemnización por unos 30 millones de acres (el acre tiene unos 4.000 metros cuadrados), que les fueron robados cuando se designó su «reserva» actual, en 1868. Se tiene, por cierto, entendido que el precio del acre será fijado por el rasero de su valor hace un siglo, y no por el que rige actualmente. El Presidente Nixon ha anunciado también su apoyo a otra nueva legislación, que, cuando quede aprobada, devolverá 48.000 acres de tierras discutidas a los indios del pueblo Taos, en Nuevo México, uno de los centros nativos más pintorescos y más interesantes del país.

Ciudadanos desde hace medio siglo y objeto ahora de mayor consideración y comprensión, el indio piel roja parece hallarse por fin, ahora en el umbral de una nueva y más feliz etapa. El hecho es, en efecto, que si el hacha de la guerra quedó enterrada para siempre a principios

## PARA FACILITAR LAS EXPORTACIONES EXTRANJERAS

# NIXON SE OPONE A LAS CUOTAS DE IMPORTACION

WASHINGTON, 10. (Efe.)—El Presidente Nixon ha intervenido personalmente para evitar la imposición de cuotas obligatorias a las importaciones norteamericanas de textiles y calzado.

Nixon, se ha revelado hoy, habló anoche personalmente con el presidente del Comité de Procedimientos de la Cámara, Wilbur Mills, al que se asegura que le indicó su oposición a cualquier medida que le obligue a imponer cuotas a la importación sobre productos extranjeros.

El Comité de Procedimientos de la Cámara está estudiando actualmente una enmienda que patrocinan Mills, por la que se impondrían restricciones a las importaciones norteamericanas de textiles y calzado.

Aunque ni Nixon ni Mills han revelado detalles de su reunión de anoche, se dice que el Presidente de los Estados Unidos se opuso terminantemente a la imposición de las cuotas.

El ministro de Comercio, Maurice Stans, advirtió el pasado junio que, aunque la enmienda fuera aprobada, el Gobierno Nixon vetaría, por lo menos, su parte referente a la importación de calzado, por lo que no entraría en vigor.

## Donación americana a la ONU

WASHINGTON, 11. (AFP-Efe.) Por 39 votos contra 21, el Senado norteamericano ha concedido 20 millones de dólares (1.400 millones de pesetas) a la ONU, con el fin de permitirle que amplie

## IRLANDA DEL NORTE

# «LEY SECA», MAÑANA

## PARA EVITAR LA VIOLENCIA

BELFAST (Irlanda del Norte), 11. (Efe.)—El Gobierno de Irlanda del Norte ha prohibido la venta de cualquier clase de bebidas alcohólicas en el territorio de Ulster, durante todo el día, lunes 13.

La prohibición se ha hecho pública esta tarde y representa una medida más encaminada a evitar en lo posible el brote de violencia durante la gran manifestación conmemorativa de la Orden de Orange, anunciada para el lunes.

Sigue en pie la orden de que todos los bares y tabernas permanezcan cerrados durante el domingo.

## EL PAPA HABLA DE LA OTAN

# «DESEAMOS QUE ESTA SOLIDARIDAD SE AMPLIE»

CIUDAD DEL VATICANO, 11. (Efe.)—El diario vaticano «L'Osservatore Romano» publica esta tarde el texto del discurso que Su Santidad el Papa Pablo VI ha dirigido esta mañana a cincuenta profesores y alumnos del Colegio de Defensa de la OTAN.

«La Organización de la OTAN se ha revelado capaz —ha dicho Pablo VI— de preparar y de mantener una colaboración internacional para asegurar la seguridad y la paz de los países miembros, y Nos sabemos que no hay ni libertad ni paz sin esta seguridad. Nos deseamos que esta solidaridad se amplie y se profundice, no solamente en una común defensa, sino en la construcción positiva de la paz, en la búsqueda sincera de un entendimiento entre los pueblos, para garantizar los derechos de las poblaciones oprimidas o amenazadas, para suscitar soluciones justas en el respeto legal de los intereses de cada uno, y sobre todo, para permitir a las naciones —liberadas, gracias a una defensa y a pactos verdaderamente internacionales, del yugo del miedo, de la carrera de armamentos y de la guerra fratricida— consagrar sus fuerzas a promover el desarrollo de medios de subsistencia, de cultura y de valores espirituales.»

# Precios sensacionales VENTA de JULIO

## Para Señoras

### VESTIDOS

camiseros, lisos y estampados ..... 290

### TRAJES DE CHAQUETA

verano, estampados, en «Strelor» y surach, lisos en alpaca, todas las tallas..... 790 y 990

## Para Caballeros

### AMERICANAS

de verano con solapa. Lino y poliéster. Tonos crudos y azules de gran moda .. 675

### TRAJES

verano «Tergal» y «Terlenka», homólogos, colores muy actuales ..... 1.595

## Para Niñas

### VESTIDOS

de «Terlenka», estampado de lunares. De 3 a 7 años ..... 225

### VESTIDOS

de loneta, con cremallera, colores lisos. De 8 a 13 años. 325

## Para Niños

### PANTALON CORTO

con peto. De 3 a 7 años ..... 115

### PANTALON BERMUDAS

«Terlenka». De 7 a 10 años ..... 295

Ahora puede comprar tres veces más por el mismo dinero

# Galerías Preciados

PLAZA DEL CALLAO - ARAPILES 10 Y 12 - LISTA 56

# Sederías Carretas

## «OVNI» FOTOGRAFIADO EN BELGRADO

BELGRADO, 11. (Efe-AFP.)—Un objeto volante no identificado (OVNI) ha sido visto la pasada noche, en el cielo de Belgrado, desplazándose silenciosamente del Noroeste al Sureste, a una velocidad entre los 400 y los 600 kilómetros por hora, anuncia la agencia Tanyoung.

Según el testimonio de los que contemplaron el fenómeno, el objeto tenía una forma elipsoidal y desprendía una luz vacilante de color naranja.

Entre los testigos, precisa la citada agencia, se encontraba un piloto de la Compañía aérea yugoslava Yata, que declaró que, según sus conocimientos, no se trataba ni de un avión ni de un satélite. El fenómeno fue fotografiado por un colaborador de la agencia Tanyoung.



# APARECE EL CADAVER DE FELIX GAILLARD

TAMBIEN MURIERON SUS TRES ACOMPAÑANTES (DOS MUJERES Y UN HOMBRE)

FUE EL PRIMER MINISTRO MAS JOVEN DE FRANCIA

PARIS, 11 (Efe). — Tras dos días de búsqueda ha sido encontrado el cadáver del ex presidente del Consejo y ex presidente del partido radical socialista francés, Félix Gaillard, frente a las costas de Jersey, en el golfo de Saint-Malo, que baña las costas francesas de Normandía.

Félix Gaillard había salido el pasado miércoles del pequeño puerto de Binic, hacia Jersey, en su yate «Marie Grillon», llevando a bordo a tres pasajeros: la señora Yvonne de Labrosse, la señorita Anne Dumont y el joven Dominique Ciotteau. Los cadáveres de las dos mujeres fueron hallados anoche, cerca de la citada isla, y hoy, en un lugar próximo, han sido hallados los cadáveres de Félix Gaillard y del joven Dominique.

Las conjeturas inclinan a creer que un accidente se ha producido al estallar una botella de gas butano, con la que se alimentaba un refrigerador que el yate llevaba, aunque será necesario hacer una investigación para establecer las circunstancias del accidente.

## El más joven presidente

El desaparecido Félix Gaillard fue el más joven presidente del Consejo de Francia de las tres últimas Repúblicas, al ser designado para formar Gobierno, en 1957, por el Presidente René Coty. Félix Gaillard tenía entonces treinta y ocho años.

Nacido en 1919, en París, Félix Gaillard se había doctorado

en Derecho y en la Escuela de Ciencias Políticas, especializándose en Derecho Financiero.

Durante la guerra mundial participó en la resistencia francesa. En 1946 fue elegido diputado, y a los veintiocho años es nombrado subsecretario de Estado para los Asuntos Económicos del Gobierno de Robert Schuman. Seguidamente forma parte de los Gobiernos de Plevin, Faure, Pinay y Mayer, como secretario de Hacienda y de la Presidencia del Consejo.

Tras haber sido ministro de Asuntos Económicos en el Gobierno Bourges-Maunoury, en 1957 fue nombrado presidente del Consejo y eligió a Jacques Chaban-Delmas—actualmente primer ministro—como ministro de la Defensa.

Con el advenimiento de la V República, Félix Gaillard se aparta bastante de las actividades políticas, aunque conserva su mandato de diputado. Este año su nombre volvió a la actualidad con motivo del Congreso del partido radical socialista, del que había sido presidente desde el 1958 hasta 1961.

A pesar de haber opuesto ciertas objeciones al «manifiesto» del secretario del partido radical socialista, Jean Jacques Servan-Schreiber era colaborador íntimo de éste y preparaba su «rentree» política dentro del partido.

Félix Gaillard estaba casado con la viuda de Raymond Pâtonot, con la que tuvo un hijo y tres niñas.

## ITALIA

# ANDREOTTI, CONVOCADO PARA FORMAR GOBIERNO

★ ES EL JEFE DE LA MINORIA DEMOCRISTIANA

ROMA, 11. (Del corresponsal interino de ARRIBA y Pyresa. Alejandro Pistolesi.) — Como habíamos previsto anoche, el jefe de la minoría democristiana en la Cámara, Giulio Andreotti, ha sido convocado para las seis de la tarde de hoy en el palacio del Quirinal, donde el Presidente de la República, Saragat, le confiará el encargo de formar Gobierno.

Nadie, en los ambientes po-

líticos y periodísticos de la capital, piensa en estos momentos que Andreotti vaya a rehusar de antemano el encargo sin la previa exploración que le permita comprobar personalmente las dificultades y las posibilidades que le ofrece la situación. Se da por descontado, pues, que el jefe de la minoría democristiana aceptará, con la fórmula que han venido adoptando sus predecesores, es de-

cir, reservándose la contestación definitiva tras haber consultado a los secretarios de los partidos interesados, que en este caso serán los de la coalición centro-izquierdista, puesto que todo permite pensar que salvo dificultades insuperables impuestas por los socialistas, Andreotti intentará formar un Gobierno de centroizquierda con los democristianos, los socialistas, los socialdemócratas y los republicanos.

Hasta ahora puede decirse que las corrientes izquierdistas de la democracia cristiana y los mismos socialistas se muestran favorables a una jefatura de Andreotti, porque éste se ha opuesto siempre a la idea de una disolución anticipada del Parlamento, no por los mismos motivos de aquéllos, que no quieren nuevas elecciones políticas por temor a perder votos y actas parlamentarias frente a sus rivales los socialdemócratas, sino por un simple principio de equilibrio y moderación constitucional, puesto que sería la primera vez que al cabo de veinticinco años de régimen republicano se llega a tan grave medida.

No hay que olvidar —como ya dijimos ayer— que Giulio Andreotti se formó precisamente a la sombra del fundador de la Democrazia Cristiana, Alcide de Gasperi, cuya acción política fue en todo momento una obra maestra de moderación, inspirada en el más estricto sentido de la medida. Por otra parte, Giulio Andreotti cuenta en la

Democrazia Cristiana con el apoyo de las corrientes de la derecha y del centro, porque siendo un anticomunista convencido y muy coherente, nunca quiso favorecer las tendencias demagógicas y exageradamente izquierdistas de algunos líderes democristianos como Donat Cattin y otros. El único punto oscuro de su candidatura es para los socialistas y demás grupos «laicos» del centroizquierda el que se materializa en el gran punto de interrogación que se cernirá sobre el proyecto de divorcio si Giulio Andreotti tomara en sus manos las riendas del poder ejecutivo.

## NOTA BIOGRAFICA

Giulio Andreotti nació en Roma, el 14 de enero de 1919. Doctor en Derecho, trabajó desde muy joven en el periodismo católico. En 1942, a los veintitrés años es nombrado presidente nacional de la Asociación de Estudiantes de Acción Católica, después de la guerra. A partir de 1947, cuando entró, a los veintiocho años de edad, en el Gobierno del presidente De Gasperi como subsecretario de la Presidencia y secretario del Consejo de Ministros, Andreotti figuró en casi todos los Gobiernos sucesivos, desempeñando las carteras de Gobernación, Hacienda, Tesoro, Defensa e Industria. En los gabinetes presididos por De Gasperi, Fanfani (tres veces), Segni (dos veces), Zoli, Leone y, en fin, Moro (tres veces).

## NACIONES UNIDAS

# UN REFUGIADO PALESTINO, PRESIDENTE DE LA COMISION DE PAZ DE LA AJM

NACIONES UNIDAS, 11. (Efe-Upi.) — La Comisión de la paz mundial de la Asamblea de la Juventud Mundial eligió ayer a Nakhla Fawaz, un refugiado palestino, como presidente de la misma.

La elección fue por mayoría absoluta, después de que los delegados israelíes intentaron en vano suspender la elección. Fawaz es miembro de la Unión General de Estudiantes Palestinos.

Durante el debate de ayer, el grupo izquierdista intentó nuevamente excluir a los representantes de Corea del Sur, Viet-

nam del Sur y Formosa de la participación, esgrimiendo el argumento de que no podrían participar hasta que llegaron los representantes de la China comunista, Corea del Norte, Vietnam del Norte y el Gobierno provisional de Vietnam del Sur (Vietcong). En la sesión plenaria de la mañana se volvieron a enviar invitaciones a los cuatro Gobiernos mencionados.

El presidente de la Comisión no admitió la propuesta de excluir a las tres Delegaciones asiáticas.



## EL CAPITAN GENERAL

# Don AGUSTIN MUÑOZ GRANDES

EX MINISTRO SECRETARIO GENERAL DEL MOVIMIENTO

Ha fallecido en Madrid, ayer, día 11 de julio de 1970

R. I. P.

EL MINISTRO SECRETARIO GENERAL DEL MOVIMIENTO

RUEGA una oración por su alma



# THAILANDIA DISPUESTA A INTERVENIR EN CAMBOYA

## • LAS TROPAS USA FUERA DE VIETNAM A FINALES DE 1972

### • INTENCION DE NIXON, SEGUN AFIRMA EL SENADOR MANSFIELD

NUEVA YORK, 11.—Según el "New York Times", Tailandia ha dado seguridades de que defenderá a Camboya si fuera necesario.

Al parecer, los tailandeses han acordado entrenar diez mil soldados camboyanos y han comenzado ya a entregar uniformes, botas y otros equipos para cincuenta mil hombres.

Asimismo, Tailandia enviará en breve cuatro doctores, seis enfermeras, así como personal sanitario para el tratamiento de los heridos en Camboya.

### USA EVACUARA SUS TROPAS DE VIETNAM PARA FINES DE 1972

WASHINGTON, 11.—El líder demócrata del Senado norteamericano, Mansfield, declaró ayer que el Presidente Nixon había manifestado que las fuerzas de los Estados Unidos saldrán de Vietnam a finales de 1972.

Nixon nunca ha dicho públicamente cuándo será la evacuación total de las tropas. Algunos críticos han interpretado las declaraciones presidenciales en el sentido de que permanecerán "indefinidamente" en el Vietnam, por lo menos algunas tropas de apoyo.

Sin embargo, el senador Mansfield declaró que no tenía dudas de ninguna clase de que Nixon se refería a la totalidad de las tropas.

### Refugiados camboyanos, de nuevo en casa

PNONH PENH, 11.—Miles de refugiados camboyanos, que salieron el pasado mes de su país con dirección a Vietnam del Sur, han comenzado a regresar a Pnonh Penh.

A finales del mes pasado, fuerzas sudvietnamitas y aviones norteamericanos evacuaron a más de 7.000 camboyanos, a petición del Gobierno de Camboya, en vista de los avances comunistas en el nordeste.

Los refugiados están siendo alojados en campamentos situados en antiguas escuelas de la capital de Camboya.

Se espera que en los próximos días puedan ser evacuados nuevos contingentes.

### Westmoreland, otra vez en Vietnam

SAIGON, 11.—El jefe de Estado Mayor de los Estados Uni-

dos, general Westmoreland, ha regresado hoy a Vietnam por vez primera desde hace dos años para visitar las tropas y ver a algunos viejos amigos.

Manifestó que invertirá una semana en el país para averiguar los logros conseguidos en el programa de «vietnamización» y para evaluar los éxitos de las operaciones realizadas en Camboya.

### Aparece el cadáver del general Casey

SAIGON, 11.—El mando norteamericano ha anunciado esta mañana que han sido hallados los cadáveres del general Georges Casey, comandante de la primera división de Caballería aerotransportada, así como los de otros seis oficiales y soldados también desaparecidos.

### Pesqueros surcoreanos capturados por Corea del Norte

SEUL, 11.—Embarcaciones de guerra norteamericanas apretaron ayer cinco pesqueros de Corea del Sur con 29 pescadores a bordo, lejos de la costa occidental.

Otros 11 pesqueros que pudieron escapar y regresar al puerto de procedencia informaron que tres lanchas patrulleras del Norte dispararon contra los cinco pesqueros citados, apesándolos.

### MONSEÑOR VAILLANC, OBISPO AUXILIAR DE SIENA

CIUDAD DEL VATICANO, 11. (Efe).—Monseñor Vaillanc, hasta hoy director de la sala de Prensa de la Santa Sede, ha sido nombrado por Su Santidad el Papa Pablo VI obispo auxiliar del arzobispo de Siena, doctor Ismaele Mario Castellano.

Monseñor Vaillanc nació el 14 de octubre de 1916, en Champorcher, valle de Aosta. Ha sido director de muchos periódicos y publicaciones de tipo diocesano y religioso. De 1961 a 1965 fue director de la Oficina de Prensa del Concilio Eclesiástico Vaticano II; desde el 1 de septiembre de 1966 ha sido director de la sala de Prensa de la Santa Sede.

De 1962 a 1964 fue consultor de la Pontificia Comisión para las Comunicaciones Sociales para la preparación del esquema de la «Inter Mirificata».

### ORDEN DE DETENCION CONTRA LOS SECUESTRADORES DE ARAMBURU

BUENOS AIRES, 11. (Efe).—El juez nacional en lo Criminal de Instrucción ha solicitado hoy la captura de tres personas complicadas en el secuestro del ex Presidente teniente general Pedro Eugenio Aramburu.

Se trata de Esther Norma Arrostito, argentina, de treinta años, casada, maestra y hábil maquiladora. Participó en el asalto al garaje donde se apoderaron de dos vehículos utilizados posteriormente en el secuestro del ex Presidente, actuando luego como «campana» al consumarse el secuestro.

Mario Eduardo Firmenich, de veintidós años, argentino, soltero, comerciante. Participó con la anterior en el asalto al garaje y, desde un edificio próximo al domicilio del general Aramburu, efectuó observaciones previas a su secuestro; intervino también en este hecho vistiendo uniforme policial.

Fernando Luis Abal Medina, argentino, de veintitrés años. Dirigió el grupo que secuestró al ex Presidente y, vistiendo uniforme militar, secuestró, junto con Emilio Angel Mazza, al general Aramburu.

Este último como Esther Arrostito recibieron a diestra y siniestra en Cuba, según informó la Policía Federal, la que también ha solicitado la colaboración del pueblo para capturar a los nombrados.

# 7 VUELTAS AL MUNDO

## MEDITERRANEO

### EXTRAÑOS EN UN MAR

«Somos más fuertes que los rusos.» El nuevo reto —tercero en una semana— llega ahora de boca del almirante americano Foster Fleming, alto cargo de la OTAN en el Mediterráneo. Como sus colegas en ocasiones anteriores, el almirante Foster especula sobre lo que sucedería en caso de guerra, y como buen americano, termina su relato con un «happy end»: los rusos barridos del «mare nostrum».

Mientras, los países mediterráneos ¿qué oportunidad tienen de decir esta boca es mía? Rusos y americanos parecen haberles señalado ya un papel, el de espectadores. Nuestra tarea es bien sencilla; sentarnos a aguardar si se cumplen los pronósticos americanos, porque a los rusos nadie ha ido —que se sepa— a preguntarles. Permanecer con los brazos cruzados, mientras que los dos colosos juegan a quién puede más aquí, en nuestras mismas barbas.

Unos entraron por los Dardanelos y otros por Gibraltar: los rusos desde el Mar Negro y los americanos desde el Atlántico. Vienen a traer la paz, a mantener el «equilibrio» y a garantizar que el pez grande no se coma al chico... sin permiso suyo. Llegaron —nos dimos cuenta de que habían llegado, que para el caso es lo mismo— hace tres años, cuando la «guerra de los seis días». Y desde entonces, toda una tradición poética —«lago de paz», «espejo de aguas tranquilas», etcétera— se ha ido al garete. No es lo malo que se hayan perdido los versos, aunque esto sea ya una desgracia, sino que amenacen el alma misma de los poetas y de quienes no lo son: la paz.

Ya es inconcebible un Mediterráneo sin barcos de guerra rusos o americanos. Los estrategas, a la hora de programar sus proyectos, tienen que incluir ese factor decisivo, la presencia de dos flotas que se acechan y estudian para descubrir el punto más vulnerable donde golpear, en caso de guerra. Imposible colocar unas cadenas —como hacían los antiguos en el estrecho de los Dardanelos— en el estrecho de Gibraltar, cerrarlo y decir: los forasteros, a su casa. No se puede practicar la discriminación racial en el Mediterráneo; ¡lástima!

El polvorín del Oriente Medio ¿qué recibe sino dinamita, o chispa, de esta presencia militar extranjera? Pero Rusia y Estados Unidos oficialmente sólo están aquí para mantener el equilibrio, también en Oriente Medio. Para que los israelíes sigan bombardeando a los árabes, y los árabes continúen tendiendo emboscadas en Gaza o en Belén al mismo tiempo que descuelgan algún avión que otro.

Para salir de esta especie de callejón sin salida, la única fórmula positiva hasta ahora es la patrocinada por España: un Pacto Mediterráneo, que aglutinara a los países ribereños occidentales. La idea ya ha recibido un formidable estímulo con la firma del tratado de defensa París-Madrid.

Falta aún quitar la mecha, parar la maquinaria a esa bomba de relojería que es el Oriente Medio. Queda también por conseguir que los dos poderosos forasteros se converzan de que nadie quiere el espectáculo de este Mediterráneo, convertido en un «ring» donde ventilan sus diferencias. Mientras que todo esto llega, si por lo menos se dejaran de bravatas...

Antonio CASTRO

## ROMA

### CUATRO PARTIDOS EN BUSCA DE UN GOBIERNO



puertas del Poder. Fueron sus portavoces los que esta semana proclamaron abiertamente que se encontraban disponibles para articularse en un Gobierno más a la izquierda que el

Designado Andreotti para formar Gobierno, la crisis sorpresa provocada por Mariano Rumor con un objetivo de clarificación, como se dijo, se ha desarrollado en una atmósfera de confusión, como podía suponerse. No es seguro, en efecto, que el derechista Andreotti consiga su objetivo. ¿Qué actitudes adoptan cada uno de los cuatro partidos de la difunta coalición de centro-izquierda? En principio, al menos de labios para afuera, afirmaron su deseo de proseguir una experiencia gracias a la cual los comunistas han ido aumentando regularmente sus votos en cada elección, penetrando más profundamente en los mecanismos administrativos y económicos del país, y se aproximaron a las

evaporado el pasado lunes, e hicieron resonar el tambor, como de costumbre, hablando del «peligro» que amenaza, según ellos, a la democracia. En Roma. Naturalmente, no en Praga. Esta operación queda frenada, en principio, con el nombramiento de Andreotti.

Pero ¿deseaban sinceramente continuar el «sinistrismo» todos los que declaran su beata fe en la fórmula lanzada por Aldo Moro hace años? La corrección que ahora se lanza hacia la derecha parece indicar que no es así. Los socialdemócratas habían incluso sugerido su deseo de retirarse al Aventino o correr los riesgos de la disolución del Parlamento y unas elecciones anticipadas. Y el mismo pensamiento secreto se alberga en los republicanos de La Malfa. Los únicos que manifestaron su propósito de continuidad son los demócrata-cristianos y los socialistas de De Martino, por razones obvias: en una consulta electoral podrían pagar los vidrios rotos. El electorado hace responsables de las incómodas crisis a los primeros por sus divisiones y luchas domésticas, y a los segundos, por su empeño en desbordar al Gobierno central con su tozudez frentepopulista en las Juntas regionales. Alarmados por esta perspectiva, sus exponentes se reunieron y expresaron crudamente su hostilidad a la idea de elecciones. Es posible que este argumento haya pensado en el ala más prudente del socialismo para aceptar a Andreotti, que no es santo de su devoción.

Una parte de los demócrata-cristianos optaba por una corrección hacia la derecha de la fórmula gubernamental, puesto que no hay otra. Es la que se ha impuesto, haciendo avanzar su peón, Andreotti, el más político de un grupo en que figuran también el economista Colombo y Taviani, el ex ministro del Interior, que tiene sus ideas sobre cómo restablecer el orden público, frente a Cattini, y Aldo Moro, cuyos discursos del pasado año abrieron perspectivas de colaboración con los comunistas, que encontraron resonancia entre los socialistas. Moro es el vencido de esta crisis. Al menos provisionalmente, porque entre los bastidores de la negociación puede perturbar todavía bastante.

En caso de una renuncia de Andreotti, volvería a surgir el rostro enigmático de Amintore Fanfani, cuyo papel en esta crisis no puede ignorarse. Fanfani sigue siendo el hombre de la hora veinticinco, en que, si las cosas se complican aún más, sería indispensable llamar al bombero de servicio. Los cuatro partidos han encontrado a Andreotti. No es seguro que hayan encontrado un Gobierno.

J. L. GOMEZ TELLO

## SUDESTE ASIÁTICO

### PAZ EN INDOCHINA

Rogers, secretario de Defensa norteamericano, quiso terminar en el Japón su periplo asiático para solicitar del Gobierno que preside Sato una sustancial ayuda para la guerra de Camboya, una participación muy activa, que iba, prácticamente, a la sustitución en ese escenario del gigante de las barras y estrellas por el no menos grande Imperio del Sol Naciente.

Japón, evidentemente, tiene potencia económica para llevar a cabo esa campaña. La trágica experiencia de los años cuarenta ha hecho ver que su camino no es la guerra, sino el comercio, la exportación, la fabricación en masa. El propio Sato dijo que, cuando hace veinticinco años, se comprometieron en una nueva Constitución, con ella juraron no ser un país agresivo y limitarse a la auto-defensa. Y, la verdad, este camino no les ha ido mal. El potencial económico nipón es enorme. Sus fabricados invaden el mundo y, por el momento, no hay señal de que esta expansión se detenga.

La política americana, hoy, con respecto a Indochina reside en un alargamiento de la doctrina de vietnamización. Se pretende «asiatizar» el conflicto. En este caso el dinero no importa; lo que sí interesa es evitar la participación directa del Ejército americano, ya que este hecho ha formado un nuevo frente de discordias en la propia nación americana.

La maniobra de la Administración Nixon ha dado resultados apetecibles en Tailandia, y no sería extraño que antes de que el verano se marche, el Ejército regular «thai» intervenga plenamente en ayuda del Gobierno camboyanos del general Lon Nol. Para Tailandia esta guerra no sería un problema económico. Estados Unidos financiará ese esfuerzo. Aunque, que nosotros sepamos, los muertos habitualmente no tienen precio.

La guerra de Indochina es en Norteamérica una de las situaciones históricas más impopulares. El Presidente Nixon puede condenar su carrera política —se juega la reelección— si no logra la salida de sus hombres de esos territorios, sea al precio que sea. Claro que el simple abandono no parece para la Casa Blanca una solución. Sabe que sin el suficiente apoyo las naciones no comunistas del sudeste asiático tardarían muy poco en transformarse en Repúblicas populares. Claro que este no es, al parecer, el mayor peligro, si no fuera porque estos Gobiernos están mediatizados por los afanes de expansión de la China continental.

De aquí precisamente surge otra posibilidad de paz en el territorio. La Unión Soviética recela aún más que los americanos de la hegemonía china y se opone a que el «incontrolable» Mao y los suyos sigan creciendo. Hay noticias de Hanoi en las que se advierte un cierto descontento contra el excesivo control de los hombres de Pekín. Circunstancia que, al parecer, ha sido aprovechada por Moscú.

El Gobierno soviético estaría dispuesto a mediar en el conflicto indochino por el simple hecho de evitar la escalada de Mao. De aquí surgen las ofertas del Presidente Nixon de entablar una negociación con Hanoi y con el Gobierno provisional de Vietnam del Sur. Arreglo que podía llevarse a cabo, pues tras la muerte de Ho Chi Minh hay mucho de cansancio en el norte vietnamita y una cada día más importante carencia de medios. La guerra ha desgastado en extremo la potencia humana y económica de esa República y una paz —aunque no fuera totalmente ventajosa— sería aceptada.

Angel GOMEZ ESCORIAL



# TRAS LA FIRMA DEL ACUERDO CON JORDANIA SE REFUERZA EL PRESTIGIO DE ARAFAT

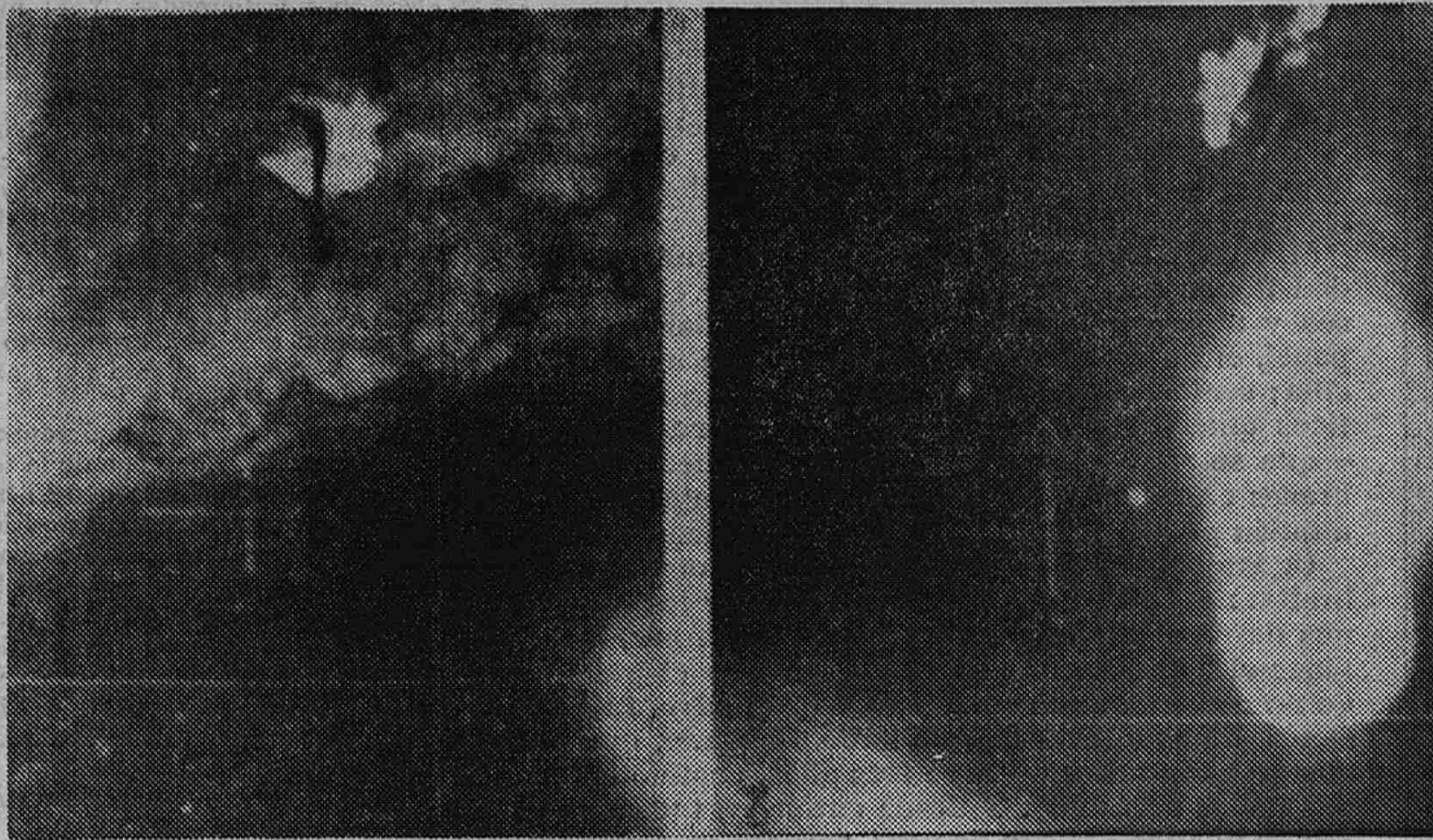
## ● ATENTADO EN BEIRUT CONTRA UN DIRIGENTE PALESTINO

AMMAN, 11.—El acuerdo celebrado entre el Gobierno jordano y el Comité Central de la Resistencia Palestina refuerza la unidad de esta última y el prestigio de Yasser Arafat; pero debería, asimismo, reforzar la autoridad del Rey Hussein.

Sin embargo, el Soberano ha tenido que hacer importantes concesiones en el momento de la crisis. Recordemos que tuvo que destituir a su tío, el jeque Nasser Ben Jamil y a su primo el general Zeid Ibn Chaker; asimismo ha tenido que suprimir el servicio militar obligatorio, instituido tras la guerra de los Seis Días.

El futuro de las relaciones entre palestinos y jordanos dependerá de la forma en que se aplique el acuerdo. Las obligaciones de los fedayines, relativas al respeto de las leyes jordanas, deberían permitir restablecer la autoridad del Gobierno en el país. Las organizaciones de la Resistencia conservan un triunfo importante. Las milicias populares intervendrían inmediatamente en caso de producirse un nuevo conflicto con las autoridades jordanas.

**ATENTADO EN BEIRUT**  
BEIRUT, 11.—Asaltantes



Fotografía de las Fuerzas Aéreas israelíes que muestran a un avión «Mig-21» egipcio en el momento de ser alcanzado por el fuego israelí (derecha) y al hacer explosión (izquierda) sobre el canal de Suez (Telefoto Cifra.)

desconocidos lanzaron seis cohetes contra el hogar de un dirigente de los guerrilleros palestinos, que tenía como huésped a una muchacha árabe que realizó un acto de piratería aérea en un avión norteamericano el pasado año.

El doctor George Haddad, nombre del dirigente palestino, resultó ligeramente herido en el atentado, al igual que su esposa y su hijo, quedando ileso la joven Laila Jalid, que secuestró un avión de la TWA.

**ATAQUE AEREO ISRAELI**  
TEL AVIV, 11.—Reactores de la Fuerza Aérea israelí ata-

caron esta mañana emplazamientos de la artillería egipcia, así como «bunkers», en el sector meridional del canal de Suez, según ha expresado un portavoz militar de esta capital. Añadió también que todos los aparatos regresaron sin novedad a su base. — (Resumen de Efe, AFP, Reuter.)

## UN VENEZOLANO, DIRECTOR EJECUTIVO DEL FONDO MONETARIO INTERNACIONAL

SE DESCONOCE AUN EL PARADERO  
DEL EX MINISTRO COLOMBIANO  
LONDOÑO

Lleras Restrepo, preparado para ceder  
la Presidencia

CARACAS, 11.—El nuevo director ejecutivo del Fondo Monetario Internacional será un alto funcionario del Ministerio colombiano de Hacienda, Luis Ugueto Arismendi.

La designación, ya aprobada por el Presidente de la República, Rafael Caldera, fue hecha en razón a que a partir del próximo noviembre le corresponderá a Venezuela el ejercicio de la dirección ejecutiva del FMI por un lapso de dos años.

Ugueto Arismendi sucederá en la mencionada dirección al representante mejicano, Alfredo Phillips.

### Sin noticias de Londoño

BOGOTÁ, 11.—Los supuestos secuestradores del político colombiano Fernando Londoño no han dado señales de vida, tras haber solicitado un rescate ayer noche.

Las autoridades continúan preguntándose cuál será la finalidad que persiguen los secuestradores. Puede tratarse de un secuestro político, pero puede ser también una simple acción de bandoleros.

Ayer fueron acusados por las autoridades como autores de este nuevo acto de terrorismo los hermanos Vázquez Castaño, máximos dirigentes del llamado «ejército de liberación nacional».

Los familiares de Londoño han pedido a los periodistas mucha cautela y al parecer aún no han tenido contacto con los secuestradores, revelando inclusive que carecen de la cifra de 28 millones de pesetas que han pedido los terroristas por el rescate.

Asimismo se ha sabido que otro gran terrateniente, Aristóbulo González, ha desaparecido cerca de Amero, lugar que se halla a unos 200 kilómetros de donde fue secuestrado Londoño.

**No habrá estado de sitio en Colombia, declara Lleras Restrepo**

BOGOTÁ, 11.—El Presidente de la República, Carlos Lleras Restrepo, declaró ayer en una improvisada rueda de Prensa que entregará el Poder a su sucesor, el próximo día 7 de agosto, «sin desórdenes ni conflictos». El jefe del Estado se refirió también al secuestro del ex canciller Fernando Londoño y Londoño, señalando que esperaba que este desgraciado episodio tenga pronta solución.

Asimismo desmintió los rumores que circulan en el país respecto a la declaración de estado de sitio en Colombia.

**Electrocardiograma telefónico de Londres a Bogotá**

BOGOTÁ, 11.—Hoy se realizó uno de los experimentos más espectaculares de la medicina, cuando se transmitió en directo y por teléfono un electrocardiograma de Londres a Bogotá.

500 médicos que participan en un Congreso internacional

de Medicina en Colombia captarán en todos sus detalles el estado de un paciente cardíaco de un hospital de Londres.

Según explicó uno de los médicos, el procedimiento es el siguiente: Se coloca la bobina telefónica al conector del electrocardiógrafo; este aparato convierte la señal eléctrica en una frecuencia de sonido, la cual se transmite telefónicamente a Bogotá, vía satélite.

DOS JOVENES hallaron cerca de la ciudad andina de Mendoza instrumental de investigación espacial que portaba un globo estratosférico lanzado por Francia. El aparato, de complicada apariencia, posee un centenar de transistores de distintos tamaños instalados sobre plástico celuloide y otros materiales livianos.

UN VIOLENTO TEMBLOR, acompañado de un ruido seco, hizo salir ayer presas de pánico a los habitantes de la ciudad peruana de Chimbote. El fenómeno fue registrado a mediodía y duró quince segundos. Como se recordará, esta ciudad fue una de las más afectadas por la catástrofe del día 31 de mayo, quedando destruida en un 90 por 100.

**Súbdito USA secuestrado en Guatemala**

GUATEMALA, 11.—Un norteamericano, Owen Smith, propietario de importantes explotaciones en este país, ha sido secuestrado por miembros de la FAR, Fuerzas Armadas Revolucionarias, según ha hecho público la señora Smith.

**Méjico: La Policía mata a tres saboteadores de trenes**

MEJICO, 11.—La Policía mejicana ha dado muerte a tres saboteadores de líneas férreas y capturó a otros siete en un altercado producido en el departamento de Quintana Roo, al oeste de Méjico capital. Fuerzas policiales y del Ejército rastrearon el sector buscando a los saboteadores que, en la noche del jueves al viernes, habían intentado descarrilar un tren. (Resumen de Efe, AP, AFP.)

## DESAPARECE «PARIS-PRESSE- L'INTRANSIGEANT»

● EN PARIS HABIA EN 1946 VEINTIOCHO  
DIARIOS; HOY QUEDAN ONCE

PARIS, 11. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde).—En 1946, París contaba con veintiocho diarios y actualmente sólo se publican once. A partir del lunes próximo, otro periódico dejará de salir: «Paris-Presse-L'Intransigeant». ¿Cuál será el próximo en esta carrera de naufragios periodísticos? El fenómeno, si es que puede considerarse como tal, viene de muy lejos. En 1892, París batía toda una marca con sus setenta y nueve periódicos diarios, cifra que descendió a cincuenta y uno en 1919. Terminada la segunda guerra mundial, en 1945 aparecían en Francia un total de doscientos tres diarios, de los cuales veintiocho eran parisinos. Veinte años después, la cifra nacional se redujo a noventa y uno, de los cuales trece correspondían a París. Ahora, ya son sólo once los que salen en la capital francesa (se excluyen los diarios que no son de información general, es decir, los económicos, deportivos u oficiales).

### VICISITUDES

«Paris-Presse» fue fundado en 1946 por Philippe Barres. En septiembre de 1948 absorbió al veterano «L'Intransigeant», fundado en 1880 por Henri Rochefort. En 1965, «Paris-Presse-L'Intransigeant» inició su proceso de integración con «France-Soir», con una extraña asociación que le hacía salir en dos ediciones suplementarias del gran rotativo de la rue Reaumur. Ahora, a partir del próximo lunes, la concentración será total y habrá dejado de

existir como tal periódico independiente.

### MONOPOLIZACION

Uno de los varios comentaristas que han dedicado una «oración» por el periódico desaparecido relaciona la crisis de la Prensa escrita con los límites precisos y cerrados en que se encuentra la televisión en casi todo el mundo. En su obra «Una televisión para todos los franceses», Jacques Thibaut observa que todas las televisiones del mundo marchan a pasos agigantados hacia la insignificancia. Y el autor del comentario en cuestión, formula una pregunta: «¿No será hacia esa insignificancia hacia donde nos llevará la concentración y la monopolización de la Prensa?»

**JORGE JUAN - METROPOLITANO**  
**PAVON - FATIMA**  
¡MAÑANA LUNES, PRIMER REESTRENO EXCLUSIVO!



PARA MAYORES 18 AÑOS

**MORASOL**  
**APOLO**  
**POSTAS**  
**BECKER**

¡MAÑANA  
LUNES, Y EN  
GRAN  
PROGRAMA  
DOBLE!  
PARA TODOS  
LOS PUBLICOS



**TARZAN**  
EN LA  
**GRUTA DEL ORO**  
STEVE HAWKES - JESUS PUENTE - KITTY SWAN  
TECHNICOLOR Director MANUEL CAÑO TECHNISCOPE

## SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 2,00 PESETAS CADA PALABRA

### CONSULTAS

CLINICA especializada Doctor Hernández. Duque Alba, 10. Enfermedades venéreas. Análisis. 2653445. (75.)

CLINICA Doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44.)

### HIPOTECAS

COMPRAMOS otras procedentes de venta de pisos.

Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10. Pa-dilla, 88. Fuencarral, 28.

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10.

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Padilla, 58.

HIPOTECAS rapidísima mente primeras, segundas; compra-venta fincas permuta. Franco. 2248358. Bravo Murillo 4.

HIPOTECAS. Rapidez, dis-

creción. Gaceta. Padilla, 61.

### MAQUINAS ESCRIBIR

ALGI. Calvario 26. (Tiro Molina). Venta, alquiler. Facilidades. 2274567.

### MUEBLES

CAMAS nuevas por viejas. Quintiliano, 6.

Teléfonos de ARRIBA: 215 06 40 - 215 22 40

### TRABAJO

PINTOR, empapelador, etc. asal garantizado. 2699533.

### VARIOS

CLINICA Fuencarral. 66. enfermedades venéreas. Dirección facultativa: Doctor Vázquez Vicente (telegráfico 5.015). Fuencarral, 41 (40).



# PLAN DE VIETNAMIZACION EN LA ZONA DEL DELTA SE HA ENSAYADO UN EFICAZ PROGRAMA

● Un 75 por ciento de las aldeas de la zona están perfectamente controladas por los vietnamitas

SAIGON, 11. (Crónica especial de Ap-Efe, por Daniel de Luca.) — Durante un año ningún norteamericano ha participado en batallas terrestres en el Delta del Mekong, escenario de pruebas para la vietnamización de la guerra.

Aunque una tercera parte de la población sudvietnamita vive en esa zona y gran parte de la región es insegura, las últimas tropas estadounidenses de combate fueron retiradas en 1969.

Ahora, en uno de los jardines tropicales más ricos del sudeste asiático, los únicos soldados de infantería son vietnamitas.

## Unidades logísticas

Aún operan en el Delta unos 23.000 estadounidenses en misión de apoyo militar. Incluyen aviadore de combate, artilleros de la Armada, consejeros militares y tropas de apoyo logístico.

Su número ha ido reduciéndose lentamente, aunque permanecen en el Delta algunas unidades logísticas y de aviación hasta que concluya la guerra.

El Delta, según las autoridades, es la mejor experiencia gubernamental norteamericana de su política de vietnamización de la guerra.

El Delta difiere del resto del Vietnam. Parece como un invernadero con la tapa levantada. Casi se puede oír el crecer de las plantas.

No obstante, parte del Delta, donde luchan los norteamericanos, es una zona baldía. Los campos vacíos, llenos de cráteres del estallido de las bombas, únicamente dan plantas silvestres.

## DESHABITADO

Las palmeras de cocos desfoliadas dejan ver su peregrina silueta. Se ha desvanecido todo signo de habitación humana.

De las aldeas del Delta, según cálculos de funcionarios norteamericanos, un 75 por 100 son consideradas ahora como seguras, un 17 por 100 comprobables y un 8 por 100 bajo control rebelde.

El porcentaje de aldeas seguras podría ser más elevado, pero el sistema de cálculo hubo de modificarse el invierno pasado. Había empezado a señalar que casi todas las poblaciones eran seguras, lo que evidentemente no es cierto.

Desde un helicóptero se pueden ver las aldeas del Delta en diferentes condiciones, desde viviendas con los muros de ladrillo intactos y tejados rojos hasta chabolas sin tejado siquiera donde se alojan refugiados.

## UN MILLON DE HOMBRES

El Gobierno de Saigón ha movilizó un ejército de un millón de hombres con tropas regulares y territoriales. Además, han sido facilitadas armas a unos doscientos mil voluntarios locales de las fuerzas de autodefensa.

Al menos hay suficientes hombres armados como para ocupar las zonas incontroladas desde hace mucho tiempo, ha revelado un funcionario norteamericano.

Domingo 12 julio 1970

# ★ RUSIA: SOBORNO GENERALIZADO EL TRIBUNAL SUPREMO ADVIERTE CONTRA EL DELITO DEL «SOBRE»

★ Un billete de cinco rublos es mejor arma que una recomendación

MOSCU, 11. (Crónica para Efe, «Corriere della Sera», por Pietro Sormani, especial para ARRIBA.) — La práctica del «sobre» ha sido recientemente criticada en una reunión plenaria del Tribunal Supremo de la URSS, de la que hoy dan noticia los periódicos. Los tribunales ordinarios han sido criticados por no querer aplicar en todo su rigor las medidas previstas por la Ley para reprimir un delito, que, a juzgar por las apariencias, se ha convertido en hábito.

El presidente del tribunal, Gorkin, declaró que si bien el fenómeno del «sobre» no está muy extendido en la Unión Soviética «supone, sin embargo, un grave peligro que todavía no ha sido completamente extirpado. Algunos tribunales no toman las medidas necesarias para combatir esta vergonzosa herencia del pasado.»

## DELITOS IN

Por lo general, cuando los soviéticos hablan de «herencia del pasado» se refieren a un problema actual. Un axioma de su credo político consiste en decir que con el advenimiento del comunismo en la Unión Soviética han sido estirpadas «las bases sociales» de una inmensidad de delitos: desde el asesinato hasta el robo, desde el gamperrismo hasta la borrachera molesta. Pero por desgracia, estos delitos se siguen cometiendo, como en todos los demás países, y en algunos casos incrementando. Pero para encontrarles alguna justificación se acostumbra a decir que son supervivencias del régimen zarista, dejando entender que, en un futuro no muy concreto, desaparecerán.

Esta ha sido también la actitud adoptada en relación con los «sobres», en ruso «vzjatka» (del verbo «vzjat», que significa coger). No sabemos lo difundido del procedimiento anteriormente; lo cierto es que hoy es muy corriente, como hemos visto confirmado a través de nuestras experiencias personales y de las

frecuentes alusiones de la Prensa. Y es comprensible.

## FUNCIONARIOS ESTATALES

El socialismo ha transformado a los rusos en una masa de funcionarios estatales que, cada uno en su sector, y a distintos niveles, detentan una porción de autoridad. Todos están sometidos a las presiones del público, al que de una manera o de otra pueden necesitar. Consecuencia típica de esta situación es el fenómeno denominado del «sobre cruzado».

Además de la «vzjatka» burocrática, similar al procedimiento italiano, en la URSS existe otro motivo más que se deriva de la escasez de bienes y servicios. Dejar caer hábilmente algún rublo en el bolsillo permite — como ha subrayado hace poco un periódico — comprar un coche sin necesidad de esperar los cinco o diez años de rutina; puede conseguirse un piso en una cooperativa, aunque todos los intentos hechos por la vía legal hayan fracasado; puede conseguirse la tan ambicionada «putiovka», el permiso de residencia en algún lugar de verano en el mar Negro o en los países bálticos. El «sobre» ha entrado a formar parte ya de la forma de vida soviética. Hay quien sistemáticamente lleva junto al documento de identidad un «billete verde» (cinco rublos), para facilitar la concesión de pequeños favores.

## LEY SEVERA

En teoría, la ley soviética es muy severa con todo intento de corrupción. Quien acepte un «sobre» puede ser condenado, según el artículo 13 del Código Penal de la Federación Rusa, a 10 años de reclusión, prolongables a 15 en caso de reincidencia. En el límite, el Tribunal puede condenar incluso a pena de muerte. A quien da los «sobres» se le puede condenar (artículo 174) de 8 a 15 años de reclusión y a la confiscación de sus bienes, además de una posible deportación; pero es interesante resaltar que una persona no puede ser castigada si confiesa la corrupción. En cualquier caso, todas estas disposiciones no tienen mucho valor práctico, y los Tribunales, en la mayor parte de los casos, no hacen caso de ellas. Esto explica la dura crítica del Tribunal Supremo.

# PARIS PREPARA LA MODA DE OTOÑO-INVIERNO

● LA FALDA A 38 CENTIMETROS DEL SUELO, DICE DIOR

PARIS, 11. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.) — Los dictadores de la moda, que ahí están por lo que valen (y por lo que cuestan), han decidido que el próximo invierno pasarán a mejor vida las minifaldas de la cistitis y las maxifaldas barranderas. Los diez grandes modistas parisenses parecen haberse puesto de acuerdo: este invierno se llevará la falda hasta mitad de la pantorrilla, poco más o menos. La condena de la rodilla es unánime. Asimismo, han dispuesto, cada uno por su lado, que la nueva silueta responda a un busto breve, un talle fino, mangas largas y amplios descotes. Los abrigos llevarán pieles en abundancia y grandes cuellos. También de piel, el pantalón queda condenado, excepto para deporte y para la casa. En cuanto a los colores en boga, serán más bien los de tonos apagados, a excepción del violeta que, según se dice, se llevará mucho. En esto de los colores, se anticipan «los tonos de la vendimia», «todas las tonalidades de las hojas muertas» y también «los colores sordos», que deben ser unos colores tirando a tapia.

## TRIUNFO DE LO FEMENINO

A sólo diez días de la presentación de colecciones de invierno. Los modistas andan muy nerviosos y, al decir de los cronistas especializados en la materia, no sueltan prenda en cuanto a sus intenciones definitivas. No obstante, los que entienden de modas y van más allá del bodeque y el canesú, afirman que «será un estilo muy femenino el que predominará este invierno, con grandes descotes, amplios volantes, muchos encajes, tejidos untuosos (sic), fluidos, aterciopelados y algo transparentes. El todo en un juego armonioso con accesorios diversos: bo-

tas de piel blanda, joyas antiguas y cinturones caprichosos». En cuanto a las faldas, repetimos, se situarán donde está mandado. Ni más arriba ni más abajo. Según Dior, a treinta y ocho centímetros del suelo. Según Lanvin a veinticinco. Según Lepage a treinta y siete, y así, poco más o menos, opinan todos los demás. En orden a colores, además de los ya citados, se llevarán también lo suyo «los colores oxidados», sobre todo en los «tejidos pesa pluma». En suma, una moda muy interesante que está llamada a marcar un hito en la historia del vestido y sus alrededores.

# Rublo convertible, moneda intersocialista

MOSCU, 11. (Afp-Efe.) — La moneda «socialista colectiva», cuya creación eventual había sido anunciada el pasado mes de enero por Piotr Jaroszewicz, es el rublo soviético convertible, indica el ministro de Economía de la URSS, Vassili Garbuzov.

Garbuzov, comentando esta mañana en «Pravda» el mecanismo de financiación del nuevo Banco Internacional de Inversiones que acaba de crearse en Moscú, precisa que el 70 por 100 del capital de este Banco está constituido por rublos convertibles, divisa colectiva de los países socialistas, el 30 por 100 del capital — cuyo valor global equivale a 1.000 millones de rublos convertibles — está constituido por divisas libremente convertibles, con el fin de hacer posible la adquisición en el mercado de ciertos tipos de suministros y mercancías.

## USA-CHINA

# NIXON QUIERE ESTABLECER RELACIONES CON PEKIN

NUEVA YORK, 11. (Efe.) — El Presidente Nixon espera establecer durante su mandato relaciones diplomáticas regulares con China roja, ha revelado esta noche el periodista Howard Smith.

Smith, uno de los tres periodistas que el pasado 1 de julio entrevistaron al Presidente de los Estados Unidos frente a las cámaras de la televisión, en un programa que difundieron a toda la nación, las tres principales cadenas, dijo ayer que Nixon le expresó su deseo de abrir relaciones con China.

Arriba 13

## Excmo. Ayuntamiento de Valencia

### ANUNCIO

Las proposiciones para tomar parte en la subasta para la enajenación de 16 parcelas, sitas en el núcleo número 4 de La Dehesa, destinadas a la construcción de viviendas unifamiliares, podrán presentarse en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Ayuntamiento hasta las trece horas del día 29 de julio en curso, rigiendo los particulares que se expresan en el anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» del día 3 de los corrientes.

Las garantías provisionales para tomar parte en la licitación se constituirán en cuantía de:

Parcela n.º 28: 16.498,08 ptas.	Parcela n.º 29: 12.780 ptas.
» 32: 13.044 »	» 33: 13.800 »
» 34: 14.400 »	» 35: 11.495 »
» 36: 15.785,28 »	» 37: 14.136 »
» 38: 16.932 »	» 39: 14.136 »
» 40: 12.384 »	» 41: 10.428 »
» 42: 15.600 »	» 43: 12.571,20 »
» 45: 13.056 »	» 46: 12.768 »

Lo que se anuncia para conocimiento del público en general. Valencia, 7 de julio de 1970.—El Alcalde.

## AYUNTAMIENTO DE MISLATA ANUNCIO

En el «Boletín Oficial del Estado», número 153, correspondiente al día 27 de junio último, se anuncia la subasta para contratar las obras de construcción de un grupo escolar en la prolongación de la calle Felipe Bellver.

El tipo de licitación es de cuatro millones cincuenta y nueve mil quinientas diez pesetas con cuarenta y cinco céntimos.

La fianza provisional es del dos por ciento y la definitiva del cuatro por ciento.

La presentación de plicas terminará el día veintitrés del mes en curso, a las trece horas, y la apertura de las mismas tendrá lugar el día veinticuatro del mismo mes, a las doce horas.

Mislata, a 7 de julio de 1970.—El Alcalde (firma ilegible).



# Moda

Por Josefina SALVADOR

## RIZO ACTUAL. NOVEDADES DEL SALON DE LA MARROQUINERIA

Ellas se aferran a los trajes de rizo. Como si quisieran, no sólo empaparse el agua que pueda quedar del bañador a la salida de la mar, sino por que les parece esa prenda, con la que van a la playa, pasean por las ciudades costeras y hasta bailan—si la hechura es adecuada—el último bastión de la minifalda.

Exhiben las piernas doradas al sol, bien cuidadas con los últimos productos de cosmética —en lo que este año la mujer española lleva gastados seis mil millones de pesetas, ¡figúrense si se le confiere importancia a la belleza femenina!—, por si este invierno ya no pueden, con la seguridad que confiere la moda, ir con «mini» sin llamar la atención más de lo debido.

Por otro lado están las otras: quienes ensayan ya, con la prenda de rizo, las hechuras que estarán en el candelero pronto: en el otoño y el invierno. Lo «maxi» y lo «midi» sienta bien al rizo también. Con el primero porque los tejidos de rizo tienen ahora una calidad extraordinaria, y su suavidad reclama, como así los diseños empleados en ellos, el espacio para lucir en ellos el dibujo nuevo, de colorido y concepción (vean el «maxi» de nuestra foto, de Humet Textil), con mezclas de ciclámenes, verdes, musgo, rojo, rosa, blanco.

Los trabajos de rizo «mini» se tienen que contentar con hechuras tipo marino, cruzadas, etcétera, más al uso.

«Maxis» y «midis» de rizo ostentan, como distintivo de este verano, los cortes, en la espalda o en los laterales. ¿Así se despiden en las vacaciones, las mujeres, de mostrar las piernas en su verdadero esplendor? El corte que revela, apenas, lo que casi se vislumbra al paso.

Entran y salen los trajes de rizo por todas partes, como si tuviesen un salvoconducto especial, como atavío comprendido en el guardarropa estival, pero ahora con honores de hechura de última moda.

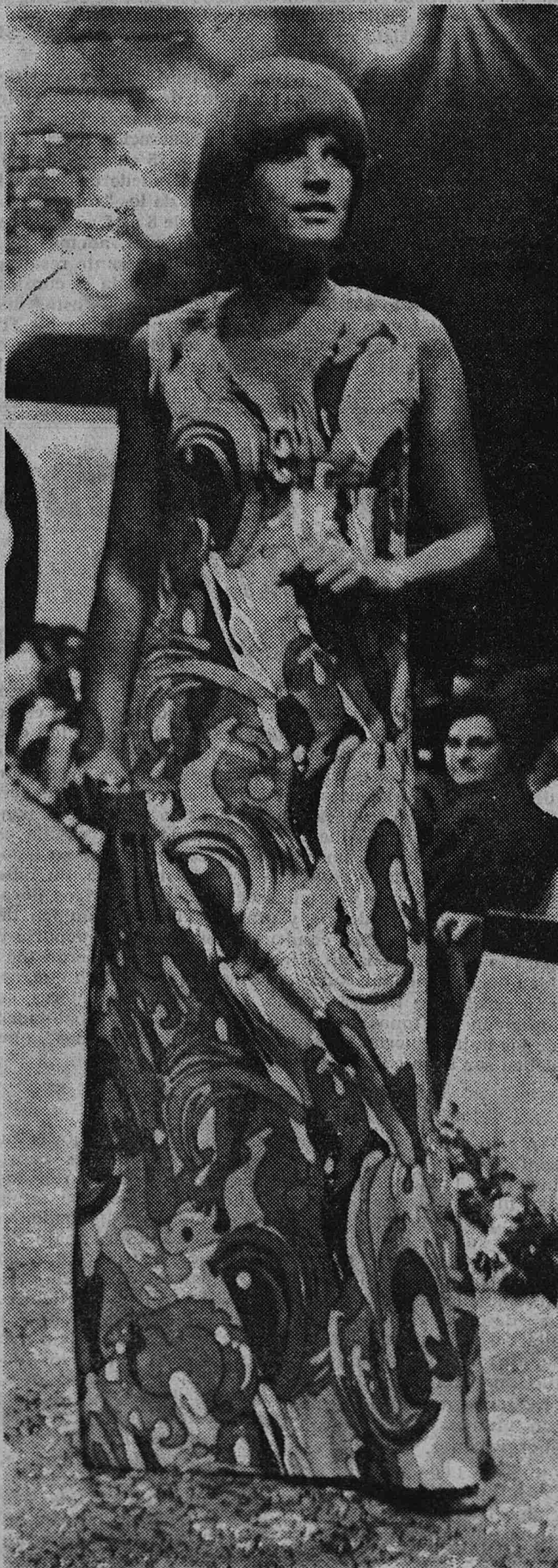
Ha terminado en París el Salón de la Marroquinería, a la que tantos industriales están atentos, ya que para las próximas estaciones se preparan cantidades masivas de bolsos nuevos. Al Salón han concurrido 183 expositores. Y ha resultado que el accesorio, que por su denominación ya puede quedar presupuesto como simple auxiliar de lo que se llama «la moda» (las prendas de vestir, en primer lugar), está tomando tal auge que la demanda presentada es realmente esperanzadora para quienes se dedican a dicha especialidad de la moda.

La mujer moderna quiere cambiar de accesorios. Y ello constantemente. El hombre actual —el que viste a la moda que veremos decir— se ha chiflado por los accesorios novedosos, que convierten su vestimenta en otra cosa que la habitual; sobre todo los jóvenes y aquellos que, por sus actividades sociales o el medio en el que se desenvuelven ellas, les está permitida esa especie de liberación de lo tradicional.

Como la moda tiene ahora tendencias orientalizantes y otras rústicas, el accesorio de cuero ha salido beneficiado con ello. Collares, pendientes, cinturones, bolsos...

Ya que la moda femenina invernal se perfila «alargada» —de dicha línea—, los marroquineros de París han estudiado y exhibido un estilo netamente alargado también. Al verlos, los técnicos de la moda los han tildado de bolsos utilitarios. Y es que dentro de ellos se pueden alojar una gran cantidad de cosas que ya no son el peine y el perfumador, sino los libros, paquetes y otra clase de la cantidad de encargos que la mujer moderna tiene obligatoriamente que llevar en el bolso (¿bolso, bolsa?).

Tienen los nuevos bolsos de París grandes dimensiones: 27 centímetros de altura y 24 de base. Son profundos, rectangulares y altos, van suspendidos a unas asas del mismo cuero del bolso transformables en bando-



lera —es que la bandolera estará en boga en el invierno—. Cerrados con valonas, llevan pespuntos, o bien broches metálicos que parecen viejos. Pero dichos cierres tienen formas curiosas: letras, signos como si fuesen para señalar las carreteras e iniciales deformadas.

Los pespuntos gruesos forman parte del adorno base característico: los efectos asimétricos en diagonal-pliegues, frunces en forma de abanico, puestos sólo en un lado. Todos ellos son «blandos».

Los bolsos rígidos se han hecho en boxcalf, cocodrilo y charol, y en los nuevos cueros de escamas de reptiles.

La serie más característica de la estación próxima ha sido presentada en gruesas pellejerías tipo terciopelo. La mayoría con escamas que imitan las de la cobra o el cocodrilo. La piel terciopelo (en imitación de angora) que tiene superficie de pelo —como piel de jabalí— ha sido la gran novedad presentada en bolsos. En los de tipo deportivo la parte baja y la alta van adornadas con franjas anchas de piel.

Como en la Alta Costura y en

la confección los bolsos han adoptado los adornos metálicos. Pero en París la inventiva de los marroquineros ha sido decisiva, pues con dichos adornos les han dado aspectos inusitados. Por ejemplo, algunos modelos llevan el fuelle lateral de placas metálicas. O bien es la parte alta la que soporta anchos clavos, redondos, cuadros incrustados o discos metálicos.

Para los hombres hay una novedad digna de mención: el cinturón se ha convertido en pieza clave del nuevo estilo. Camisas, túnicas y chaquetas han sido cortadas para llevarse «abulsadas» y precisan del cinturón —los hay bordados, claveteados, centelleantes—. El cinturón rústico, grueso, transforma en pantalón de fin de semana al pantalón tradicional, mientras el otro, tan adornado, a que aludimos, confiere a la camisa o chaqueta aire «de vestir». Los trajes masculinos se han presentado menos estructurados y en ellos el cinturón, de uno u otro estilo, hace función de retener la prenda al cuerpo del hombre permitiéndole una flexibilidad de movimientos que parecía haberse reservado, durante años y

años, sólo a la mujer. El cinturón va a ofrecer al hombre del 71 la posibilidad de que su atavío sea convencional, excéntrico o simplemente moderno. Por ello no han sido los marroquineros quienes los han hecho, sino unos industriales nuevos, surgidos de improviso, que ya que tan con muchísimos encargos —se venden con los trajes— El aboxo brillante ha sido sustituido por los cueros salvajes: vaquillas, lisas, otras trabajadas en estilo antiguo y todas las pieles inspiradas en las piezas de artesanía. El ante es más suave que nunca y lo han trabajado así a base de tintes especiales. De piel de elefante y de ballena se han hecho muchos de los mejores cinturones para caballero. Y desde luego, de cebra, antilope y de pollo. Para este verano los cinturones más nuevos son los de cueros mezclados con cordeles, que acentúan el aspecto rústico. Acero cromado, plata vieja y latón, en vanguardia para cinturones-hombre. En cambio ellos ya no quieren los claveteados, tan vistos. Hay cinturones masculinos muy anchos, muy adornados. Lo que no sabemos es quién se los pondrá.



## ACROBACIA AEREA

# 4 ESPAÑOLES EN EL MUNDIAL

### COMIENZA HOY, EN HULLAVINGTON

Hoy domingo comienzan en cielo inglés los entrenamientos para el Campeonato del Mundo de Acrobacia Aérea, cuyo primer día de competición es el día 15. El cielo inglés de Hullavington se sentirá garabateado por estos deportistas del aire, que gustan de escribir sus hazañas en el viento. Sin palabras, solos, hombre y máquina dirán con "barrenas positivas", "tonnoles", "medios tonnoles", "lupings" y "vuelos invertidos" al Jurado de tierra qué clase de juego es el suyo.

#### UN POCO DE HISTORIA

Los Campeonatos Mundiales de Acrobacia Aérea se celebran cada dos años. Siempre en los años pares. La primera vez, en 1960, organizados por Checoslovaquia. Los de 1962, en Hungría. España organizó los de 1964, Rusia, los de 1966. Alemania, los de 1968. Y los de este año, Inglaterra.

Hay una curiosa coincidencia: Cuando Checoslovaquia organizó los Campeonatos, los ganó el checo Bezack. Cuando fue Hungría la organizadora, el campeón lo fue el húngaro Toth. Y el año que los Campeonatos tuvieron por marco Sódica (España), un español, Tomás Castaño de Meneses, se proclamó campeón del mundo.

#### PARTICIPACION ESPAÑOLA

España tiene un buen historial en los Campeonatos Mundiales de Acrobacia Aérea. De las cinco veces que se han organizado, España lo ha hecho una vez. Y una vez se proclamó campeón mundial. Pero lo más importante es la participación española hecha nombres propios. Así citaremos Lens, Aldecoa, Palanca, Aresti, Castaño... y los demás. Los demás son estos cuatro pilotos que este año participan en Hullavington.

Dos de ellos ya participaron más veces en los Campeonatos. Sus nombres:

**FRANCISCO JOSE GOMEZ CARRETERO:** capitán del Ejército del Aire. Veintinueve años. Participó ya en los Campeonatos de Rusia y Alemania. Dos mil novecientas horas de vuelo.

**CARLOS ALOS TREPAT:** piloto civil. Veintitrés años. Participó ya en Alemania, donde logró buena puntuación en la exhibición obligatoria (45 puntos).

**GIL DE MONTES:** capitán del Ejército del Aire. Veintisiete años. Profesor de vuelo en la Escuela Básica de Pilotos de Salamanca. Participó en los Campeonatos de Moscú.

**ENRIQUE DE INCLAN GIRALDO:** capitán del Ejército del Aire. Veintiséis años. Profesor también en Salamanca. Más de cuatrocientas horas de vuelo dedicadas a la acrobacia.

Estos cuatro ases de este deporte tan arriesgado pilotarán, en Hullavington, avionetas checas «Zlin Tenner Master 526-S».

#### LOS ENTRENAMIENTOS

Cuando el capitán Castaños se proclamó campeón del mundo, manifestó que lo más importante para lograrlo eran los entrenamientos. «Un riguroso, metódico y largo entrenamiento», son sus palabras textuales.

La delegación española de este año ha estado entrenándose de dos a tres meses. Lo han hecho en Los Llanos (Albacete) durante seis horas diarias. Las últimas dos semanas, puesto que Hullavington está al nivel del mar, se trasladaron a San Javier (Murcia).

Los ejercicios se han ajustado al programa de los Campeonatos. Tres son las partes fundamentales: exhibición obligatoria, exhibición desconocida y exhibición libre. A ellas han ceñido sus «piruetas».

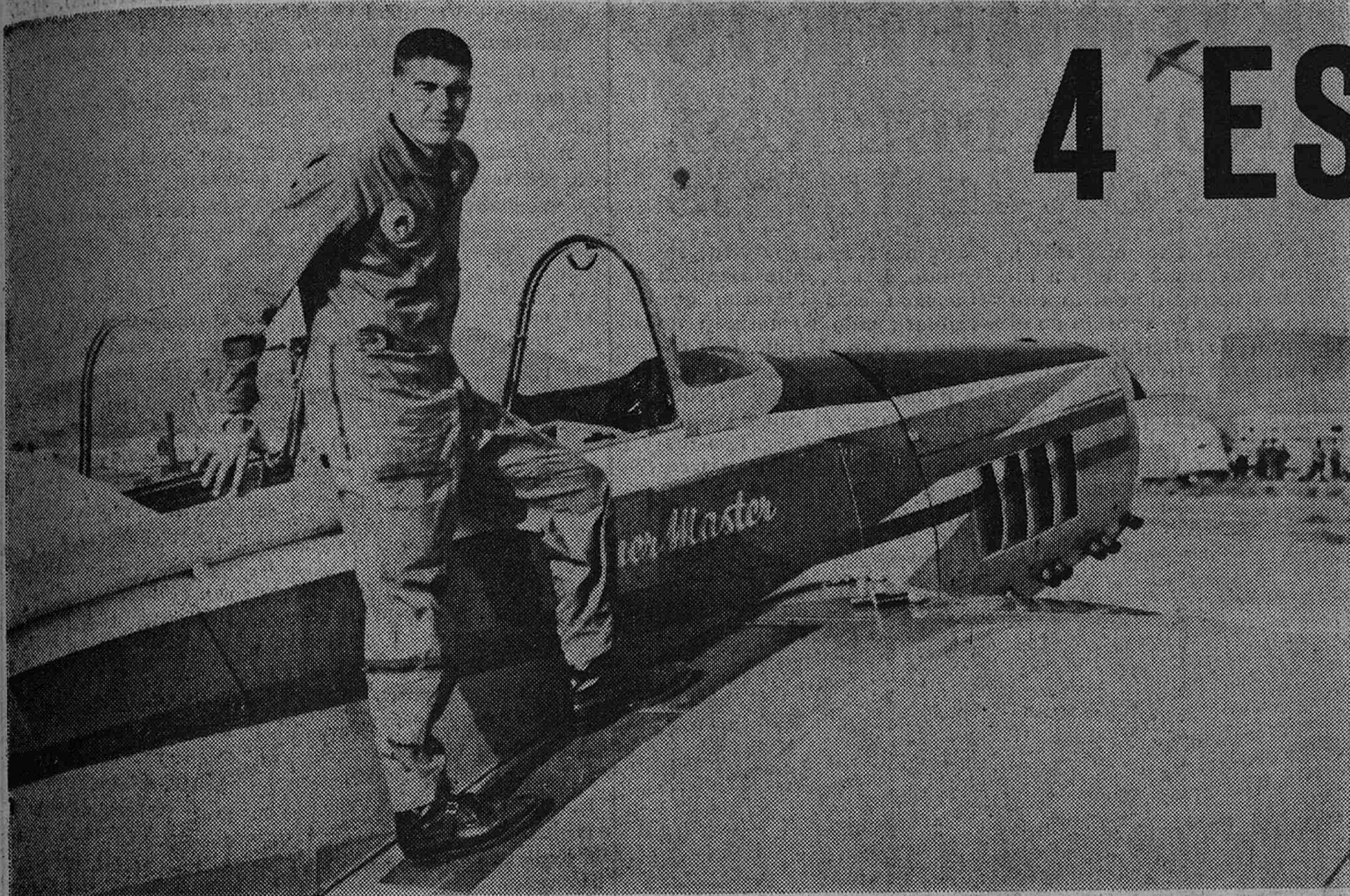
#### CON ESPERANZA

Don José Luis Aresti, presidente de la Federación Española de Deporte Aéreo, ha sido el que ha dirigido personalmente los entrenamientos y será el presidente del Campeonato en Hullavington. Manifiesta que el equipo español va con ilusión y con esperanza.

Ilusión y esperanza. Para este deporte de corazones en vilo, de garabatos bien hechos y de compenetración hombre-máquina, eso es lo que se necesita. Y nosotros también ponemos nuestra esperanza en que estos cuatro corazones sin freno ni marcha atrás —título jardielano para andar por el aire— regresen siempre de frente. Primero a tierra inglesa y, después, a España. Mucho mejor si es con el título de campeones...

FEUGUBE

Arriba 15



## 50" 6/10 EN 400 VALLAS SUAREZ CANAL VOLVIO A MEJORAR EL RECORD

En el Estadio Vallehermoso se disputó ayer la segunda jornada de los Campeonatos Nacionales individuales de atletismo, en doble sesión de mañana y tarde. En la sesión matutina la salmantina María Jesús Sánchez igualó la plusmarca de 100 metros vallas, con 14" 8/10, y el madrileño Rafael Cano la de 110 metros vallas, con 14.5. Por la tarde, con mucho público y un calor enorme, el también madrileño Francisco

Suárez Canal consiguió el extraordinario registro de 50" 6/10 en la final de 400 metros vallas, mejorando en cinco décimas el record que él mismo había establecido el día anterior en las series eliminatorias. En la jornada de ayer se distribuyeron cuatro títulos femeninos y siete masculinos, mejorándose en total seis marcas de los Campeonatos, al margen de las dos de vallas altas, que se mejoraron en series. La re-

presentación madrileña se adjudicó cinco de los siete títulos masculinos, por medio de Luis Sarriá, Francisco Suárez Canal, Juan Borraz, Antonio Herreria y José Martín Mateos.

Hay que reseñar que el nivel medio de los Campeonatos es excelente, con marcas de calidad, destacando, junto a la ya citada de 400 metros vallas, los 21" de Sarriá en 200 metros, los 2,10 metros de Martín Mateos en altura, los 57" 7/10 de

Josefina Salgado en 400 lisos, los 4' 35" 9/10 de Coro Fuente en 1.500 metros, prueba que ganó destacada, a pesar de haberse lesionado antes de iniciar la prueba.

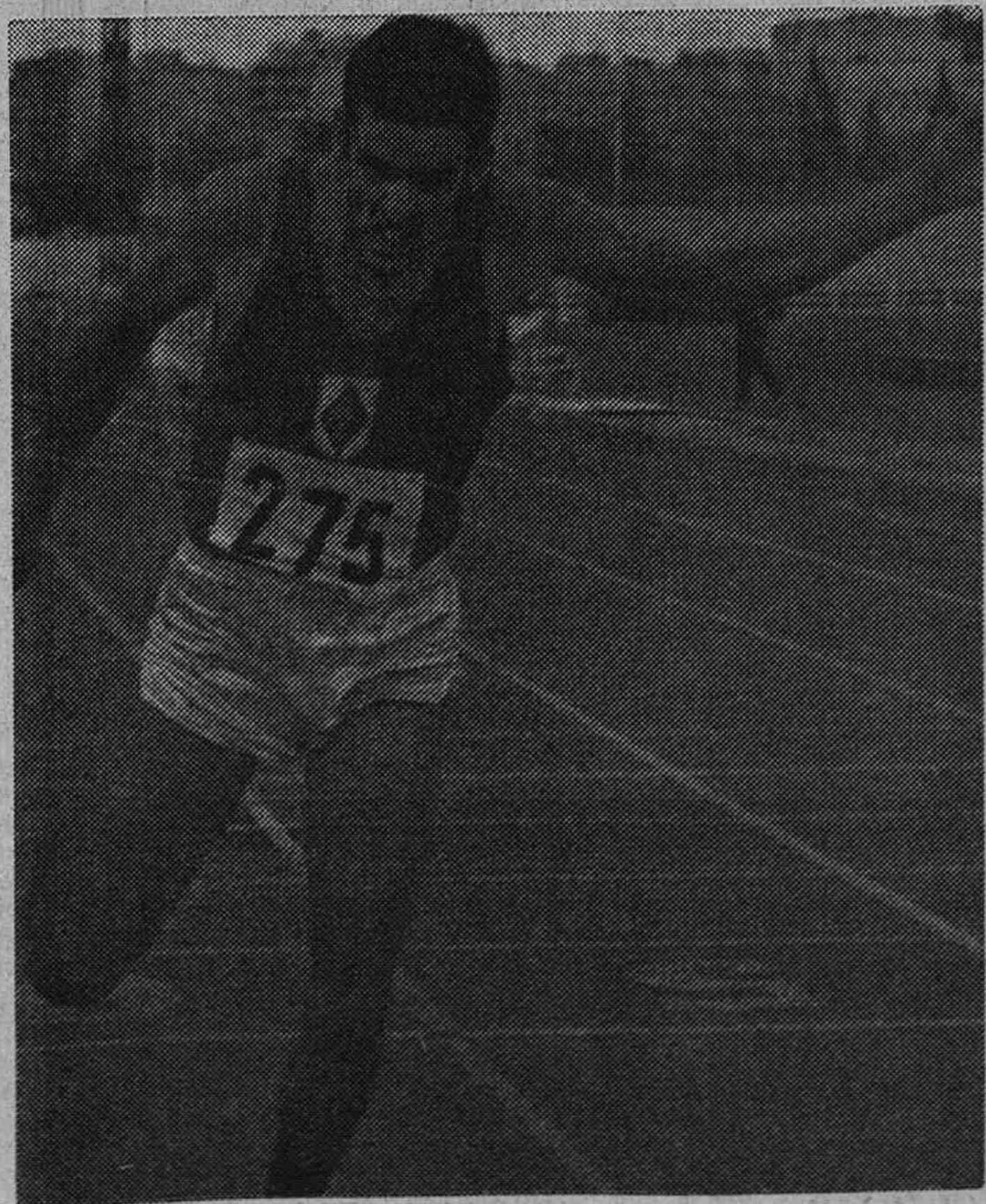
Hoy, en doble jornada de mañana y tarde, se clausurarán estos magníficos Campeonatos en los que todavía quedan por disputar quince títulos. De desarrollo de las pruebas de ayer les ofrecemos amplia información en la página 16.

### EL TOUR DE FRANCIA

## VOLVIO LA TRANQUILIDAD

Las etapas alpinas han hecho mella en la resistencia física de los corredores, y la decimoquinta etapa del Tour se corrió bajo el signo de la tranquilidad. Como aliente que pudiera invitar al intento de fuga de los menos afectados por la dureza de jornadas anteriores estaba la cima del Mas du Bel Air, puntuable de cuarta categoría; pero no ocurrió nada importante, porque Merckx vigiló a Gandarias, su más directo rival en la montaña y esto concedió oportunidad de éxito a Anni, Catteau y Artheunis, tres modestos que no cuentan para la clasificación de este premio. Por lo que respecta a la participación española, diremos que Langarica sigue juan-

do su baza para el balance final por equipos, colocando a tres o cuatro hombres en el grupo de vanguardia en cada jornada. Ayer fueron Mascaró, Zubero, González y Galdós los que llegaron a Montpellier con el primer grupo. En cuanto al líder, Eddy Merckx, se limitó a controlar la carrera con 259,500 kilómetros. En equipo, haciendo fracasar todo intento de escapada que pudiera suponer algún acercamiento en la general. Hoy se disputará la decimosexta etapa, entre Montpellier y Toulouse, una de las más largas del Tour, con 259,400 kilómetros. En la página ofrecemos amplia información del envío especial, Porriño.



CINCO DECIMAS.—Pletórico de fuerza, en un sprint largo y mantenido, Suárez Canal llega vencedor a la meta en la final de 400 metros vallas, marcando un nuevo récord español, tras mejorar en cinco décimas de segundo la plusmarca del día anterior.—(Foto Alfredo.)

Domingo 12 julio 1970



## EL TOUR DE FRANCIA

# AYER, JORNADA DE PASEO WAGTMANS ATACO EN LOS ULTIMOS KILOMETROS LOS ESPAÑOLES DEL KAS, PRIMEROS POR EQUIPOS

MENTPELLIER, 11. (Del enviado especial de Pyresa, PORRINO.)—La llanura de la costa mediterránea —no precisamente sobre el mismo mar—, calentada a base de bien por el sol y animada por el chirriar continuo de las cigarras, ha sido de la tarde se dio la salida en Carpentras, para llegar los corredores a Montpellier después de las cinco de la tarde, con un promedio de 36,929 kilómetros, esto es, casi 37 de media hora, lo que es una "vergüenza" ciclista para una etapa de 140 kilómetros y medio. Se dirá, claro, que después de lo de ayer y lo precedente a lo de ayer hay justificación para tan bajo promedio. Si es así, demuestra que el holandés Wagtmans, joven corredor todavía en el campo profesional, dos veces participante en la Vuelta a España y otras tantas en el Gran Premio de Eibar, fue lo suficientemente listo para aprovechar esta "calma chicha" de hoy, en la que los aases, sobre todo Merckx, se han procurado una siesta que posiblemente necesitarían para su recuperación, y ganar la etapa en los últimos kilómetros. Porque Wagtmans atacó a las puertas de Montpellier luego de que el pelotón había cortado una peligrosa escapada de Ottenbroos, campeón del mundo en ruta, y Riotte.

Hace una semana, Wagtmans marchaba con algunas dificultades, y en los empujados de Bélgica pasó por malos momentos. En otras escapadas que le he seguido, como la sensacional del Mulhouse, que le dio el título del Tour 70, anduvo me-

jor, pero "quedándose" en algunos puertos para, finalmente, recuperarse y llegar delante de los mejores.

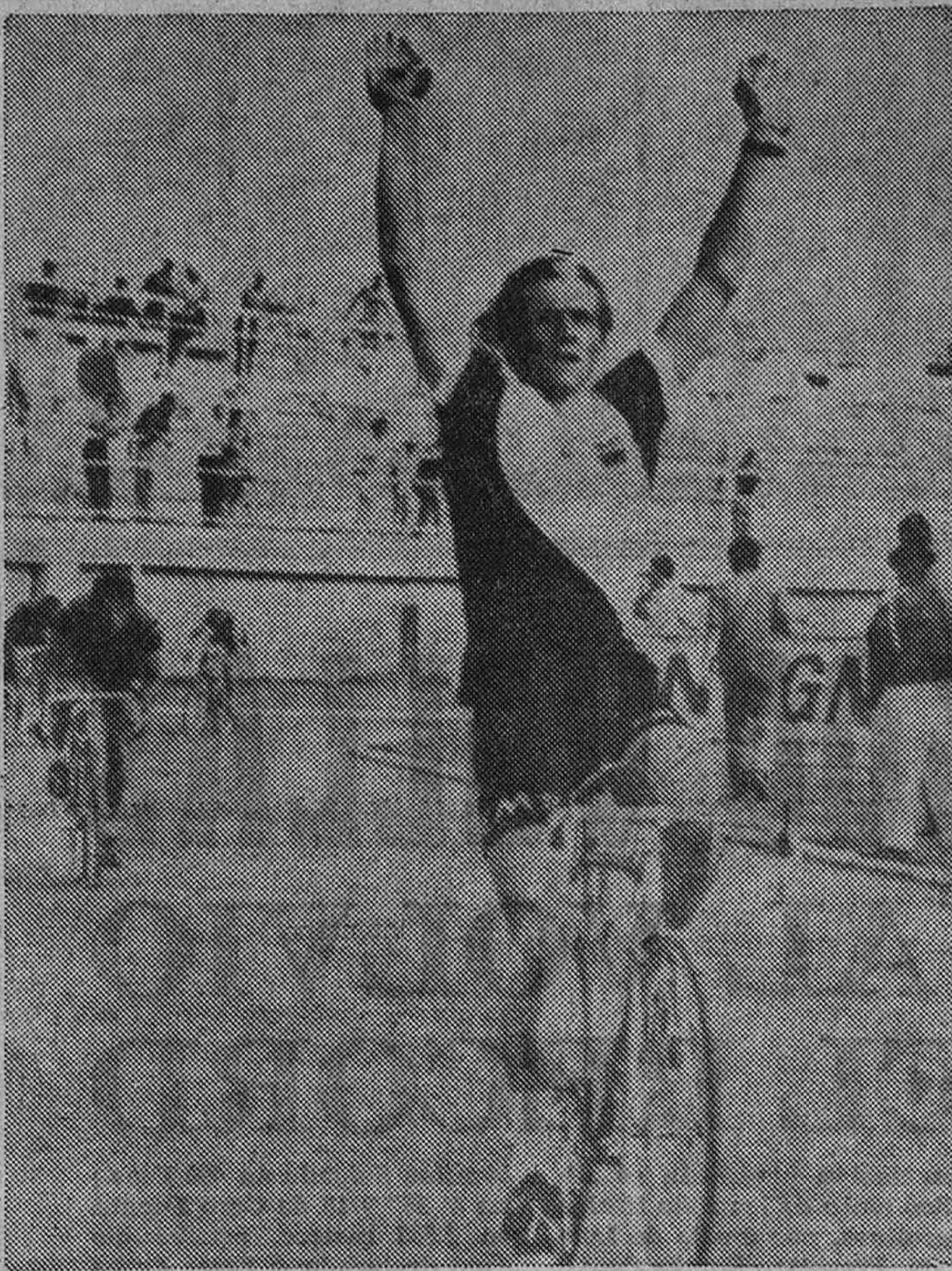
Ahora Wagtmans, que abandonó este año la Vuelta por derrame en una rodilla, marcha fenomenalmente. Yo no me explico cómo se ha curado tan pronto de su lesión. Hay cosas misteriosas en este Tour que no alcanzo a comprender. Pero, de momento, mi misión es señalar objetivamente lo que veo. Es posible que más tarde encuentre explicación a lo que a primera vista me parece ilógico.

La realidad, por tanto, está a la vista. Wagtmans ha vencido en el llano, al que vuelve el Tour después del monte Ventoux, y la bonificación de veinte segundos que remata su victoria en las puertas del Languedoc le permite mejorar tiempo en la clasificación general y le ayuda a situarse un poco mejor en busca de ese segundo puesto que el gran corredor holandés, según se ha dicho, espera alcanzar en París, detrás de Eddy Merckx.

Brillantes únicamente los veinte últimos kilómetros. Asfixiados hasta entonces, los corredores despertaron al sentir la brisa del mar al aproximarse a la Grande Motte. Fue entonces cuando demarraron, y se destacaron Ottenbroos y Riotte. Poco después, a ocho kilómetros de la llegada, el italiano Tosello saltó del pelotón y consiguió unirse a los dos escapados. A cinco kilómetros, por acción de Merckx y tras una tentativa de Wagtmans, Panizza, Mascaró, Aimar y tres corredores más, el trío

de cabeza fue absorbido, pero Wagtmans volvió a insistir y consiguió entrar con cien metros de ventaja en el estadio de Montpellier. En la primera curva hubo una caída, y al volver a pasar por el mismo lugar (la pista era de ceniza), Godefroot, que perseguía a Wagtmans, sufrió otra caída que le restó toda "chance". Ganó, pues,

Wagtmans la etapa y fue segundo Basso, que también buscaba esta victoria, que hubiera sido su tercera de este año en el Tour. Los españoles Mascaró, Zubero, Aurelio González y Galdos entraron en el mismo tiempo que el vencedor. Los restantes, más atrás, con Ocaña, a dieciséis segundos del vencedor.



El holandés Wagtmans dio ayer el primer paso en sus aspiraciones al segundo puesto de la general. Nadie piensa en la posibilidad de desbancarlo a Merckx, pero estar inmediatamente detrás del belga cuando termine el Tour constituirá un indudable éxito. Aquí tenemos a Wagtmans entrando vencedor en la meta de Montpellier. (Cifra.)

## LOS CABALLOS

# FIN DE TEMPORADA EN LA ZARZUELA, ULTIMA REUNION DE PRIMAVERA

Premio Munibe.—1.200 metros M. E.  
«Disco» (56), R. Martín; «Jazz» (56), P. García; «Pies de Plata» (56), Carudel.

La última carrera de DISCO, segundo de «Jazmín», le recomienda. El debutante PIES DE PLATA está trabajando bien.

Premio Terlamín (vallas, handicap).—3.200 metros.  
«Big Blare» (71), Alonso; «Cirro II» (69), Sánchez; «Red Samy» (63), señor Asperilla; «Edén» (60), Campos.

BIG BLARE está segundo en su última salida, batiendo, entre otros, a CIRRO II, orden que no debe invertirse hoy.

Premio Eire (handicap).—1.800 metros.  
«Briski» (57), Sánchez; «Storm Town» (54), Álvarez; «Glauc» (53), Barderas; «Try For Ten» (51), Figueroa; «Kapuleta» (50), P. García.

BRISKI viene de ganar el Premio Jerezano, y aunque entonces no bate gran cosa, hoy hay que contar con él. TRY FOR TEN y KAPULETA pueden resultar peligrosas por el peso cómodo que llevan, aunque quizá les resulte algo larga la distancia.

Premio Sillitos.—2.000 metros M. E.  
«Mi Nene» (56), Romás; «Caftán» (54), Figueroa; «Diabólico» (49), F. rez; «Poseidon» (54), Carudel; «Ipsara» (47), Angel; «Ira» (52), R. Martín; «Isahaya» (52), Barderas; «Sordina» (52), Medina; «Liana» (48), P. García.

Por las últimas carreras de MI NENE y a la vista de sus flojos contrarios, debería pasarse en esta carrera, salvo incidente. De los restantes podemos seleccionar a IRA, DIABOLIC y POSEIDON, este último por la monta.

Premio Lore Toki.—1.000 metros L. R.  
«Neoteri» (51), Angel; «Pardeska» (56), P. García; «Balalaika» (54), Carudel; «Estella» (54), Barderas; «Judyht» (54), Medina; «Ponza» (54), R. Martín.

Aunque JUDYHT está batida por NEOTERI en el Premio Urdin-Oriya, tiene ahora la ventaja de llevar el número 1 en la salida, que es importante en esta carrera, en línea recta. BALALAICA, que ha mejorado, cuenta también.

Premio Ruban (handicap).—2.200 metros.  
«Past Lover» (59), Campos; «Típico» (58), Sánchez; «Two Seater» (57), Álvarez; «Henares» (55), Brahinski; «Van» (54), F. González; «Rosette» (54), Reyes; «Hoquis» (54), Medina; «Caray» (54), Hernández; «Cafir» (54), P. García; «Poncho» (53), Angel; «Belle» (52), R. Martín; «Tichill» (51), Figueroa; «Don't Look Now» (50), Gelabert; «Julián» (50), Barderas; «Acaymo» (51,5) Carudel.

El tercer puesto conseguido por HENARES en el Premio Larrikin, en el que sólo le aventajan «Gebey» y «Katimba», ya es un dato a la hora del pronóstico de esta carrera, en la que sus dos compañeros de preparación VAN y CAFIR están algo apretados de peso. En esa misma carrera citada BELLE apuntó algo, por lo que si hoy ha mejorado es temible. TÍPICO es un buen outsider después de su gran triunfo en vallas. PONCHO es el outsider.

Premio Chapin (venta, handicap).—2.000 metros M. E.  
«Wild Fox» (55), Angel; «Garufa» (57), F. González; «Aladino» (55), Saugar; «Farsalia» (54), R. Martín; «Perla II» (50), J. González; «Baie des Veys» (49), Medina; «Cerberio» (47), Hernanz; «Estoril» (45), J. L. Maroto; «Cappv» (45), Gelabert; «Edelweis» (45), P. García.

Última carrera de la temporada, de muy difícil pronóstico. ALADINO y ESTORIL se están acercando en sus últimas carreras. FARSALIA va bien montada, y GARUFA, si sale bien, puede aguantar.

R. L.

## CLASIFICACIONES

### DECIMOQUINTA ETAPA

El holandés Riny Wagtmans ha ganado la decimoquinta etapa del Tour recorriendo los 144 kilómetros, entre Carpentras y Montpellier, en el tiempo de tres horas, 53 minutos, 58 segundos. (Los tiempos han sido tomados a la entrada del estadio.)

Bonificación: 3 h. 53 m. 38 s.  
El italiano Marino Basso franqueó en segundo lugar la meta en el mismo tiempo.

Bonificación: 3 h. 53 m. 48 s.

3. Pieter Fassen (Bélgica), bonificación, 3-53-53.

4. Evert Dolman (Holanda), 3-53-58.

5. Cyrille Guimard (Francia), 3-53-58.

6. Rolf Wolfshol (Alemania), 3-53-58.

7. Georges van den Bergh (Bélgica), 3-53-58.

8. Lees Zoontjens (Holanda), 3-53-58.

9. Attilio Benfatto (Italia), 3-53-58.

10. Harry Steevens (Holanda), 3-53-58.

11. Schleck (Luxemburgo), 3-53-58.

12. Van Ryckenghem (Bélgica), 3-53-58.

13. Godefroot (Bélgica), 3-53-58.

14. Frey (Dinamarca), 3-53-58.

15. Mascaró (España), 3-53-58.

16. Polidori (Italia), 3-53-58.

17. Zoetemelk (Holanda), 3-53-58.

18. Tumelleto (Italia), 3-53-58.

19. Durante (Italia), 3-53-58.

Todos en el mismo tiempo que el vencedor.

20. Gandarias (España), 3-53-58.

21. Scheleck (Luxemburgo), 3-53-58.

22. M. Primo (Italia), 3-53-58.

23. Dolman (Holanda), 3-53-58.

24. Jean (Francia), 3-53-58.

25. Vifian (Suiza), 3-53-58.

26. Gabica (España), 3-53-58.

27. Rabaut (Francia), 3-53-58.

28. Swerts (Bélgica), 3-53-58.

29. Wolfshohl (Alemania), 3-53-58.

30. A. Vasseur (Francia), 3-53-58.

31. Godefroot (Bélgica), 3-53-58.

32. Janssen (Holanda), 3-53-58.

33. Schutz (Luxemburgo), 3-53-58.

34. Ricci (Francia), 3-53-58.

35. Thevenet (Francia), 3-53-58.

36. Van Vlierbergh (Bélgica), 3-53-58.

37. A. González (España), 3-53-58.

38. Van der Vleuten (Bélgica), 3-53-58.

39. Gautier (Francia), 3-53-58.

40. Spruyt (Bélgica), 3-53-58.

41. De Schoenmaeker (Bélgica), 3-53-58.

42. Huysmans (Bélgica), 3-53-58.

43. Tosello (Italia), 3-53-58.

44. González-Linares (España), 3-53-58.

45. Guimard (Francia), 3-53-58.

46. Frey (Dinamarca), 3-53-58.

47. Izier (Francia), 3-53-58.

48. Bellere (Francia), 3-53-58.

49. Bellere (Francia), 3-53-58.

50. Bellere (Francia), 3-53-58.

51. Bellere (Francia), 3-53-58.

52. Bellere (Francia), 3-53-58.

53. Bellere (Francia), 3-53-58.

54. Bellere (Francia), 3-53-58.

55. Bellere (Francia), 3-53-58.

56. Bellere (Francia), 3-53-58.

57. Bellere (Francia), 3-53-58.

58. Bellere (Francia), 3-53-58.

59. Bellere (Francia), 3-53-58.

60. Bellere (Francia), 3-53-58.

61. Bellere (Francia), 3-53-58.

62. Bellere (Francia), 3-53-58.

63. Bellere (Francia), 3-53-58.

64. Bellere (Francia), 3-53-58.

65. Bellere (Francia), 3-53-58.

66. Bellere (Francia), 3-53-58.

67. Bellere (Francia), 3-53-58.

68. Bellere (Francia), 3-53-58.

69. Bellere (Francia), 3-53-58.

70. Bellere (Francia), 3-53-58.

71. Bellere (Francia), 3-53-58.

72. Bellere (Francia), 3-53-58.

73. Bellere (Francia), 3-53-58.

74. Bellere (Francia), 3-53-58.

75. Bellere (Francia), 3-53-58.

76. Bellere (Francia), 3-53-58.

77. Bellere (Francia), 3-53-58.

78. Bellere (Francia), 3-53-58.

79. Bellere (Francia), 3-53-58.

80. Bellere (Francia), 3-53-58.

81. Bellere (Francia), 3-53-58.

82. Bellere (Francia), 3-53-58.

83. Bellere (Francia), 3-53-58.

84. Bellere (Francia), 3-53-58.

85. Bellere (Francia), 3-53-58.

86. Bellere (Francia), 3-53-58.

87. Bellere (Francia), 3-53-58.

88. Bellere (Francia), 3-53-58.

89. Bellere (Francia), 3-53-58.

90. Bellere (Francia), 3-53-58.

### LOS ESPAÑOLES EN LA ETAPA

La clasificación de los corredores en la etapa decimoquinta ha sido la siguiente:

1. Mascaró, 3-53-58.
2. Zubero, idem.
3. A. González, idem.
4. Galdos, idem.
5. Ocaña, 3-54-14.
6. Gabica, idem.
7. López Carril, idem.
8. González Linares, id.
9. Gandarias, idem.
10. Jiménez, idem.
11. Perurena, idem.

### GENERAL INDIVIDUAL

Después de la decimoquinta etapa disputada entre Carpentras y Montpellier, la clasificación general individual es la siguiente:

1. Eddy Merckx (Bélgica), 75 h. 27 m. 33 s.
2. Joop Zoetemelk (Holanda), a 9-26.
3. Marinus Wagtmans (Holanda), 12-09.
4. Gosta Petterson (Suecia), 12-21.
5. Raymond Poulidor (Francia), 14-26.
6. Martin van den Bossche (Bélgica), 15-09.
7. Lucien van Impe (Bélgica), 15-12.
8. Francisco Galdos (España), a 15-15.
9. Georges Pintens (Bélgica), 16-15.
10. Antoine Houbrechts (Bélgica), 17-33.
11. Zubero (España), 17-24.
12. Aimar (Francia), 17-47.
13. Delisle (Francia), 18-03.
14. Zilioli (Italia), 19-15.
15. Van Neste (Bélgica), 20-02.
16. Agostinho (Portugal), 21-08.
17. Balmamion (Italia), 21-25.
18. Panizza (Italia), 22-58.
19. Schiavon (Italia), 23-38.

### LOS ESPAÑOLES EN LA GENERAL

Después de disputada la decimoquinta etapa, la clasificación de los corredores españoles en la general queda como sigue:

1. Galdos, a 15-15 del líder, Merckx.
2. Zubero, a 17-34.
3. Gandarias, 25-22.
4. Gabica, 38-51.
5. A. González, 50-19.
6. González Linares, 1-01-39.
7. L. Carril, 1-02-19.
8. Ocaña, 1-05-58.
9. Mascaró, 1-21-44.
10. Jiménez, 1-27-37.
11. Perurena, 1-52-11.

### GENERAL DE LA MONTAÑA

Al término de la decimoquinta etapa, la clasificación general del Gran Premio de la Montaña queda como sigue:

1. Merckx, 84 puntos.
2. Gandarias, 74.
3. Van den Bossche, 53.
4. Schiavon, 46.
5. G. Petterson, 44.
6. Zubero, 37.

### GENERAL POR EQUIPOS

Después de disputada la decimoquinta etapa, la clasificación general por equipos es la siguiente:

1. Kas, 222-04-30.
2. Salvarani, 222-04-59.
3. Faemino, 222-07-58.
4. Mann-Grundig, 222-10-34.
5. Sonolor Lajeune, 222-10-11.
6. Molteni, 222-37-47.
7. Fagor-Mercier, 222-38-59.
8. Willem II, 222-34-18.
9. Peugeot-BP, 222-38-04.
10. Firmatic, 222-43-11.
11. Bic, 222-45-30.
12. Ferretti, 223-17-49.
13. Mars-Flandria, 224-01-19.
14. Scic, 224-44-00.
15. Caballero Laurens, 224-44-23.



## EL ATLETISMO

# UN RECORD BATIDO Y DOS IGUALADOS

## ★ SUPERIORIDAD MADRILEÑA EN EL CAMPEONATO DE ESPAÑA

Francisco Suárez Canal, que el viernes había anticipado sus posibilidades al establecer en 51" 1/10 el record español de 400 metros vallas, llevó ayer a cabo una auténtica exhibición de fuerza y técnica al ganar la final de la prueba con el nada despreciable registro de 50" 6/10, que mejora en medio segundo su marca del día anterior. Fue una final soberbia, emocionante, rabiosa por parte de los dos primeros clasificados, que se jugaban el título y con él el billete para defender a España en la semifinal de la Copa de Europa. Pero, además, estaba claro que se jugaban la supremacía en el palmarés absoluto, como en realidad sucedió. Lo que no se podía esperar es que al record establecido por Suárez Canal en la tarde del viernes se le fuera a dar un "pellizco" tan importante sólo veinticuatro horas más tarde, precisamente cuando más fuerte era el calor y la sesión vespertina estaba en su comienzo. El triunfo de Suárez Canal y su sensacional marca encendieron la chispa que había de espolear a todos y cada uno de los atletas madrileños, hasta ofrecer en conjunto el nada despreciable balance de cinco títulos para Madrid, sobre un total de siete que había en litigio en la categoría masculina, dejando uno para Vizcaya y otro para Barcelona, mientras en la femenina Guipúzcoa se adjudicaba dos, por uno de Pontevedra y otro de Madrid.

Fue el de Suárez Canal el único record batido en la jornada de ayer. Sin embargo, por la mañana se igualaron dos, uno masculino y otro femenino, ambos en series clasificatorias de vallas, siendo sus autores Rafael Cano y María Jesús Sánchez, aquél con 14 s. 5/10, y ésta con 14 s. 8/10, mostrándose los dos muy superiores a sus rivales, por lo que son claros favoritos para las finales respectivas. Un record batido y dos igualados es el balance de ayer. Pero hay que sumar en ese balance los records del Campeonato que han sido batidos en este sábado caluroso, que llevó hasta el Estadio madrileño de Vallehermoso un gran contingente de aficionados.

En damas se han batido los records de 400 metros, 1.500 metros, 100 vallas y lanzamiento de jabalina, y en hombres, los 200 metros, 400 vallas, 110 vallas y salto de altura. En la categoría femenina sólo se ha escapado vivo el de longitud, y por un solo centímetro, pues la guipuzcoana Rosa M. García se proclamó campeona, con 5,60 metros, frente a los 5,61 metros que ella misma marcó en el Campeonato del año pasado. En 400 lisos, que fue una prueba muy emocionante, con fuerte duelo entre la madrileña J. Salgado y la barcelonesa María Feu —dos décimas de



TRIUNFO MADRILEÑO.—Josefina Salgado, vencedora en 400 metros lisos, logró para la representación madrileña el único triunfo femenino en la jornada de ayer. Aquí está en el momento de llegar a la meta, tras rebasar a la barcelonesa María Feu —en segundo lugar— que hizo toda la carrera en cabeza. (Foto Alfredo.)

diferencia hubo entre ellas—, la ganadora mejoró en cinco décimas la marca 1969. En los 1.000 metros, exhibición de esa racial guipuzcoana que se llama Coro Fuentes, quien a pesar de estar lesionada ganó con autoridad y mejoró el record del año pasado. En la jabalina, triunfo de la pontevedresa María José Fernández, con mucho la mejor del lote. También estuvo por encima de la plusmarca de 1969.

En la categoría masculina el puesto de honor es para Suárez Canal, sin olvidar a su fiel acompañante, el valenciano Manuel Soriano, que vendió cara su derrota, con 1" 1/10 más que el campeón y con marca inferior a la que el año pasado valió a Suárez Canal el título. Espléndida carrera la de 400 vallas. Y soberbia la de 200 metros, en la que Magariños llevó el mando, con enorme potencia, casi hasta la misma cinta de llegada, donde se vio superado por un Sarriá extraordinario en los últimos metros, en los que desbordó incontinentemente al gallego que defiende los colores de Barcelona. Luis Sarriá hizo 21" justos, mejor que los 21" 2/10 de Magariños el año pasado, pero se quedó a una décima del record absoluto que posee éste. De cara a Zurich, al seleccionador se le plantea un gran problema, porque los dos—Sarriá y Magariños o Magariños y Sarriá—merecen estar en el equipo. Y en Zurich la competición es a un solo atleta por prueba.

En el resto del programa hay que señalar la clara victoria de Juan Borraz en 800 metros, con más facilidad de la prevista. La del vizcaíno Antonio Frechilla en 3.000 metros obstáculos, donde fue el único que bajó de los nueve minutos. La del madrileño Herreras en peso, la del barcelonés Benzo en disco, y, sobre todo, la del madrileño Martín Mateos en altura, aprovechando la ausencia de Garriga. Sin embargo, Martín Mateos no ganó sólo por eso, pues su marca —2,10 metros— justifica sobradamente el título, y de haber estado presente Garriga ya veríamos quién se había llevado el laurel. Por lo pronto, puso el listón en 2,14,

intentando batir el record absoluto del aragonés. Y estuvo a punto de conseguirlo. A Garriga le ha salido un duro rival. Pero este es un mal que supone beneficio para el atletismo. Ahí está Sarriá frente a Magariños. Y Martín Mateos frente a Garriga. Y otros casi anónimos frente a figuras consagradas. Mas lo que queda para hoy, donde los Riva, Esteban, González Amo y compañía pueden llevarse más de una sorpresa, porque los Campeonatos se han puesto muy difíciles y los títulos están caros. Ya era hora. J. M. L.

## LA GIMNASIA

# UGARTE, CAMPEON

## ★ GANO TRES DE LAS SEIS PRUEBAS DEL CAMPEONATO NACIONAL

Ayer se celebró en el Polideportivo del I. N. E. F. la segunda jornada de los Campeonatos de España de gimnasia masculina de primera categoría, con la ejecución de los ejercicios libres, en la que tomaron parte once gimnastas, ya que Julián García resultó lesionado el viernes fracturándose la tibia y el peroné al caer de la barra fija, y ayer al comienzo de la jornada fuvo que abandonar Diego Martínez por lesión en una muñeca.

Por ser los ejercicios libres, la jornada fue más brillante que en la inicial de los obligatorios.

Se proclamó campeón de España Cecilio Ugarte, que se adjudicó el triunfo en tres de las seis pruebas celebradas,

## RESULTADOS TECNICOS

### CATEGORIA FEMENINA

#### 400 METROS LISOS

1. Josefina Salgado (Madrid), 57-7/10.
2. María Feu (Barcelona), 57-9/10.
3. Ana Lorenzo (Madrid), 59-6/10.
4. María Angeles Pérez (Vizcaya), 59-8/10.
5. Catalina Marcos (Salamanca), 1-00-7/10.
6. Margarita Miñambres (Madrid), 1-01-7/10.

#### 1500 METROS

1. Coro Fuentes (Guipúzcoa), 4-35-9/10.
2. Consuelo Alonso (Madrid), 4-40-3/10.
3. Dolores Tasende (La Coruña), 4-40-4/10.
4. Belén Azpeitia (Guipúzcoa), 4-49-6/10.
5. María Paz de Lucas (Madrid), 4-49-8/10.
6. María Dolores García (Pontevedra), 4-58-1/10.

#### JABALINA

1. María José Fernández (Pontevedra), 47,92 metros.
2. María B. Mendoza (Vizcaya), 35,64.
3. Carmen Manso (La Coruña), 34,50.
4. María del Coro Mercader (Guipúzcoa), 34,12.
5. Luz Divina Fernández (Pontevedra), 33,92.
6. María Pilar Pardo (Madrid), 32,80.

#### LONGITUD

1. Rosa María García (Guipúzcoa), 5,60 metros.
2. María José Gago (Zaragoza), 5,32.
3. María Vicente Tarantinos (Guipúzcoa), 5,20.
4. Cristina Nogués (Barcelona), 5,06.
5. Elisenda de Mas (Barcelona), 5,03.
6. Esther Vegas (Barcelona), 4,97.

### CATEGORIA MASCULINA

#### 200 METROS

1. Luis Sarriá (Madrid), 21.
2. Ramón Magariños (Barcelona), 21-1/10.
3. Juan Sarraqueta (Navarra), 21-5/10.
4. Pedro Aguado (Gerona), 21-5/10.
5. Roberto Tortosa (Madrid), 22.

#### 400 METROS VALLAS

1. Francisco Suárez Canal (Madrid), 50-6-10.

2. Manuel Soriano (Valencia), 51-7-10.
3. José M. Louvelli (Guipúzcoa), 53-2-10.
4. Antonio Miralles (Castellón), 53-6-10.
5. José Acedo (Guipúzcoa), 54.
6. Domingo Peroy (Lérida), 53-3-10.

#### 800 METROS

1. Juan Borrás (Madrid), 1-50.
2. Enrique Bondía (Barcelona), 1-53.
3. Manuel Olano (Zaragoza), 1-54-2-10.
4. Teodoro Barrio (Madrid), 1-55-5-10.
5. Fernando Píera (Asturias), 1-55-5-10.
6. Mariano García Verd. (Pontevedra), 1-58-7-10.

#### 3.000 METROS OBSTACULOS

1. Antonio Frechilla (Vizcaya), 8-59-6-10.
2. Irene de Lucas (Asturias), 9-07-4-10.
3. Pedro Sacristán (Madrid), 9-08-2-10.
4. José María Isabel (Madrid), 9-27-2-10.
5. Antonio Campos (Valencia), 9-30-2-10.
6. Antonio Gutiérrez (Santander), 9-31-8-10.

#### PESO

1. Antonio Herreras (Madrid), 16,54 metros.
2. Manuel Ruiz Parajón (Madrid), 14,76.
3. Alfonso Vidalca (Barcelona), 14,08.
4. José G. González (Santander), 13,87.
5. Manuel Fernández (Pontevedra), 13,66.
6. Juan A. Estivill (Barcelona), 13,46.

#### DISCO

1. José P. Banzu (Barcelona), 50,88 metros.
2. Agustín Loidi (Guipúzcoa), 50,50.
3. Luis Pinedo (Salamanca), 45,46.
4. Amando Calzada (Madrid), 45,30.
5. José M. Valdenebro (Vizcaya), 44,00.
6. José L. Garmendia (Guipúzcoa), 43,64.

#### ALTURA

1. José Martín Mateos (Madrid), 2,10 metros.
2. Gustavo Marqueta (Zaragoza), 2,04.
3. Jesús López (Barcelona), 1,98.
4. José A. Ocio (Vizcaya), 1,94.
5. Francisco Bolaños (Granada), 1,94.
6. Antonio Sánchez (Barcelona), 1,94.

## PANORAMA

### LA NATACION

#### NUEVO RECORD DE ESTEVA

El español Santiago Esteva ha mejorado, en el curso de la final de la reunión de Santa Clara (California), el record español de los 400 metros libres, con un tiempo de 4 minutos, 14-1. Esteva terminó el sexto en la prueba ganada por el norteamericano John Kinsella, en 4-08-1, tiempo que constituye la mejor marca del año.

Santiago Esteva ya batió su record en el curso de las eliminatorias, al cubrir la distancia en 4-15-3.

Cerca de 400 nadadores, entre los que se encuentran los mejores norteamericanos y un buen número de participantes extranjeros, están inscritos en la reunión internacional de natación de Santa Clara.

### EL BEISBOL

#### ESPAÑA-FRANCIA DE SUB 23, EN MADRID

El seleccionador nacional de beisbol, Gregorio Solís, ha remitido a la Federación Española la relación de jugadores seleccionados para el partido Sub 23, que se jugará contra Francia, el próximo día 26, en el estadio de La Elipa, en Madrid.

La lista de seleccionados es la siguiente: F. Pérez, R. Hurtado, A. Méndez, A. Pérez y E. Torres, del Rayo Vallecano; A. Clemente y F. Hurtado, del Piratas Club; A. Mena, del Centro Cubano; M. García, del Pícaro; L. García, del Roca Radiadores; J. Lance, del Español; A. Hervás, del Reta; Oril Valls, del Barcelona; J. Pérez y J. A. Pérez, del Club Arca, de Bilbao.

Ha sido designado ayudante del seleccionador Santiago Fer-

nández, actual entrenador de la selección castellana.

### EL AUTOMOVILISMO

#### EL GRAN PREMIO DE ALEMANIA

Se ha salvado, por fin, el Gran Premio de Alemania de Automovilismo, octava prueba del Campeonato del Mundo de conductores de fórmula 1.

La prueba se correrá en el circuito de Hockenheim, que será escenario por primera vez de un acontecimiento deportivo de esta categoría. La decisión ha sido tomada por el Automóvil Club Alemán en razón de las amenazas de boicot que habían comunicado los pilotos de fórmula 1. Estos se negaban a correr en el circuito de Nuerburgring, dadas las precarias condiciones de seguridad que, al parecer, este circuito ofrece.

Sin embargo, en el circuito de Nuerburgring se celebrará en sustitución de esta carrera otra de fórmula 2.

### EL BOXEO

#### QUESTION DE HONOR PARA BENVENUTI

Nino Benvenuti prepara con calma el futuro de su carrera pugilística. Deberá defender su título, en el mes de octubre, frente al aspirante oficial, el argentino Carlos Monzón, en Roma. Sin embargo, él prepara un combate anterior de puesta a punto, en el mes de octubre, contra el blafrío Dick Tiger, que le batió el 26 de mayo de 1969, en el Madison de Nueva York.

El campeón italiano, preguntado sobre la celebración de este combate, ha manifestado: «Es para mí una cuestión de honor. Es tan importante como retener mi título frente a Monzón en el mes de octubre. En esta ocasión pondré k. o. a Dick Tiger.»

Domingo 12 julio 1970



## DISCOS NUEVOS

RARE BIRD

«Sympathy»  
«Devil's high concern»  
PHILIPS

SYMPATHY  
RARE BIRD

Hace unas semanas comentamos en esta sección este mismo título en la interpretación de Steve Rowland y los Family Dogg. Ahora llega la versión original, mucho mejor que la otra. Es un tema muy interesante con una buena labor vocal. En la otra cara «Devil's high concern», un tema de gran efecto, con una gran variación respecto a la otra pieza. Es un disco muy completo, interesante y con algunas cosas importantes en cuanto a las ideas.

JULIAN GRANADOS

«Porque eres pequeña»  
«Lo voy a decir especialmente para ti»  
GUITARRA



Julian Granados vuelve de nuevo con un tema muy parecido a su «Lupita». «Porque eres pequeña» es otra canción del mismo corte, con un aire muy agradable de escuchar. En la otra cara un tema cantado en inglés, con un poco más de calidad y una buena interpretación. En general, el disco es típico de verano, fácil y bastante bonito. Julian Granados, en el aspecto vocal, se muestra atrayente, con notables dotes para este tipo de canciones.

MARIA E XAVIER

«Foi unha noite»  
«No saben hablar»  
MOVIEPLAY



Maria y Xavier son dos jóvenes intérpretes de la música española y más, concretamente, de la gallega. Su primer disco no obtuvo, prácticamente, ningún éxito, pasó totalmente desapercibido. Ahora lo intentan nuevamente y, al igual que en su anterior producción, encontramos un nivel medio muy aceptable, con bastante calidad e interesante de escuchar. Maria y Xavier no merecen pasar inadvertidos, debemos valorar un poco más sus temas.

## PAGINA IN

# MARIO LO SABE

- Eric Clapton ya ha efectuado su debut con su nuevo grupo en el Lyceum de Londres. Además de Whitlock, Radle y Gordon, estaba con él Dave Mason, el famoso ex Traffic. El grupo se llamaba en esta ocasión Derek & The Dominoes, aunque éste no será el nombre definitivo de la banda de Clapton.
- Uriah Heep es el nombre de un nuevo grupo británico que en estos días se presenta en su país con un álbum llamado «Very 'eavy... very 'umble», muestra muy precisa de sonido potente y una continuación del sonido de otro grupo de la misma marca discográfica: Black Sabbath. Muy notable labor vocal y un agresivo sonido instrumental son las características principales de esta agrupación.
- Dos ex miembros de Vanilla Fudge han formado un nuevo grupo llamado Cactus. Carmine Appice (batería) y Tim Bogert (guitarra bajo) se han unido a dos músicos que pertenecieron a la banda de Mitch Ryder & Detroit Wheels: Jim McCarthy (guitarra solista) que trabajó también en el grupo de Buddy Miles y Rusty Day (cantante y armónica).
- Blood, Sweat & Tears son de nuevo actualidad con la aparición de su tercer álbum «Three». Su avance en el aspecto de composición e ideas es bastante evidente con un destacado papel para las vocalizaciones de David Clayton Thomas. Entre las versiones que realizan de temas conocidos podemos encontrar el «Hi-de-Ho» de Carole King, el «Lonesome Susie», de Richard Manuel (The and), «He's a runner», de Laura Nyro, o el «40.000 headmen», de Stevie Winwood.

CADA SEMANA, UNA FIGURA

## GINGER BAKER'S AIR FORCE

Este es el nombre de la banda formada por un hombre que iba para ciclista cuando un accidente frustró esa ilusión. Ginger Baker es uno de los monstruos actuales de la instrumentación, con una gran experiencia musical cimentada en bandas de «jazz» (Stroyville Jazz Men, Big Sid Cattlet, Buddi Rich, Johnny Burch) y de «blues» (Jack Duplee, Alexis Korner, Graham Bond), y refrendada en Cream y Blind Faith. Baker, un hombre da un carácter muy personal y un tanto agrio, se ha llevado siempre muy mal con todos sus compañeros. Ante la diferencia de ideas, ha formado esta banda elástica en la que cuando alguien no está conforme o se cansa, se va. En Air Force manda Ginger Baker y sus ideas son las que hay que llevar a cabo.

Gracias a esta informalidad del grupo han sido muchos los instrumentistas que han pasado por él. Algunos de los que trabajaron con Baker y ya no colaboran con él fueron Stevie Winwood, Chris Wood, John Surman, Mick Turner, Ben Palmer, Albert Heator, Trevor Burton, Mick Wabaka, Eleanor Barooshian, Jeanette Jacobs... Su primer álbum «Ginger Baker's Air Force» está ya a la venta. Es doble y fue grabado en directo en enero en el Royal Albert Hall de Londres. Los componentes de la banda entonces eran Ginger Baker (batería), Steve Winwood (órgano), Jeanette Jacobs (vocalista), perteneciente al grupo del Dr. John; Denny Laine (cantante y guitarra), que estuvo en Los Moody Blues; Chris Wood (saxos y flauta), Rick Grech (guitarra bajo), Remi Wabaka (percusión), un nigeriano extremadamente violento; Graham Bond (órgano y saxos), Harold McNair (flauta y saxos) y Phil Seamen (batería).

El doble álbum contiene ocho temas y es el fil reflejo de la personalidad de Baker. Baker es un hombre salvaje ahora. En su carrera musical Clapton, Bruce y Winwood fueron unos moderadores para sus ideas. Ahora Baker es el jefe y hace lo que le da la gana. Baker es un rebelde, una fuerza de la naturaleza, algo que es imposible de controlar y a través de todo el álbum podemos captar todo el poderío de sus ideas, llevadas a cabo de una manera perfecta por él, por su banda. El álbum se abre con «Da-da man», una composición de Harold McNair (que efectúa un trabajo magnífico), con buenos solos de saxo tenor a cargo de Bond y de guitarra con Denny Laine. El otro tema de esta cara es «Early in the morning» con unas buenas intervenciones de la flauta de McNair y Wood, del violín eléctrico de Grech y de la batería de Baker. La segunda banda comienza con «Toad», un número de Baker en el que él mismo entabla un furioso duelo musical con el otro batería Phil Seamen. «Don't care» es una pieza de gran fuerza rítmica con un buen sonido del órgano de Winwood y de la sección metal. La tercera cara se abre con «Aiko Byaye», un tema original de Remi Kobaka con una buena labor vocal a cargo del propio Kobaka y de Jeanette Jacobs y una excelente «conversación» musical entre los tres baterías. Sigue una composición de Denny Laine, «Man of constant sorrow», una de sus canciones más populares con bella labor vocal a cargo del propio Laine. La última cara comienza con otro tema de Baker, «Do what you like», con una parte muy buena a cargo de Winwood y un gran solo del jefe. El álbum se cierra con «Doin' it», una canción caótica, muy fuerte, pero de un gran efecto.

La música de Air Force está dotada de unos sentimientos no controlados y de una fuerza avasalladora, lograda, en gran parte, por la amplia sección de percusión y por el furibundo empleo que hacen de ella. El equipo de viento consigue, igualmente, un clima excitante. El sonido de Fuerza Aérea muestra deliciosos contrastes: el ímpetu vocal de Laine, la delicadeza de McNair, el salvajismo de la percusión, la calidad de Winwood y Bond... Actualmente el grupo de Ginger Baker está formado por él mismo y Denny Laine, Graham Bond, Rick Grech, Harold McNair, Bud Beagle (saxo), Steve Gregory (saxo), Ken Croddock (órgano y cantante), Aiki Ashman (cantante), Alan White (batería) y Diane Stewart (cantante), recientemente casada con Bond. Remi Kobaka, uno de los mejores elementos, tuvo que ser deportado a Lagos, aunque piensa arreglar sus papeles para volver con Baker.

Esta es la Air Force de Ginger Baker, un imperio de gran originalidad, una fuerza incontrolable, una idea impresionante. Un grupo que cuenta con ocho meses de experiencia y que constituye una de las bazas superiores de la música inglesa.

ARLEQUIN

## CADA VEZ MEJOR

Hay que decir que las cosas marchan perfectamente en la música. Surgen a menudo muchos grupos, principalmente, que llevan a cabo buenas cosas. De este modo se escuchan nombres como Black Sabbath con buenas cosas por medio. Son nuevos, aunque su música no lo sea. Practicando una forma musical poco definible, muy difícil de mantener por algún tiempo, pero que el grupo ya tendrá la precaución de irse por un tipo musical más lógico, concreto. En resumen, el conjunto Black Sabbath puede entrar en el terreno musical con paso seguro y, posiblemente, harán mejores temas.

Compatritas de ellos y de aparición reciente son Van der Graaf Generator, los cuales tienen por el momento un álbum que bien analizado es flojo. El mismo grupo lo es, y los valores técnico-instrumentales, así como los vocales, son mínimos. Puede decirse que caen en la línea explotada por Earth Opera en el álbum de la «Tragedia del águila americana». Canciones excesivamente largas que precisaban de un fuerte empuje del conjunto para poder «tolerarse». No sucede así, y el disco entra por la vía de lo mediocre. Una equivocada interpretación de la música.

No estaría nada mal pegar un salto y trasladarnos a los Family y su reciente álbum «A song for me», donde da gusto encontrarse con un grupo sumamente bueno en todos los aspectos.

Sobre Family hemos observado que es uno de esos grupos de aparición reciente que suprimen casi en su totalidad la guitarra eléctrica en su papel solista muy destacado al estilo de Alvin Lee, Jimmy Page o Jeff Beck. Como Family hacen otro tanto Renaissance. Es por lo tanto el tipo de grupos sin solistas muy destacados, no en el plan de calidad, porque en esto son un grupo de excelentes intérpretes; destacados en el aspecto de no sobresalir demasiado unos por encima de otros. Una cosa ni valada.

Volviendo sobre más grupos británicos, nombraremos a Taste. He aquí un conjunto perfecto representante de la fórmula instrumental tan experimentada, y que consiste en la conjunción al máximo de batería, guitarra solista y bajo. Taste son con este álbum uno de los grupos que tratan el «blues» con mayor acierto. Poseen un espectacular sonido pleno de fuerza. Asimismo, cuentan con un cantante con la apropiada voz para el «blues».

En cuanto a los temas e incluso el estilo, caen en la línea de «Fleetwood Mac». Bueno, cambiemos radicalmente y penetremos en la música de este grupo que acabamos de nombrar.

Recientemente se ha publicado en nuestro país un álbum de éstos, denominado «Then play on», y que es una muestra perfecta de lo que es el «blues». Esta gente con los tres guitarras solistas se proclaman como expertos en el «blues». Su música, según se ve, es un tanto reacia a la gente que «aún» no comprende cómo y por qué tocan los «Fleetwood Mac» de ese modo.

Hoy parece que se le empieza a prestar atención a un señor como John Mayall, haciendo cien por cien «blues». Dicen que «son más comprensibles». Con Peter Green y compañía no se dice tanto, y ya no hablemos del trío inglés «Groundhogs», asimismo otros exponentes de la fórmula batería-guitarra-bajo, que centran su interés musical en el «blues». Pero resulta que nadie se entera de la presencia de éstos. Generalmente es fácil encontrarse con personas «muy entendidas» que se rien de ellos. Lo malo está en que todavía son pocos los que entienden en «blues». Se afanan en juzgarlo exactamente igual que a una canción de los «Moody Blues».

Cada artista discurre por caminos diferentes; unos piensan y ven de distinto modo la música, incluso sus «blues». Por eso son duramente criticados los propios «Groundhogs», o sus colegas americanos los «Grateful Dead» o «Canned Heat».

Este es el gran secreto de muchos artistas y que consiste en expresar una idea musical tal como la siente en aquel preciso momento. Porque ponerse a buscar la calidad, en muchos casos es posible no hallarla, analizándose la cosa extremadamente; pero son bastantes los que no les importa pretender convencer a los demás de que saben hacer cosas buenas. Ellos tocan para sí mismos y nada más.

Carlos VINAS DEL VALLE

## EL FESTIVAL «LIBRE» DE FRANCFORT

LA POLICIA HA PROMETIDO «HACER LA VISTA GORDA» CON EL CONSUMO DE DROGAS

BONN, 11. (Del corresponsal de ARLEQUIN y Pyresa, Alberto CRESPO.) — Estamos en puertas de dos grandes festivales de música «pop»: uno, católico, en Fulda; otro, libre, en Frankfurt. Me parece bien que en este tiempo a ritmo lento del verano haya festivales de música «pop», y, mejor todavía, la ternura oficial hacia ellos.

El número fuerte del festival de Fulda —el católico— lo constituirá la participación de un trío musical de penados de Derecho común de la cárcel de Ebrach, en Baviera, al que el ministro bávaro de Justicia les ha abierto las puertas de la prisión para que canten y se desmelenen en Fulda. El señor ministro está encantado de la vocación musical, aunque sea «pop», de los tres inquilinos de celda y ve en esa dedicación a la música «un medio de readaptación social de los delincuentes».

### Droga a caño libre

Pero ganan en ternura «pop» las autoridades de Frankfurt a las bávaras. En realidad, no saben ya qué más hacer por el primer Festival «pop» verdaderamente libre de Alemania. El Ayuntamiento ha puesto a su disposición un terreno en el que pueden disputarse a la vez cinco partidos de fútbol, y la Policía ha prometido «cerrar los ojos» al consumo de hashish y marihuana.

El Festival «libre» de Frankfurt quiere ser, además de mu-

sical, un ejemplo de igualdad social. Por eso lo llaman «libre» sus organizadores. Nadie pagará un céntimo por entrar, y ningún grupo musical cobrará un céntimo por tocar la guitarra y cantar. Hay que suprimir la diferencia entre «consumidores» y «productores». Esta es la explotación dada por los estudiantes que se han tomado el trabajo de organizar el Festival. Se ve que el único que va a costar dinero es el primer Festival «pop» verdaderamente libre» es la droga.



# MATRICULAS EN LA UNIVERSIDAD Y COLEGIOS MAYORES

Terminados prácticamente los exámenes, los estudiantes tienen que pensar ya en el nuevo curso, en la matriculación en los centros escolares, en pedir plaza en los Colegios Mayores.

En esta página ofrecemos un resumen de la legislación sobre matrículas y sus correspon-

dientes plazos, la nueva legislación de los Colegios Mayores según la futura Ley de Educación, cuadros con las convocatorias de algunos de los Colegios Mayores existentes en España y un resumen de los que efectivamente están reconocidos como tales en el Distrito Universitario de Madrid.

## ★ LOS COLEGIOS MAYORES EN LA LEY DE EDUCACION

La nueva ley de Educación, en su capítulo IV, sobre los Colegios Mayores, dice lo siguiente:

Artículo ciento uno. — 1. Los Colegios Mayores son órganos que participan en la formación y convivencia educativa, se integran en la Universidad y agrupan, a este fin, tanto a los alumnos residentes como aquellos otros que, sin residir en ellos, se les adscriba voluntariamente.

2. Al frente de cada Colegio Mayor habrá un director, autoridad delegada del rector en el mismo. El director, que asumirá la responsabilidad directa de la actividad y funcionamiento del Colegio Mayor, será nombrado por el rector, a propuesta, en su caso, de la entidad colaboradora, oídos preceptivamente la Junta de Gobierno y el Patronato de la Universidad.

3. El director del Colegio Mayor estará asistido por un Consejo asesor de profesores de la Universidad, que será nombrado en la forma que determinen los estatutos de la misma.

6. Pueden promover la creación de Colegios Mayores todas las personas públicas o privadas. El reconocimiento de la condición de tales Colegios será otorgado por el Ministerio a propuesta de la Universidad o Centro correspondiente, con los que celebrarán el oportuno convenio.

7. Para el acceso a los Colegios Mayores subvencionados

por el Estado, se dará preferencia a los alumnos de mejor rendimiento educativo y, en caso de igualdad, de menores recursos económicos.

9. Los Colegios Mayores podrán gozar de los mismos beneficios fiscales que los Centros a que están adscritos y obtener la declaración de interés social.

En estos días están llegando a nuestro periódico las convocatorias anuales de plazas libres en los Colegios Mayores, que damos en nuestras páginas para conocimiento de los lectores; pero al mismo tiempo observamos que junto con las convocatorias de estos colegios vienen las de otros que se autotitulan Colegios Mayores, pero que, en realidad, no lo son por no estar reconocidos por el Ministerio de Educación y Ciencia como tales; por todo ello, creemos conveniente dar una relación de los verdaderos colegios existentes en Madrid y que son los que gozan de los privilegios acordados por el Ministerio de Educación y Ciencia y el número de plazas que en cada uno existe; no obstante es imprescindible dar a conocer, en esquema, el número de Colegios Mayores existentes en toda España sin meternos a especificar otros datos, que es más bien tarea, si lo juzgáramos necesario, de los medios de comunicación locales.

## ★ COLEGIOS MAYORES UNIVERSITARIOS EN ESPAÑA

Rectorados	Colegios	Alumnos
Barcelona ... ..	17	1.400
Granada ... ..	12	915
La Laguna ... ..	4	298
Madrid ... ..	54	6.804
Murcia ... ..	3	290
Oviedo ... ..	6	332
Salamanca ... ..	10	740
Santiago ... ..	10	322
Sevilla ... ..	10	786
Valencia ... ..	12	709
Valladolid ... ..	11	1.200
Zaragoza ... ..	18	1.921

## ★ COLEGIOS MAYORES EN MADRID

En Madrid, los Colegios Mayores reconocidos oficialmente como tales, son:

### FUNDACION DIRECTA DE LA UNIVERSIDAD

MASCULINOS:

«Antonio de Nebrija».  
«Diego de Covarrubias».  
«San Francisco Javier».  
«Jiménez de Cisneros».  
«Menéndez y Pelayo».  
«Santiago Apóstol».

FEMENINOS:

«Santa Teresa de Jesús».

### FUNDACION DEL MOVIMIENTO

MASCULINOS:

«César Carlos».  
«Francisco Franco».  
«José Antonio».  
«José Miguel Guitarte».  
«Santa María de Europa».

FEMENINOS:

«Santa María de la Almudena».

## FUNDACION DE ENTIDADES OFICIALES

MASCULINOS:

«Barberán» (Ministerio del Aire).  
«Jorge Juan» (Ministerio de Marina).  
«Nuestra Señora de África» (Presidencia del Gobierno).  
«Nuestra Señora de Guadalupe» (Instituto de Cultura Hispánica).  
«Santa María del Espíritu Santo» (Instituto Nacional de Industria).

## FUNDACION DE ENTIDADES RELIGIOSAS

MASCULINOS:

«Alcalá», de los padres claretianos.  
«Calasanz», de los padres escolapios.  
«Escorial», de los padres agustinos.  
«La Salle», de los hermanos de La Salle.  
«Loyola», de la Compañía de Jesús.  
«Nuestra Señora del Buen Consejo», de los jesuitas.  
«Pío XII», del Instituto Social León XIII.  
«San Agustín», de los padres agustinos.  
«Chaminade», de los marianistas.  
«Santo Tomás de Aquino», de los padres dominicos.  
«Montalbán», del Opus Dei.  
«Moncloa», del Opus Dei.  
«San Pablo», de la Asociación Nacional de Propagandistas.  
«Juan Luis Vives».

«Siao Sin» (Stella Matutina), de la Obra de la Formación Apostólica de Universitarios Chinos (OFAUC).

FEMENINOS:

«Alcor», del Opus Dei.  
«Blanca de Castilla», de las religiosas del Niño Jesús.  
«Cardenal Spínola».  
«Dolores Sopena», de las Damas Catequistas.  
«Frassinetti», de las hermanas de Santa Dorotea.  
«Isabel de España», del Consejo Superior de Jóvenes de Acción Católica.  
«Jesús Maestro», de la Compañía de Santa Teresa.  
«Paula Montalt», del Instituto de H. de María.  
«Sagrado Corazón de Jesús», de las religiosas del S. C. de Jesús.  
«Santa María del Pino», de las dominicas misioneras de la Sagrada Familia.  
«Padre Poveda», de las teresianas.  
«Segovia», de las teresianas.  
«Zurbarán», del Opus Dei.

## FUNDACION PRIVADA

MASCULINOS:

«Antonio Ribera».  
«Casa del Brasil», del Gobierno del Brasil.  
«San Juan Evangelista», de la Caja de Ahorros de Ronda.  
«San Juan Ribera».  
«Jaime del Amo», de la Fundación del Amo.  
«Masqués de Ensenada», de la Asociación de Hidalgos.

FEMENINOS:

«Santa María del Estudiante».  
«María Inmaculada», de la Mutualidad de Enseñanza Primaria.

## ★ PLAZOS DE MATRICULA

● UNIVERSIDADES

● ESCUELAS TECNICAS DE GRADO SUPERIOR Y MEDIO

● EXCEPCIONES

Las recientes normas sobre fechas de matrícula en las Universidades, publicadas en marzo y mayo de 1970, han venido a actualizar la necesidad de conocer exactamente estos periodos por parte de los alumnos.

La existencia de una variada y profunda legislación, sucesivamente rectificada, nos ha movido a la confección de este informe, en el que hemos ido buscando las sucesivas disposiciones, a partir del año 1950, despreciando las normas anteriores a dicho año, por estar ya superadas, dando lugar a que su interés sea puramente anecdótico.

Reflejamos las disposiciones por orden de fechas, tanto las que fijan los plazos generales como aquellas otras que hacen excepciones a dichos plazos generales, y referidas a los centros oficiales, con exclusión de los privados, reconocidos y de las Universidades Autónomas, los cuales — si bien tienden a tener unos plazos similares a los de los centros oficiales — ofrecen gran variedad a criterio de sus respectivas autoridades académicas.

Tras la inserción de estas disposiciones, que permiten en su caso la respectiva localización del «Boletín Oficial del Estado» que las publicó, las vertemos a un cuadro general que ofrece el panorama de plazos de matrícula actualizado.

Hoy hemos de indicar, por último, que en las Facultades Universitarias de Madrid se fijó un plazo especial libre, que se reco-



Colegio Mayor chino «Siao Sin». (Foto Contreras)

ge en el cuadro, y que según la orden tenía validez para el curso 1969-70, pero parece ser que la idea es dejarlo así —adelantado a marzo— para el futuro e incluso existe la posibilidad de que con vistas a futuros cursos se adelante todavía varias fechas.

## LEGISLACION

- Orden ministerial de 23 de septiembre de 1950 («B. O. E.» del 30), sobre plazos de matrícula en Universidades (DEROGADA por disposiciones posteriores).
- Orden ministerial de 20 de agosto de 1954 («B. O. E.» del 28), rectificando lo anterior en cuanto a fechas de matrícula oficial (DEROGADA por disposiciones posteriores).
- Orden ministerial de 7 de marzo de 1962 («B. O. E.» del 27), aprobando el Reglamento de Escuelas Técnicas Superiores. En su artículo 92 fija el plazo de matrícula oficial, QUE ESTA VIGENTE, y en su artículo 107 fija el plazo libre, que está DEROGADO por disposiciones posteriores.
- Orden ministerial de 7 de mayo de 1962 («B. O. E.» del 21), aprobando el Reglamento de Escuelas Técnicas de Grado Medio. En su artículo 89 fija el plazo de matrícula oficial, QUE ESTA VIGENTE, y en su artículo 104 fija el plazo libre, que está DEROGADO por disposiciones posteriores.
- Orden ministerial de 14 de julio de 1965 («B. O. E.» del 30), sobre asistencia a clase de alumnos libres y fechas de matrícula libre en Universidades. DEROGADA en cuanto a fechas por disposiciones posteriores.
- Orden ministerial de 24 de febrero de 1966 («B. O. E.» del 10 de marzo), sobre plazo de matrícula libre en Universidades, que se encuentra VIGENTE, a excepción de la Universidad de Madrid, según antes indicamos.
- Orden ministerial de 14 de julio de 1966 («B. O. E.» del 4 de agosto), sobre plazo de matrícula oficial en Universidades. DEROGADA por disposiciones posteriores.
- Orden ministerial de 14 de julio de 1966 («B. O. E.» del 4 de agosto), sobre plazo de matrícula oficial en Universidades. DEROGADA por disposiciones posteriores.
- Orden ministerial de 11 de noviembre de 1967 («B. O. E.» del 20), sobre plazo de matrícula libre en Escuelas Técnicas Superiores. Está VIGENTE.
- Orden ministerial de 13 de febrero de 1968 («B. O. E.» del 26), sobre plazo de matrícula libre en Escuelas Técnicas de Grado Medio. Está VIGENTE.
- Orden ministerial de 11 de mayo de 1968 («B. O. E.» del 3 de junio), sobre plazo de matrícula y exámenes en Ingenieros Industriales de Sevilla. Está VIGENTE.
- Orden ministerial de 16 de julio de 1968 («B. O. E.» del 19 de agosto), sobre matrícula en el período preclínico de la Facultad de Medicina de Madrid, que está VIGENTE.
- Orden ministerial de 16 de septiembre de 1969 («B. O. E.» del 1 de octubre), sobre acoplamiento de enseñanzas y matrícula oficial en el Instituto Politécnico de Valencia. Está VIGENTE. Afecta a las enseñanzas de Ingenieros Agrónomos, Arquitectura, Caminos e Industriales de Valencia.
- Orden ministerial de 24 de febrero de 1970 («B. O. E.» del 3 de marzo), sobre plazo de matrícula libre en las Facultades Universitarias de Madrid. Está VIGENTE.
- Orden ministerial de 30 de abril de 1970 («B. O. E.» de 14 de mayo), sobre plazo de matrícula oficial en Facultades Universitarias. Está VIGENTE.

## CUADRO RESUMEN

Centro Docente	Matrícula oficial	Matrícula libre
Facultades Universitarias ... ..	1 a 15 septiembre, para los que no tengan pendientes. 16 septiembre a 10 de octubre, para los que tengan pendientes.	15 a 30 de abril.
Escuelas Técnicas Superiores ... ..	10 a 30 septiembre, derechos sencillos. 1 a 10 octubre, derechos dobles.	1 a 15 abril, para julio y septiembre. 15 a 25 agosto, para septiembre exclusivamente.
Escuelas Técnicas de Grado Medio ... ..	10 a 30 septiembre, derechos sencillos. (Véase orden número 4, para oficial, y orden número 10, para libre.)	6 octubre a 30 abril, para julio y septiembre.
EXCEPCIONES:		
Facultad de Medicina de Madrid ... ..	1 a 15 septiembre, para primer cuatrimestre. 1 a 15 febrero, para segundo cuatrimestre.	
Universidad de Madrid ... ..	(Véase orden número 14.)	1 a 15 de marzo.
Politécnico de Valencia ... ..	1 a 15 septiembre, para el semestre de septiembre. 1 a 10 febrero, para el semestre de febrero.	
Industriales de Sevilla ... ..	25 agosto a 14 de septiembre.	



## EL PESCADO, AFECTADO POR LA CARESTIA

### ● LAS FRUTAS DE TEMPORADA HAN REGISTRADO UN LIGERO DESCENSO

El panorama que ofrece el mercado sigue siendo básicamente igual al que tenía hace una semana. Hay que anotar el descenso del precio de algunas frutas —brevas, cerezas, ciruelas y melocotones, principalmente— y el de un corto número de verduras. Por el contrario, los pescados han resultado muy afectados por las elevaciones, con la excepción de la pescadilla y los calamares. La carne es el grupo alimenticio de tendencia más estable siempre. Normalmente, sus precios oscilan muy poco. Durante esta semana también se ajustaron a su tendencia tradicional, pero, a la vez, se observaron ciertas tensiones y algunas alzas de escasa cuantía —una o dos pesetas por kilo en canal— en algunas clases, principalmente en los corderos pascuales.

En suma, muchos altibajos y ausencia de una tendencia definida, que en esta época debería ser de claros descensos para la fruta, buen número de verduras y para el pescado.

#### MERCADOS CENTRALES

En el Matadero Municipal toda la semana transcurrió con ventas activas, principalmente de ganado bovino, que es el que ahora tiene mayor demanda. Los precios fueron afirmándose a medida que avanzaba la semana. Al final hubo alzas para algunas clases de ganado. El precio de los canales de cerdo fue uno de los que subió, si bien lo hizo muy ligeramente, dos pesetas en kilo. No obstante este aumento en pleno verano, que es la época más floja para la venta de cerdos, no deja de ser paradójico. Su precio aún es bajo, porque los mejores se venden a 56 pesetas el kilo, y las industrias cárnicas, que los compran en cantidades importantes, llegan a hacerlo a 45 pesetas el kilo en canal.

Tanto los pollos como los huevos mantienen sus precios con firmeza. Hay equilibrio entre las entradas y las ventas. Los huevos gordos, incluso, han elevado su precio una peseta.

Las entradas de fruta han au-

mentado en conjunto, porque la disminución habida en los envíos de albaricoques, manzanas y naranjas han sido compensadas por los aumentos registrados en las cantidades que han llegado a la lonja de la plaza de Legazpi de melocotones, peras, cerezas y ciruelas. Los precios, sin embargo, han descendido muy poco en estas clases. En las anteriores hubo alzas. Algunas clases ya no bajarán más, como los albaricoques, que se han vendido toda la temporada caros, sin que exista una razón convincente para explicarlo. Como tampoco existe para aclarar cómo es posible que los melocotones se vendan en Murcia, a pie de árbol, a ocho y nueve pesetas los mejores, y en Madrid, a 30 en el Mercado Central.

#### PRECIOS EN LOS MERCADOS CENTRALES

Carnes: Ternera, 118,72; año-

jos, 88,70; vaca, 61,50; cordero lechal, 90,72; cordero pascual, 85,69; cerdos, 56,46; pollos, 48,45 pesetas el kilo en canal; huevos, 31, 26, 24, 22 y 17 pesetas docena.

Frutas y verduras: Acelgas, 3,6; berenjenas, 15,20; cebollas, 5,8; judías verdes, 10,17; pimientos, 10,16; repollo, 4,7; tomates, 3,11; albaricoques, 8,20; cerezas, 10,15; ciruelas, 6,20; manzanas, 6,25; melocotones, 10,30; melo-

nes, 14,18; naranjas, 5,15; peras, 7,30.

#### MERCADOS MINORISTAS

Para comprobar y comparar la evolución que han seguido los precios de los productos perecederos en el último escalón, en el comercio detallista, hemos elegido una galería de alimentación recientemente inaugurada. Se trata de la Galería Copasa, situada junto a la estación de Empalme del Ferrocarril Suburbano. Un mercado de distrito o barriada, porque esta galería cumple esas funciones. Recién inaugurado es normalmente más barato que el resto, porque tiene que crear su zona de influencia y acabar con la competencia que le hacen los comercios dispersos de la zona. Esta galería se ajusta fielmente a este principio. Sus precios son inferiores a los que rigen en la mayoría de las zonas de Madrid, si bien la tendencia que sigue el mercado la acusa. Una galería moderna, limpia, con amplios pasillos, donde los comerciantes pesan con generosidad y empleando sólo el papel necesario. Hace falta que al cabo de un año todo se desarrolle de la misma manera.

Precios en la Galería Copasa: Ternera, 180,130; vaca, 110,140; cordero lechal, 110,130; cordero pascual, 90,120; cerdo, 90,120; pollo, 48,50.

Pescados: Besugo, 40,60; calamares, 36,90; congrio, 30,100; gallos, 30,80; merluza, 110,140; pescadilla, 34,80; sardinas, 14,22; boquerones, 30,36.

Frutas y verduras: Cerezas, 15,26; ciruelas, 7,18; manzanas, 12,24; naranjas, 7,14; peras, 14,22; melocotones, 18,32.

Jesús TORRE FRANCO

### NECROLOGICA

#### DOÑA CARMELA MENENDEZ TUYA

Ha fallecido en Madrid doña Carmela Menéndez Tuya, esposa del presidente de Galerías Preciados, S. A., don José Fernández Rodríguez, por todos conocido por el cariñoso nombre de Pepín Fernández.

Desde estas páginas enviamos nuestro más sentido pésame a todos los familiares de la extinta por la irremediable pérdida que han sufrido.

### EL CALOR NO EXISTE

con unas pulverizaciones de OZONOPINO RUY-RAM, que mezclado con agua y lanzado a la atmósfera, le dejarán un ambiente fresco y sano, con su delicioso perfume de bosques, «RUY-RAM». Higienista. Madrid.

## LA PRINCESA DE ESPAÑA, A ESTORIL

La Princesa de España, Doña Sofía, partió ayer por vía aérea y en avión de TAP rumbo a Lisboa, desde donde proseguirá viaje hacia Estoril.

El viaje tiene carácter fami-

liar, pues, como se recordará, en Estoril se encuentran actualmente los hijos de los Príncipes, las infantas Elena y Cristina y el príncipe Felipe. (Cifra.)

#### Madrid-Barajas

El Ministro de Hacienda, don Alberto Monreal Luque, ha salido esta mañana del aeropuerto de Barajas con destino a Málaga.

Don Alfonso de Borbón Dam-

pierre, embajador de España en Suecia, partió ayer con dirección a Estocolmo, vía Bruselas. Le acompañaba su hermano, don Gonzalo de Borbón. (Pyresa.)

## PUESTOS DE SOCORRO PARA HOY DE LA CRUZ ROJA ESPAÑOLA

La primera brigada de tropas de la Cruz Roja de Madrid, instalará hoy puestos de socorro en distintos lugares de especial afluencia pública, carreteras, pantanos y puntos de montaña.

Estos últimos se establecen desde las vísperas de los festivos.

Para salvamento de montaña estos puestos están instalados en:

LA PEDRIZA (Sierra de Guadarrama).

LOS GALAYOS (Sierra de Gredos).

La Unidad especial de Socorrismo Náutico se instalará en el pantano de San Juan (San Martín de Valdeiglesias) en los puestos siguientes:

VIRGEN DE LA NUEVA.

COSTA DE MADRID.

PRESA DE SAN JUAN (hay también un puesto móvil con una embarcación de patrulla permanente).

Los puestos de auxilio en carretera están en:

NAVALCARNERO (Hospitalillo, carretera N-V).

BRUNETE (cruce de la carretera 501 con la 600).

LAS ROZAS (nudo de las Rozas en la carretera N-VI).

PUENTE DE ARGANDA (cruce de la carretera de Chinchón y Arganda).

ARANJUEZ (calle Capitán, núm. 8, Asamblea Local de la Cruz Roja).

ALCALA DE HENARES (plaza de Cervantes, núm. 11, Asamblea Local de la Cruz Roja).

SAN LORENZO DE EL ESCORIAL (Hospital, Alarcón, núm. 2).



EL EXCELENTISIMO SEÑOR

# Don AGUSTIN MUÑOZ GRANDES

Capitán General, Jefe del Alto Estado Mayor

## Ha fallecido en Madrid, ayer, día 11 de julio de 1970

R. I. P.

## EL ALTO ESTADO MAYOR

SUPLICA una oración por su alma



# Agenda

DOMINGO, 12 DE JULIO DE 1970

Santos Juan Gualberto, Nabor, Félix, Anacleto (Papa)

Día 193 del año, séptimo de la semana 28 y undécimo del séptimo mes. Quedan, pues, 173 días para que finalice 1970.

El Sol sale a las 4,55 y se pone a las 19,46. La Luna sale a las 13,26, para ponerse a las 23,52.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY: Máxima, de 33,6 grados, a las 13,30; mínima, de 20,4, a las 4,30. Hoy habrá buen tiempo, caluroso.

## FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

### Turno 7.º B NORTE

Todas las farmacias que figuran en nuestra relación estarán hasta las ONCE de la noche. Las precedidas de asterisco continuarán ininterrumpidamente hasta las DIEZ de la mañana del día siguiente. En cada una de las farmacias de Madrid están señaladas, con una flecha, las más próximas a ella en servicio de urgencia.

#### TETUAN

\* Isla Galápagos, 3 (Peña Grande); poblado Valdezarza, bloque número 40; \* plaza Norte, 8 (Ventilla, esquina vía Limite, 95); Pinos Alta, 16 (Tetuán); \* Marqués de Viana, 74 (Tetuán); \* Jerónima Llorente, 40; Almansa, 11; Juan de Oñate, 3; \* Basilio, 16 (esquina General Moscardó, 21); avenida del Generalísimo, 35; Hermano Garate, 6.

#### UNIVERSIDAD

\* San Francisco de Sales, 5 (plaza Cristo Rey); Quintana, 20; \* Rodríguez San Pedro, 47; Alberto Aguilera, 19; \* San Bernardo, 115 (próximo Quevedo); Valhermoso, 63; \* Bravo Murillo, número 75.

#### CHAMBERÍ

Alonso Cano, 50; Joaquín García Morato, 81; Luchana, 14; \* Fernández de la Hoz, 8.

#### CENTRO

\* San Vicente, 32 (esquina San Andrés, Tribunal); Hortaleza, 96; Barquillo, 7; \* avenida de José Antonio, 26; Veneras, 4 (próximo Santo Domingo); \* Victoria, 6 y 8.

#### LATINA

Reyes, 15; \* paseo Onésimo Redondo, 32; \* plaza San Miguel, 8 (próximo Mayor); Aniceto Mari-

nas, 106 (entrada avenida Valladolid, 69).

#### CHAMARTÍN

\* Barrio San Lorenzo, bloque número 51, Casa 12 (Hortaleza); Torregrosa, bloque 3 (Pinar del Rey); \* Matapozuelos, 1 (poblado Canillas); Zona Residencial El Bosque, chalet 11, manzana 23; \* Madre de Dios, 14 (entrada Pío XII, 8); \* Martín Machío, 14 (colonia Ibarrodo); Víctor de la Serna, 31; Ramón de Santillán, número 12; \* Doctor Fleming, 44 (moderno); \* avenida de La Habana, 6; Rodríguez Marín, 11 (esquina Oria, 32); \* Pradillo, 13; Luis Cabrera, 82 (entrada López de Hoyos, 140); \* Cartagena, 99 (esquina avenida América).

#### VENTAS

\* Carretera Vicálvaro, 55 (Castilleja); Alegría Oria, 1 (entrada avenida Aragón, 63); \* Amposta, número 11, parcela E (Gran San Blas); Sequillo, 12; \* Alcalá, 380; \* Juan Pérez Zúñiga, 21; Alcalá, número 326; Esteban Mora, 34 (detrás Virgen del Val, 37); \* avenida Donostiarra, 22 (barrio Concepción); Ricardo Ortiz, 12 (Ventas); \* travesía José Luis Arrese, 4 (barrio Elipa); Alcalá, 172; \* Fundadores, 6.

#### BUENAVISTA

Martínez Izquierdo, 54; \* Francisco Silvela, 56; Diego de León, número 22; José Ortega y Gasset, 47 (antes Lista); \* Alcalá, número 173; Goya, 55; \* Ayala, 10.

#### RETIRO-MEDIODÍA

Los Madrazo, 1 (esquina Cedaceros); Santa Polonia, 6; \* Alcalá de Sainz de Baranda, 67; Doctor Castelo, 26.

### Turno 7.º B SUR

#### CARABANCHEL

Iglesias, 5 (entrada General Ricardos, 13); \* Paulina Odiaga, 31 (entrada General Ricardos, 72); \* Vía, 6 (detrás avenida Oporto, número 32, viviendas experimentales); Avefria, 2 (entrada camino viejo Leganes, 98); camino La Laguna, 144 (37 antiguo Carabanchel Bajo); \* Gelsa Ebra, 5, Caño Roto (entrada Animas, 300); \* Nuestra Señora de la Luz, 30 (Carabanchel Bajo); \* colonia Pan Bendito (Carabanchel Bajo); plaza Emperatriz, 10 (Carabanchel Alto); avenida Rafael Finat, número 4 (Metro Aluche); \* Illescas, 66 (esquina Valmojado, Puerto Chico); Escalona, 62 (colonia Santa Elena, parque Aluche); Galicia, 20 (colonia Casa Campo, Campamento); \* San Manuel, 1 (junto paseo Extremadura, 298); paseo Extremadura, 170 (Alto Extremadura); \* Ampelido, 8 (Magín Calvo); Lucero, 44.

#### LATINA

\* Paseo de los Melancólicos, 45; Tabernillas, 19 (próximo plaza Cebada); \* plaza San Miguel, 8 (próximo Mayor); \* paseo de Onésimo Redondo, 32; Reyes, 15.

#### UNIVERSIDAD

Quintana, 20.

#### CENTRO

\* Victoria, 6; Veneras, 4 (próximo Santo Domingo); \* avenida de José Antonio, 26; Barquillo, 7; Hortaleza, 96; \* San Vicente, 32 (esquina San Andrés, Tribunal).

#### CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

067

#### TELEFONOS DE URGENCIA

Policía Municipal ... 266 17 00  
Urgencia municipal ... 0 92  
Policía ... 0 91  
Médico-Quirúrgico ... 261 61 00  
Taxis ... 223 61 00

## MINISTERIO DE JUSTICIA

### NUEVOS EQUIPOS ELECTRONICOS

El Ministro de Justicia, don Antonio María de Oriol y Urquijo, acompañado por altos funcionarios, inauguró ayer las nuevas dependencias de su Ministerio.

Recorrió detalladamente las nuevas instalaciones de procesos de datos y fue testigo de una demostración práctica sobre su funcionamiento. Sobre estos nuevos equipos electrónicos publicó

el diario ARRIBA en días pasados una amplia información. Se trata de uno de los más modernos existentes en España, y ha sido instalado para acelerar la tramitación de todo tipo de documentos y certificaciones.

Acto seguido el Ministro visitó las nuevas oficinas de despacho al público, que suponen la ampliación de las anteriores en cuatro veces su tamaño.

# MUSEO DE CAZA

## HA SIDO INAUGURADO EN EL PALACIO DE RIOFRIO

### Al acto asistieron el Vicepresidente del Gobierno y tres Ministros

El Museo de Caza comienza en la prehistoria. Nada más pasar la puerta, a mano derecha, se abre una reproducción de lo que pudo ser una caverna, con las puntas de sílex y las pieles de animales de hace miles de años. A lo largo de las salas del Museo, instalado en el Palacio de Riofrío, se admiran cuadros, tapices, obras de arte, todas del Patrimonio Nacional, armas usadas por Carlos V, los Austrias y los Borbones, fotografías y unos dioramas, pintados por Emilio

Ruiz del Río, con animales y aves disecados por José Luis Benedito, que son una auténtica maravilla en cuanto a presentación y disposición ambiental, movimiento y expresión. Los ejemplares de la fauna ibérica, que son la tentación del cazador, aparecen en las vitrinas.

El Museo de Caza, visitado hace unos días por el Jefe del Estado, fue inaugurado ayer oficialmente por el Vicepresidente del Gobierno y presidente del Patrimonio Nacional, don Luis Carre-



Foto histórica: el rey Alfonso XII en una cacería. El documento gráfico figura en el Museo

ro Blanco, a quien acompañaron los Ministros de Agricultura, señor Allende García-Báxter; de Información y Turismo, señor Sánchez Bella, y de la Vivienda, señor Mortes Alfonso; consejero

delegado gerente del Patrimonio, señor Fuertes de Villavicencio; directores generales de Bellas Artes, Cultura Popular y Espectáculos, y Empresas y Actividades Turísticas; Gobernadores Civil y Militar de Segovia y Civil de Madrid, así como los Presidentes de las Diputaciones de estas provincias y Alcaldes de Segovia y La Losa, en cuyo término municipal se alza el palacio. También asistieron los consejeros del Patrimonio, y el director de Museos del mismo, don Ángel Oliveras, explicó el contenido del nuevo Museo.

En el montaje y obras de acondicionamiento del Museo, el Patrimonio ha invertido siete millones de pesetas, y el Ministerio de Agricultura, otros cinco. Para estudiar los dioramas, un equipo de técnicos recorrió Europa, deteniéndose especialmente en Berna. Con el Museo se ha completado prácticamente la restauración del Palacio de Riofrío, mandado construir por Isabel de Farnesio, que apenas lo habitó. Alfonso XII, a la muerte de la Reina Mercedes, vivió allí veinte días. Esto quiere decir que este edificio ha estado casi siempre sin ocupar.

El Museo ocupa ocho amplios salones, y en uno de los dioramas hay un venado que fue cobrado por el Jefe del Estado y regalado al Museo.

(Fotos Contreras)



El Vicepresidente del Gobierno con los Ministros de Agricultura, Información y Turismo y Vivienda, y otras personalidades, en la inauguración del Museo

## AYER COMENZARON LAS FIESTAS DE SAN CRISTOBAL

La Asociación General de Cabezas de Familia de la Colonia de San Cristóbal-Chamartín ha organizado la fiesta en honor de Nuestra Señora de la Guía y San Cristóbal, que comenzaron ayer y terminan hoy.

Las fiestas se iniciaron con el pregón. A las seis de la tarde se precedió a la elección de la reina de las fiestas y de la reina infantil, con sus correspondientes damas de honor. Hubo carreras de patines, pedestres y de sacos. A las diez de la noche

comenzó el gran baile popular.

Hoy, domingo, después de una diana floreada, se oficiará una misa de campaña en honor de la Virgen de la Guía. Durante el día habrá comida de hermandad, partido de fútbol a las seis de la tarde entre los equipos Juveniles de la E. M. T. y el club deportivo de la Quintana, teatro guiñol, actuación de los Coros y Danzas de la S. F. y baile a las diez de la noche. Para dar fin a los festejos, quema de fuegos artificiales.

## ENTREGA DE VIVIENDAS EN LA AVENIDA DE PORTUGAL

Ayer, el Ministro de la Vivienda, don Vicente Mortes Alfonso, entregó e inauguró unos bloques de viviendas sociales en la avenida de Portugal.

El presidente de la Empresa Vallehermoso, don Antonio Vicens, tras agradecer la colaboración prestada por la Fundación «Mariano Lanuza», al facilitar los solares para la construcción social, dijo que el presupuesto del total de las viviendas a construir es de noventa millones para un total de 300 hogares, cuya primera fase, de 180, comenzada en 1968, se inauguraba ahora, esperando poder ter-

minar las 120 restantes al año próximo.

El conde de Vigo, tras glosar la figura de Mariano Lanuza, que legó su herencia a un Patronato que se preocupa del problema de la vivienda, dijo que la misión que éste se había impuesto era la de proveer a las clases más necesitadas de viviendas.

Don Vicente Mortes hizo la entrega de cuarenta viviendas a sus beneficiarios, felicitando a éstos, a la Empresa Vallehermoso y a la Fundación «Mariano Lanuza», de la que fue patrono hace doce años.



SI, AMIGUITOS, A PARTIR DE MAÑANA LUNES EN LOS CINES TIVOLI y PEZ EL II FESTIVAL

MORTADELO y FILEMÓN

LOS POPULARISIMOS PERSONAJES DE PULGARCITO, TIOVIVO, GRAN PULGARCITO y ASES DEL HUMOR

Otra vez en la pantalla, con OCHO fosforescentes y superlocuelos filmes a todo color.

Producidos y realizados por ESTUDIOS VARA Dirección RAFAEL VARA



## EL CINE

### FESTIVAL DE SAN SEBASTIAN

## JORNADA DE ABURRIMIENTO Y ALMIBAR

### LA COMPUSIERON LA PELICULA ITALIANA «CERTO, CERTISSIMO ANZI... PROBABILE» Y «PRIMER AMOR», DE MAXIMILIAN SCHELL

SAN SEBASTIAN, 11. (Crónica telefónica de nuestro crítico cinematográfico, enviado especial.)—Desde hace algunas ediciones abundan las películas italianas de humor en el Festival, películas sin grandes ambiciones artísticas, destinadas a una rápida explotación, que se apoyan en el escalón publicitario que el certamen representa y en su balastrada económica, dado el trato especial que se dispensa a las obras cinematográficas que concurren al mismo.

Ayer inauguraba la «serie italiana» la película de Marcello Fondato, «Certo, certissimo anzi... probabile», una —adelantémoslo— de las peores que han pasado por las pantallas del Festival. La película parte de una idea original: dos muchachas de la clase trabajadora —manicura, una; telefonista, otra— comparten el alquiler de un pisito para solucionar así sus problemas amorosos. Allí llevan a sus conquistas y las atienden con comodidad, porque, si no, «con lo difíciles que están los hombres ahora...» Las dos muchachas son Claudia Cardinale y Catherine Spaak, dos entusiastas del amor libre, especialistas en seducción, que acaban quedándose prácticamente abandonadas, aunque por su apartamiento pase toda una colección de nombres conocidos: de Robert Hoffhan a Nino Castelnuovo. Sin embargo, la torpeza de Marcello Fondato deshace la buscada originalidad del planteamiento —la película está basada en una novela de Dacia Maraini—, convirtiendo esa trasposición del personaje de la mujer de persecución a perseguidora en una sucesión de estampas sin ilación, inconexas, vulgares, en suma. Claudia Cardinale aparece acartonada en su expresión, aunque su belleza se mantenga, y Catherine Spaak no logra siquiera conceder un aire desenfadado a su personaje, tal como viene haciendo desde hace años.

Por la noche, Maximilian Schell presentaba su «First Love» o «Primer amor», película que ha rodado como productor, guionista, realizador y actor, sobre la famosa novela de Turguénev. La presencia de Schell en el Victoria Eugenia y su popularidad indudable, contribuyeron a animar el triste recuerdo de la jornada del viernes, jornada «sanferminera», que registró una de las audiencias más bajas frente a la pantalla de lo que va de Festival.

«Primer amor» denota la especial sensibilidad de Schell, tendente al azucarillo, a lo almibara de fresa, mediante la cámara de Sven Nykvist, autor de la fotografía de numerosas películas de Bergman y de Sjöberg. Schell recrea la atmósfera romántica de un verano en el campo, cuando un muchacho de dieciséis años encuentra, encarnada en la figura misteriosa de

una joven algunos años mayor que él, el primer sentimiento amoroso. La historia, sobradamente conocida, de Turguénev, parece resultarle corta a Schell, que presenta largos paseos de los protagonistas —interpretados por John Moulder Brown y por Dominique Sanda—, sendas exposiciones de motivos silvestres y numerosos primeros planos para fijar el color de los ojos de los intérpretes. El pulso de Maximilian Schell semeja provenir de una muñeca abierta. La narración no mantiene un tono uniforme y coherente. Se produce a trompicones, sin medida, desembocando en un final que, por oposición a la mayor parte del relato anterior, excesivamente lento, resulta precipitado.

Schell ha utilizado con inteligencia una serie de decorados naturales, varias casas campesinas semiderruidas o en ruina, en lugares propicios para el desbordamiento de su afán esteticista, traducido en la sucesión de contraluces y en la melosa composición de los encuadres. También ha procurado rodearse de nombres famosos, como John Osborne, el autor de «Mirando hacia atrás con ira», que hace su presentación cinematográfica en esta película, con los veteranos Valentina Cortese y Marius Goring, y aun cuando el resultado no pueda considerarse más que como una serie de aciertos parciales, envueltos en una resultante de escasa calidad, su comercialidad, en virtud de esa «dulzura» exterior, parece asegurada. El mayor reparo que puede hacerse a Schell como realizador es el de que ha hecho una película vieja; almibarada, titubeante, de un escepticismo gratuito y viejo, tal y como si el cine no hubiese pasado de las producciones de Ernst Mariska, con Magda Schneider, la madre de Romy, de protagonista, hace treinta años.

Entre esos aciertos parciales que pese a todo cabe apuntar en la cuenta de Schell, figura la elección de la veterana Dandy Nichols para el personaje de la «princesa Sasekina». La Nichols consigue conferir auténtica dimensión humana a su personaje, mientras que los demás quedan más o menos desdibujados en el afán de Schell de conseguir un tono de misterio para la historia.

Con todo, los dos cortos de la jornada, «Cudna Ptica», del yugoslavo Borivoj Dvornikovic —una deliciosa historietita de dibujos animados—, y «Linee della Ricerca», del italiano Guido Guerrasio —interesante antología del nuevo arte de hoy, el arte de la búsqueda en cuanto a pintura y escultura, donde figuran nombres y obras de tres españoles: Millares, Saura y Tapies—, resultaron lo más destacado e interesante de la misma.

Pedro CRESPO

## LA MUSICA

## CERTAMEN DE INTERPRETACION Y COMPOSICION DE MUSICA DE ORGANO

★ SE CELEBRARA EN AVILA DEL 8 AL 10 DE OCTUBRE

## FESTIVAL DE BENIDORM

El Ayuntamiento de Avila, coincidiendo con las fiestas de Santa Teresa de Jesús convoca, dentro de los Festivales de España, el IV Certamen Internacional de Interpretación de Música de Organo y el III Certamen de Composición de Música de Organo, en colaboración con el cabildo catedral abulense y Cultura Popular de la Dirección General de Información.

### INTERPRETACION

Podrán optar al mismo los organistas que no excedan la edad de cuarenta y cinco años.

Tendrá lugar los días 8, 9 y 10 de octubre de 1970, en el organo de la catedral de Avila.

Cada organista presentará, aparte de la obra obligada, un programa de cinco obras, de las cuales, al menos una, habrá de ser española, antigua o moderna.

La inscripción puede hacerse hasta el día 30 de septiembre de 1970, en la Secretaría del Ayuntamiento de Avila.

Se otorgarán dos premios, que no serán divididos, pudiendo ser declarados desiertos.

Premio «Ciudad de Avila», de 25.000 pesetas e insignia de oro de la Ciudad.

Premio «Tomás Luis de Victoria», de 10.000 pesetas e insignia de plata de la Ciudad.

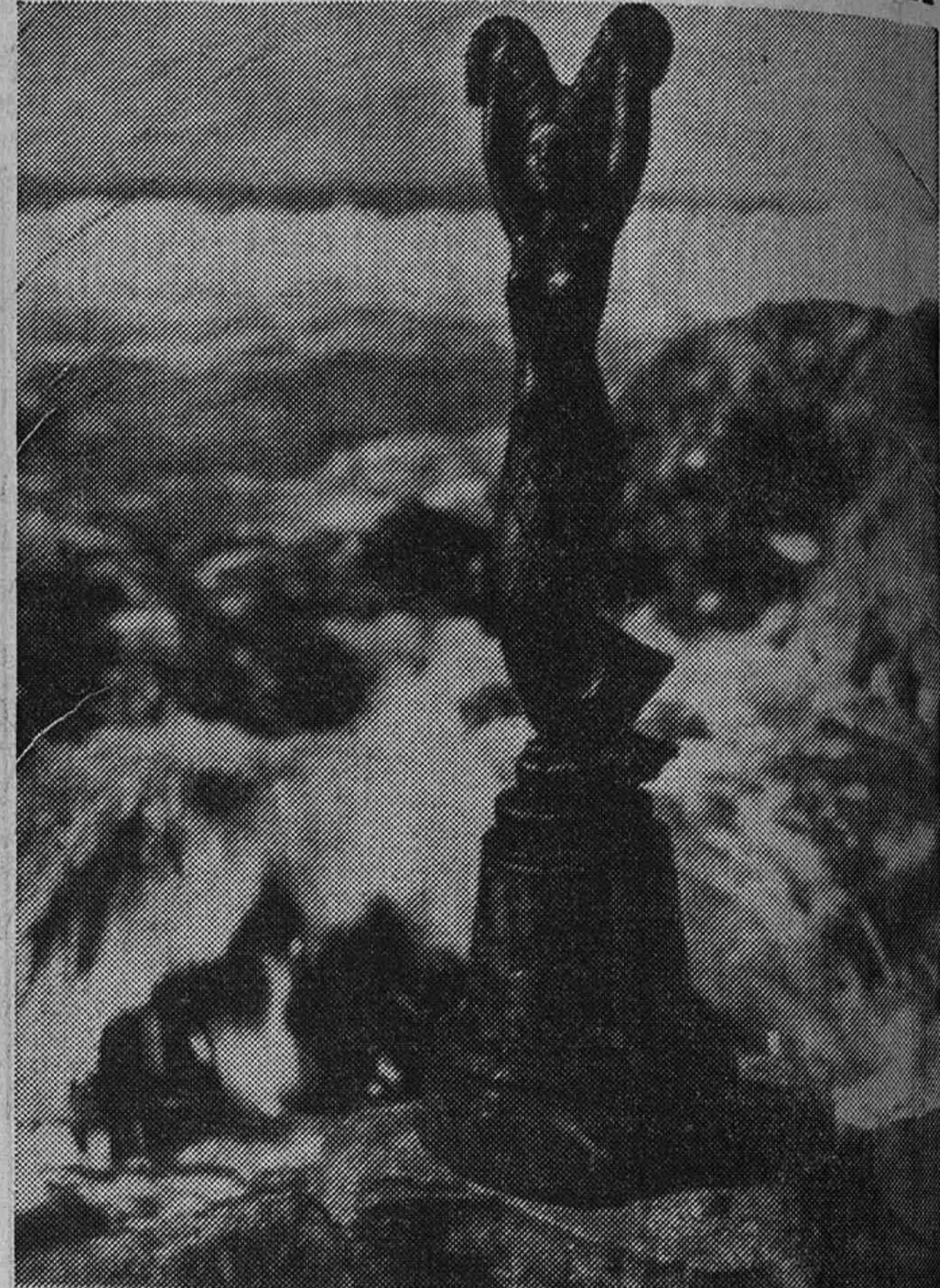
### COMPOSICION

Las partituras, que presentarán por duplicado, con lema y sobre aparte de identificación, debidamente lacrado, deberán haber llegado a la Secretaría del Ayuntamiento antes del día 30 de septiembre de 1970.

Se otorgará un solo primer premio de 25.000 pesetas y no será dividido, pudiendo ser declarado desierto.

### Festival en Almería

Los días 1 y 2 de agosto se celebrará en Almería el I Festival Internacional de la Canción. Se han seleccionado veinte canciones, de las presentadas al certamen, que pasarán a la final. Estas canciones preceden de España, en número de doce. De Inglaterra hay tres, dos de Francia y una por cada uno de estos países: Irlanda, Bélgica y Malta.



Cartel anunciador del XII Festival Español de la Canción que se celebrará en Benidorm del 15 al 17 de julio. (Foto Cifra Gráfica.)

## DANONE ENCABEZA LA PUBLICIDAD ALIMENTICIA EN TELEVISION

MADRID. (Cifra.) — «Danone» es la marca individual que más ha gastado durante el mes de febrero en publicidad televisiva. Le sigue «Cola-Cao», que tradicionalmente iba en cabeza; y también con considerables inversiones publicitarias figuran las marcas «Nescafé», «Knorr», «Avecrem», «Bimbo» y «Ram», según informa la revista «Aral».

Un total de setenta y siete marcas del sector alimenticio utilizaron, en distinta proporción, la televisión para lanzar sus mensajes publicitarios, alcanzando la inversión un total de pesetas, 91.164.826, lo que representa un aumento del 75 por 100 sobre el mes anterior. Y es, sin duda, la cifra más alta alcanzada hasta el momento.

El sector alimenticio aportó cerca del 30 por 100 del total de

la recaudación publicitaria, siendo el que más ha gastado en televisión.

El grupo de marcas pertenecientes a una misma entidad que más gastó en este tipo de publicidad es «Nestlé», con una inversión que se aproxima a los 12 millones; le sigue «Gallina Blanca», con unos siete millones; «Tasada y Beltrán», con seis millones; «Bimbo», con 5,4 millones, y «Danone», con 5,2 millones de pesetas.

En lo que se refiere a productos, el ramo que presenta mayor inversión es el de los productos lácteos, con 20 millones de pesetas, seguido de sopas y caldos, con 15 millones, y por chocolates y solubles de cacao, con fuerte inversión del café.

En el grupo de productos genéricos merece destacarse la fuerte inversión del café.

## AGRUPACION NACIONAL DE CIRCO, VARIEDADES Y FOLKLORE

★ Se ha constituido con los 22.700 artistas que hay en España

Acaba de terminar, en el Sindicato Nacional del Espectáculo, la Asamblea de Circo, Variedades y Folklore, en la que participaron un representante de cada cabecera de zona: Madrid (que agrupa, además de la propia provincia, a las de Toledo, Cuenca, Guadalajara, Soria, Palencia, Valladolid, Segovia, Avila, Salamanca, Zamora, Cáceres, Badajoz y Ciudad Real), Barcelona (Tarragona, Lérida, Gerona, Valencia, Castellón de la Plana y Albacete), Sevilla (Córdoba, Huelva y Cádiz), La Coruña (Lugo, Orense y Pontevedra), Oviedo (León), Bilbao (Santander y Burgos), San Sebastián (Vitoria, Logroño, Pamplona).

De estos representantes, el más antiguo fue un payaso de San Sebastián, «Pipo», que tiene cincuenta y siete años, y el más joven, un instrumentista de Jaén, con veinte años. Todos, vocales nacionales o provinciales.

La Asamblea se convocó para formar una entidad que defendiera los intereses de las personas

que, en número de 2.700 aproximadamente, están en el censo del Circo, las Variedades y el Folklore, y cuyo nombre es «Agrupación Nacional de Circo, Variedades y Folklore de España».

El presidente de esta sección citada, Carlos Isaias Garzón, resume así las tareas de la Asamblea y sus conclusiones.

«Nuestra profesión tiene unas características especiales, que en nada se parecen a las demás. El estar dentro de un programa general, buena para otras actividades, no lo es para nosotros. Era muy urgente una reorganización para la defensa de los derechos laborales del artista y ahora con los estatutos aprobados va a poder ser una realidad. Otra necesidad imperante es la creación de un fondo nacional para ayudar con rapidez a las personas integradas en el mundo del arte y las variedades, en determinados momentos.»

Por qué se ha tardado tanto en buscar solución al asunto, se debe a que los artistas tienen una psicología muy especial. En sus comienzos, todos se preocupan del Sindicato, de su Sindicato. Pero cuando su categoría comienza a subir, cuando empiezan a sentirse figuras, se olvidan de todo, y al llegar al momento de la jubilación vuelven a recordar que hay un Sindicato que tiene la obligación de defender sus intereses. No es muy difícil comprender que, sin la colaboración de los interesados, es prácticamente imposible hacer frente a los problemas laborales. Desde hace unos años, el panorama ha empezado a cambiar porque ha entrado gente joven, que está consiguiendo, poco a poco, contra viento y marea, todos los objetivos de los artistas como agrupación, no como estrellas que brillan con luz propia.

«Se va a reformar la Reglamentación, que data de febrero de 1949. Es necesario porque la situación y las necesidades son otras, desde entonces. Por parte de todos los artistas rectores

existe una gran preocupación para dignificar la profesión y separar de ella todo lo que no sea específicamente artístico. La vida privada de cada uno no nos interesa, siempre y cuando no perjudique a la profesión. En esta Asamblea ha quedado constituida la Agrupación Nacional de Circo, Variedades y Folklore. Sólo falta que las jerarquías de la Organización Sindical la aprueben, y espero que para finales de verano funcione a pleno rendimiento. Pero aún así, nuestra situación es difícil, debido a la libre contratación.

—¿Cuáles son los centros donde hay una mayor actividad? —Las cabeceras de zona más importantes son Madrid y Barcelona. Pero durante la temporada de verano tienen una gran actividad Torremolinos, Benidorm y la Costa Brava. Precisamente uno de nuestros propósitos es instalar en estos lugares oficinas delegadas para el mejor desarrollo de los intereses del artista.

«Se va a reformar la Reglamentación, que data de febrero de 1949. Es necesario porque la situación y las necesidades son otras, desde entonces. Por parte de todos los artistas rectores

existe una gran preocupación para dignificar la profesión y separar de ella todo lo que no sea específicamente artístico. La vida privada de cada uno no nos interesa, siempre y cuando no perjudique a la profesión. En esta Asamblea ha quedado constituida la Agrupación Nacional de Circo, Variedades y Folklore. Sólo falta que las jerarquías de la Organización Sindical la aprueben, y espero que para finales de verano funcione a pleno rendimiento. Pero aún así, nuestra situación es difícil, debido a la libre contratación.

—¿Cuáles son los centros donde hay una mayor actividad? —Las cabeceras de zona más importantes son Madrid y Barcelona. Pero durante la temporada de verano tienen una gran actividad Torremolinos, Benidorm y la Costa Brava. Precisamente uno de nuestros propósitos es instalar en estos lugares oficinas delegadas para el mejor desarrollo de los intereses del artista.

## FALLECE EL PINTOR JUAN SERRA

BARCELONA.—Ha fallecido en una clínica barcelonesa el pintor don Juan Serra Melgosa, uno de los más destacados representantes de la escuela evolucionista, dentro de la cual adquirió un tono personal muy acusado. Juan Serra había nacido en Lérida en 1899, pero desde los diez años ha vivido en Barcelona. Cursó estudios artísticos en la Escuela de Bellas Artes de esta ciudad y posteriormente montó un estudio con sus colegas Viladomat y Juan Cortés, que fueron los iniciadores del primer salón de los evolucionistas. Juan Serra esta-

ba vinculado desde hace muchísimos años con la sala Pares, de cuyo propietario, Juan Margall, era amigo íntimo.

Se distinguió dentro del arte por su independencia, ya que no quiso sujetarse a normas ni teorías concretas. Como le calificó un conocido crítico de arte, era un indisciplinado fraguador de personalidad. Tenía numerosos premios, entre ellos la medalla de oro «Jaime Morera», que le otorgó en 1950 su ciudad natal, Lérida, que era el galardón del que se sentía más orgulloso.



★ 1.200.000 DIABETICOS HAY EN ESPAÑA

# «SE COME MAL POR COMER DEMASIADO BIEN»

## ★ LAS ZONAS DE LEVANTE ARROJAN MAYOR PORCENTAJE

### ◆ INTERESANTES DECLARACIONES DEL DOCTOR PALLARDO

La diabetes es una enfermedad incurable, pero tampoco excesivamente grave si se toman las previsiones necesarias. Es curioso señalar que un elevado número de españoles la sufren. Curioso por las circunstancias que concurren en ella, y que vamos a explicarles después de la amplia conversación mantenida con el doctor Luis Felipe Pallardo Peinado, especialista en la materia, jefe de la Lucha Antidiabética de la Cruz Roja y director del Instituto de Diabetología.

—Esta enfermedad, en España, como en todos los lugares, es un problema desde muchos puntos de vista. En primer lugar, por la gran frecuencia del mal, pero sobre todo, creo yo, por la frecuencia con que pasa ignorada. Teóricamente, conociendo las leyes de herencia de la diabetes, hay que esperar que el cinco por ciento de la Humanidad, aproximadamente, o padezca de la diabetes o lleve sobre sí lo que nosotros llamamos la pre-diabetes. En los países sanitariamente mejor organizados y dotados, la proporción de enfermos diabéticos conocidos, etiquetados, apenas rebasa el uno o el dos por ciento. En España hemos hecho una investigación sistemática sobre unos grupos homogéneos de personas, en talleres y oficinas y nos hemos encontrado con proporciones que se acercan a aquella ideal presupuestada del cuatro o cinco por ciento.



### SE COME MAL POR COMER BIEN

—¿Esta enfermedad se ve agudizada por la actual estructura de la sociedad de consumo?

—Hay que dejar bien claro, en primer lugar, que la gente por lo común no sabe comer. Una de las grandes tareas sanitarias en España, como en otros muchos países, es el enseñar a las personas cómo deben alimentarse. Los modos de comer, en la actualidad, son realmente absurdos. Tan absurdos, no tanto quizá como lo eran en la Edad Media para las gentes bien situadas económicamente en aquella época, no para los pobres pecheros o gañanes del campo. En la actualidad se come mal en España y en todos los países. Se come mal por comer demasiado bien, permítaseme la paradoja. Incluso en estratos sociales de un nivel relativamente bajo. Esto es absolutamente cierto. Ahora bien, concretamente en cuanto a la diabetes, el sujeto que nace con la tara de la pre-diabetes puede caminar a lo largo de toda su vida sin que aquella se convierta en diabetes. Pero hay algunos factores o causas que son capaces de transformar la enfermedad de potencial en actual. Entre estas causas está, por supuesto, la sobrealimentación. En el mapa de la población rural española se ve que en todo el Levante español la proporción de diabéticos es mayor que en el centro de la Península. Esto posiblemente se deba a una mayor ingestión de hidratos de carbono feculentos en toda esta zona. El arroz levantino quizá tenga una buena parte de culpa.

### MAS DE UN MILLON DE DIABETICOS EN ESPAÑA

—Vamos al dato esta-

dístico. ¿Puede saberse el número de enfermos controlados en el país?

—Es muy difícil. Pero vamos a calcular. Diagnosticados en España, tanto en las zonas rurales como urbanas, no llegarán al uno por ciento. Mire usted, entre prediabéticos y diabéticos, puede decirse que hay un cuatro por ciento, lo que es igual a decir un millón doscientos mil españoles. Eso como mínimo. No creo equivocarme.

—¿En qué momento puede resultar grave esta enfermedad?

—El diabético, antes, se moría a una edad muy joven. Se moría de tuberculoso, de inanición y, sobre todo, de coma diabético. En la actualidad, de unos lustros a esta parte, la tuberculosis se la controla relativamente bien, pese a que continúa siendo una gran enemiga del diabético y apenas se muere nadie de coma diabético. El gran problema de la diabetes, hoy, es que el enfermo, al llegar a edades avanzadas, cuarenta, cincuenta, sesenta o más años, entra en el área de las enfermedades vasculares, que por lo común está más allá del área de los cuarenta años. Estas enfermedades vasculares se dan con mucha frecuencia en los diabéticos.

—¿Se sabe el índice de mortalidad?

—No. En ningún sitio. No es fácil, porque lo común es que el diabético muera por complicaciones, por lo que los certificados de defunción no aluden estrictamente a la diabetes.

—¿Posibilidades de cura total?

—Ninguna. La diabetes pertenece a la constitución de los sujetos que la sufren. Es como si se quisiera cambiar los ojos

azules de una persona por otros negros. Quizá algún día se haga. Pero hoy por hoy, no.

—¿No hay investigaciones sobre esto?

—Bueno. Se ha intentado el trasplante del páncreas. Eso es un poco de literatura. Ahora bien, un diabético bien tratado tiene casi tantas posibilidades de pervivencia y de capacidad en su vida laboral, familiar o social como una persona que no sea diabética.

### LABOR DE DIFUSION

El doctor Pallardo Peinado fundó la Lucha Antidiabética de la Cruz Roja Española y a su sombra se desarrolla la recién constituida Asociación de Diabéticos Españoles. De este tipo de asociaciones existen ya treinta en el mundo.

—La Asociación tiene varias finalidades, entre ellas la detección de diabetes ignoradas, ayudar a la investigación, patrocinar y sostener las colonias de vacaciones para niños diabéticos y atender los problemas del mundo laboral con relación a la diabetes.

—¿Hay colaboración por parte del público en estas campañas?

—Empieza a haberla. El gran problema de nuestra Asociación es la gran inercia de los españoles para asociarse. Algunos creen que con la cuota que satisfacen, bien mínima por cierto, ya tienen derecho a todo. Hay que meter en la cabeza de la gente que el asociarse es ya una ventaja.

—Habría que formar un equipo de fútbol... (Pyresa.)

Daniel de la Fuente

TORRON

## NUEVA PLAZA DE TOROS DE SANLUCAR DE BARRAMEDA

SANLUCAR DE BARRAMEDA (Cádiz). (Cifra).—Después de más de un mes de estar cerrada por obras a los espectáculos taurinos, el 18 de julio se abrirá la plaza de toros de esta ciudad.

Se lidiarán en dicha festividad seis toros de la ganadería del marqués de Domecq y hermanos por los diestros José Martínez «Limeño», Julio Vega «Marismeno» y Florencio Casado «El Hencho».

Las obras de modernización del coso sanluqueño se iniciaron a finales del pasado mayo. Se ha restaurado todo el maderaje de barreras, contrabarreras y burladeros y los chiqueros son de nueva construcción. La plaza presenta hoy un moderno aspecto y son ya plenas las garantías de seguridad que existen para la celebración de festejos taurinos.

## TOROS

### En Toledo

TOLEDO (Cifra).—Antonio Ordóñez y Paco Camino, mano a mano, con toros de Antonio Pérez de San Fernando, desiguales, dos devueltos al corral, uno por defecto en la vista y el otro por manso. Los sobreros, de la misma ganadería. Tres cuartos de plaza.

Antonio Ordóñez, en su primero, ovación.

En su segundo, ovación, dos orejas y vuelta.

En el otro, ovación, una oreja y vuelta.

Paco Camino, silencio.

En su segundo, atropellado por la res, sin consecuencias. Silencio.

En el último, ovación, dos orejas y vuelta.

### En Teruel

TERUEL (Pyresa).—Corrión de las fiestas del Ángel en Teruel. Lleno en la plaza. Los toros fueron de la ganadería de Manuel Benítez Pérez.

El aparecido en cuarto lugar fue sustituido por otro de la misma ganadería, ya que tenía defectos en un pitón.

Gregorio Sánchez, en su primero, división de opiniones. A su segundo, una oreja.

El Cordobés, en su primero, dos orejas. En el segundo aplausos.

Jesús Gómez «El Alba», a su primero, vuelta al ruedo, dos orejas y rabo. En su segundo, cogido sin consecuencias, una oreja. El Alba saltó a hombros de la plaza.

## EDICTO

El señor Juez de Primera Instancia de Alcalá de Henares y su partido, en expediente de dominio seguido a instancia de don Eugenio García y García y don Jesús Molinero Rey, sobre inscripción en el Registro de la Propiedad del que tienen sobre exceso de cabida de la siguiente finca:

«Polígono 11, finca 55, del catastro moderno, y polígono 6, finca 1, del catastro antiguo. Una tierra, al sitio denominado La Fuente del Juncal, del término municipal de Orusco, de caber según el título dos fanegas y nueve celemines de doscientos estadales, equivalentes a cuarenta y dos áreas y sesenta y nueve centiáreas, según el catastro setenta y siete áreas y cincuenta centiáreas, que linda saliente, mediodía; y poniente, camino; y norte, Pedro Redondo, hoy Julia Moratilla Redondo. Inscrita al tomo 32, folio 89, finca 2.285, inscripción 5.»

ha acordado se cite por medio del presente a todas cuantas ignoradas personas pudieran perjudicar la inscripción que se pretende, para que en término de diez días comparezcan en este expediente para hacer las alegaciones que estime oportunas, bajo apercibimiento de parales los perjuicios a que hubiere lugar en derecho.

Dado en Alcalá de Henares a 1 de julio de 1970.—El Secretario (firma ilegible).

## EL TORO

## QUINTA DE PAMPLONA TODO POR FUERA Y NADA POR DENTRO

PAMPLONA, 11. (De nuestro cronista taurino, en viado especial.)—Van cinco, y sólo nos quedamos con una: la de don Juan Pedro Domecq, que reunió presencia, casta, nobleza y poderío. Porque hoy la representación salmantina, encomendada a los Herederos de don Lisardo Sánchez, ha seguido los mismos pasos de fraudadores de las de Pablo Romero, Martínez Elizondo y Carlos Urquijo. Bien, y hasta requetebien, por delante, y cumplidos, aunque desiguales en el tipo, los toros de don Lisardo; a la hora de los hechos se quedaron en la facha. Sosos, blandos, trotoncete, y con tendencia a entablarse, ni acusaron peligro, ni dieron emoción a su lidia, ni colaboraron con los espadas para que éstos compusieran esas faenas al uso que tanto gustan a los espectadores ingenuos. En corridas así también es difícil que pueda lucirse el cronista, a no ser que eluda comentarios directos y se salga por los cerros de Ubeda, de consideraciones marginales, fuera de tiempo y de lugar.

No me cabe duda de que el encierro fue bien dado y elegido. Sus respetables defensas —¡vaya dos tarjetas de visita que llevaban los seis, y en especial el cuarto!— lo demostraban claramente. Pero, una vez presentados, hablaban y entendían menos que un sordomudo. Con el apuntado buen estilo, pues sus escasas fuerzas no le permitían ningún plan de desarrollo, el primero tomó una varita de poco y un apunte de nada; cobardica y encogido, el segundo se mostró muy respetuoso en dos encuentros breves; como si fuera a comerse el mundo, el tercero recargó con rectitud en un puyazo largo, del que acabó soltándose y sin ganas de más pelea; sorprendentemente, el cuarto llegó a reunirse con los caballos las tres veces que marca el Reglamento, gracias a un mal picador, que se cayó en la primera y se vengó en la tercera; entrando por sorpresa, el quinto le regaló una gran costalada al piquero de turno, que luego marraría voluntariamente, de manera que el toro pasara a banderillas sin ningún castigo, casi lo mismo que el sexto, que muy resentido de los cuartos traseros, quiso y no pudo emplearse en una sola vara.

Diego Puerta, hábil y animoso, supo buscarle las cosquillas al soso, suelto e inocente primero, ligándole una faena airoso, alegre, variada y continua, con una serie de redondos y otra de adornos bastante conseguidos, aunque con el defecto de ahogar al toro en muchos pases y dejar que en otros se le desligara, yéndose con él o hacia él, sin darle respiro y aprovechando los viajes con picardía y encimismos. Mató de media delantera y un par de descabellos y se ganó dos orejas, a las que sumaría otra del cuarto, como premio a su valor ante el andar gaseante y aquerenciado de su enemigo, que lució dos cuernos pavorosos, desarmó tres veces al torero, hizo su defensa en tablas y fue a morir víctima de una casi entera algo delanterilla.

Que el segundo toro no tenía un pase, y se quedaba y se revolvía por los dos lados, lo vimos todos, menos, al parecer, Santiago Martín «El Viti», quien, tras brindar al público, redujo su labor a unos tanteos inútiles, con el remate de media estocada y una casi entera. En cambio, con el quinto, blandísimo y que jica, pero un toro de impresionante presencia, el hacer, el buen hacer, concienzudo y ordenado de El Viti, consiguió frutos impensados, a lo largo de un muleteo más hondo que brillante, aunque al final el temple de Santiago Martín ligara cuatro naturales en dos series cerradas con sendos pases de pecho inmejorables y tres redondos llenos de limpieza y enjundia torera. El Viti, que también había torreado por verónicas soberanamente, mató de una estocada muy buena, y mereció las dos orejas de un toro que surgió de la nada por el saber de un gran torero.

Puede que la afición de Francisco Rivera «Paquirri» no tenga parigual en el toreo de hoy. Siempre en la brecha, siempre entregado, siempre valeroso y siempre intentándolo todo, es comprensible y merecida la adhesión que le demuestra el público. Pero la voluntad no debe confundirse con la insistencia, porque la insistencia suele derivar hacia la torpeza y el cansancio. Esta tarde, Paquirri estuvo torpe en sus dos enemigos, al no acertar con el terreno de afuera, en que le iba bien el tercero, de bondad sosa y distraída, y empecinarse al veroniquear al pobre, renco y resentidísimo sexto, con el resorte de cuatro pares de banderillas muy malos y el total hundimiento del toro, que después se moriría a chorros, hasta el punto de doblar mientras Paquirri insistía e insistía en una causa perdida de antemano. Levantado casi a la fuerza el toro, Paquirri cumplió su compromiso de estoqueador al dejar una entera que acabó de matar a un muerto.

Pesos: 480, 483, 502, 511, 585 y 460.

José Antonio MEDRANO



# Economía y Finanzas

PERFIL DE LA SEMANA BURSÁTIL

## FALTA DEMANDA, SOBRAN INCENTIVOS

La semana bursátil se ha caracterizado por su pesadez y duración, aunque haya tenido cuatro sesiones; pero la lentitud operacional y la escasez de motivos le han dado a todas ellas una distinta significación sobre la verdadera situación de fondo. Hay falta de demanda en el mercado de transacciones a la hora de operar, porque de lo contrario habría mucha más animación en los corros de la que hay a simple vista, a pesar de que la contratratación nominal efectuada sea algo contradictoria. Los volúmenes, las más de las veces, están engrosados por algunas aplicaciones de capital, bien entre compradores privados o institucionales, a un cambio determinado, que no tienen realidad en el momento de la transacción en el corro; sin embargo, cuando hay algún que otro «paquete» presionando, desaparece de pronto, sin menoscabo para la cotización. Lo que sí falta es la demanda de menudeo, la que con sus pequeñas órdenes forman un todo inversor, con sus correspondientes incentivos de plusvalías a corto plazo y aumentos de las cantidades a invertir, al seguirle indecisos y especuladores de lejanías. Y falta también, y por mucho tiempo, la inversión colectiva, por la carencia suficiente de disponibilidades de tesorería, muy distinta al del pasado año por estas mismas fechas.

Lo que sobran son incentivos en los valores con los que atraer al ahorrador privado a la inversión bursátil; pero a éste le falta confianza y seguridad, y contra ello no hay nada más eficiente que el tiempo y una nueva reactivación, sin estridencias de cambios ni presiones especulativas con las que poder presentar curvas óptimas de plusvalías y aumentos de beneficios. La realidad ha sido otra, y lo están pagando sobradamente los que confiaron sus ahorros a la especulación y al beneficio fácil y pronto, por la extremada liquidez operativa con la que efectuaba las transacciones el mercado de valores mobiliarios. Es mejor moderación y equilibrio en los resultados, con rentabilidad adecuada y justa al actual valor del dinero, que no ganar mucho un año y perderlo en unos meses; y mucho menos dejarse arrastrar por los deslumbrantes beneficios de una inversión segura, como han llegado a decir muchos y hasta asegurar un alto porcentaje de percepción, con la liquidez de un pronto reembolso del dinero colocado.

El dinero es miedoso por su propia naturaleza y ha huido ostensiblemente de la Bolsa hacia otros medios de colocación; pero no tiene la liquidez del mercado bursátil, ni tampoco la posibilidad de cobrar cupones y derechos, o suscribir o vender, o tener mayor número de valores con un cambio de compra rebajado. Si se analiza bien la mayoría de las entidades, o las más sobresalientes o de primera fila, observaremos que para el diviendo que dan y las ampliaciones de capital que pueden llevar a cabo durante el año, hay siempre posibilidades de no perder si se invierte a futuro, pero existiendo verdadero peligro para todos aquellos que compran pensando en especular. Otro de los incentivos que existen actualmente en el mercado son los

derechos de suscripción, más bajos en proporción que las acciones viejas, estando exentos de tributación fiscal su adquisición, lo que le da una mayor atracción inversora y conseguir cierto desfase de cotización, pues ni para este sector hay el suficiente dinero como para hacer ver la bondad bursátil. Lo que pasa es que si se compra en el momento actual, cuya tendencia no es lo sobradamente firme o reactivadora en caso de erosiones posteriores, se vive a diario la angustia de la sesión y el cómo podrán ir las posteriores, y en evitación de ello, lo mejor es tener el dinero en el bolsillo y esperar un cambio de la coyuntura deflacionista en la que está inmersa la Bolsa, a pesar de que los índices parciales y el general ponderado presenten recuperaciones de cierta magnitud por subidas en valores de mayor peso cotizacional.

Si sobran incentivos a futuro, falta demanda, y papel no hay apenas; ¿qué pasa, pues? Pues pasa que el inversor privado que tiene papel lo ha vendido ya o está esperando hacerlo en cuanto haya mejor ocasión; el que tiene dinero no lo invierte hasta que pase el calor o sea propicia una colocación, y la inversión institucional y colectiva que quiere realizar no lanza todo lo que tiene por mor a una acentuación deflacionista y para no ahondar las penas del pequeño inversor, que cuenta ya los «duros» perdidos con todos los dedos por acción. En los cierres de jornadas hay atisbos reactivadores, pero sólo quedan en eso. En el de la actual semana hubo uno más intenso; ya veremos lo que pasa.

A. ESPADA BEJAR

## DESCIENDE LA PRODUCCION DE LA FIAT

MADRID. (Cifra).—La Fiat italiana produjo en el primer semestre de este año 63.000 vehículos menos que en el mismo período de 1969, según informa el director general de Fiat Hispania.

No obstante el descenso de la producción a causa de los conflictos laborales que impidieron la fabricación de 98.000 coches, el volumen del negocio aumentó en el mismo período, debido en parte al aumento de los precios de venta y en parte a una mayor dedicación a los vehículos industriales, tractores y maquinaria para obras públicas.

En el semestre mencionado se fabricaron 777.000 vehículos y se exportaron 299.000, que representaban 26.000 menos que en el primer semestre de 1969.

La fabricación de tractores en ese período ascendió a 29.000, dos mil menos que en los seis primeros meses del año anterior y se exportaron 14.000 unidades, igual cantidad que en el mismo período de hace un año.

El volumen de ventas ascendió a 830.000 millones de liras (91.500 millones de pesetas), mientras que en el primer semestre de 1969 fue de 785.000 millones (unas 86.500 millones de pesetas).

La plantilla de la Fiat a fines de junio último era de 180.000 operarios, unos nueve mil más que un año antes.

## AVISO

Se pone en conocimiento de quien pueda interesar que, previo acuerdo de su Junta general de accionistas, la Compañía «Suministros para la Industria Petrolífera, Agua y Gas, S. A.» (S. I. P. A. G.) ha trasladado su domicilio social a la calle del Laurel, número 19.

Madrid, 10 de julio de 1970.

## EXCESO DE PLANTAS EN LA INDUSTRIA QUIMICA ESPAÑOLA

ES NECESARIA LA CONCENTRACION DE PRODUCCIONES Y LA CONSOLIDACION DE EMPRESAS

Crece la producción de Ensidesa

MADRID. (Cifra).—La industria química española ocupaba a finales de 1969 la quinta posición entre las grandes ramas de la industria en cuanto a su aportación a la renta industrial total del país, representando el 9,5 por 100 de la renta industrial total española, según un estudio llevado a cabo por la Comisión Asesora y de Estudios Técnicos de la Industria Química Española, del Consejo Superior de Cámaras de Comercio, Industria y Navegación.

La situación de la industria química española se caracteriza por el exceso de plantas, muchas con retraso tecnológico, muy reducida investigación, productividad media de la mano de obra muy baja (1.024.500 pesetas durante 1969), rentabilidad de capitales sólo aceptable en la industria de intermediarios y de cabeceira. En consecuencia, el cuadro es poco satisfactorio. El valor de la producción alcanzó 211.150 millones de pesetas.

En los sectores más necesitados de inversiones hay grandes dificultades en conseguir los capitales precios para mantener el tamaño de instalaciones, ritmo de crecimiento adecuado y sostener al objeto de competir con garantías de éxito en el mercado internacional.

Las grandes líneas de actuación para el progreso de la industria química española se dirigen a la concentración de producciones y a la consolidación de Empresas importantes. Igualmente se tiende a la concentración de producciones básicas e intermedias, tal como se está efectuando en las zonas de Huelva, Puertollano y Tarragona.

En los sectores transformadores, las capacidades de producción, en la mayoría de los casos, son superiores a los consumos previsibles, por lo que se prevé para los años próximos una dedicación mayor al perfec-

cionamiento de calidades, y su crecimiento, en este campo, será algo inferior al medio de la industria química.

La línea seguida hasta ahora en materia de exportación parece indicar que se mantendrán constantes las exportaciones de mercurio y colofonia y aumentarán suavemente otras tradicionales (sales potásicas y productos tartáricos), así como el número y cantidad de las nuevas exportaciones.

Aumenta la producción en Ensidesa

MADRID. (Pyresa).—A 164.608 toneladas de arrabio y 196.251 toneladas de acero asciende la producción de Ensidesa en el pasado mes de junio, cifras sensiblemente iguales a las obtenidas en mayo.

La producción lograda en el segundo trimestre del año actual, funcionando solamente tres de los cuatro hornos altos, es del orden de las 500.000 toneladas de arrabio—499.994 exactamente—y 592.566 de acero.

Por lo que se refiere al primer semestre que acaba de concluir, la producción de arrabio alcanzó 883.264 toneladas, con incremento de un 32 por 100 respecto al mismo período del año anterior, y la de acero 1.067.970 toneladas, con aumento del 29 por 100 sobre el año pasado.

## WALL STREET, EN ALZA

NUEVA YORK, 11. (Efe).—El mercado bursátil neoyorquino confirmó ayer la sensación general de que en la última semana se había iniciado una firme marcha positiva.

El índice industrial del Dow Jones alcanzó en el último día hábil de la semana la cota de los 700 puntos, como los analistas habían pronosticado ayer.

Con una subida de 7,33 puntos, el Dow Jones se colocó por primera vez en un mes en 700,10 puntos, con lo que las ganancias de los tres últimos días se acercan a los 30 puntos.

## EL BANCO DE BILBAO ADQUIERE ACCIONES DE UNA BANCA ANDORRANA

FACILITARA LA PARTICIPACION ESPAÑOLA EN EL MERCADO DE EURODOLARES

MADRID. (Pyresa).—El Banco de Bilbao, tras conseguir los permisos oficiales de los Gobiernos andorrano y español, ha adquirido una importante participación en las acciones de la Banca Coma de Andorra. Ayer, día 10, se han firmado las actas notariales para la adquisición de dichas acciones. Más que por su importancia económica, esta operación es interesante porque facilita la participación española en el mercado de eurodólares.

## ¡ATENCIÓN A SU PAGA EXTRAORDINARIA! ¡NO SE LA GASTE TODA, AMIGO NUESTRO!

Reserve 12 pesetitas de nada y adquiera en el primer quiosco el extra veraniego de

7 FECHAS

Ya sabe nuestra consigna: ¡A no sudar! Siga, para ello, nuestros consejos. ¿Qué mejor refrescante que la risa, la distracción y la lectura de unas páginas optimistas, veraniegas y que también puedan preocuparle? Centenares de chistes, pasatiempos, anécdotas, rompecabezas, cuadrogramas y dimerogramas. Ya en la portada encuentra usted la alegría de una señorita veraniega y juvenil, con un fondo de mar que es una locura. El verano es la mejor época para divertirse, descansar y pasarlo bien. Todo ello sólo es posible metiendo en su maleta de veraneo, el número extra de

7 FECHAS

¡Vaya baraja de reportajes!

- \* Alégrese por bulerías, conociendo lo que va del «Chinitas» al «tablaio-70». Aunque el tiempo pasa, los flamencos son los mismos, y las flamencas, ¡no digamos! Ahí va el trío de «La Pocha», «La Chunga», «La Contrachecha», «La Polaca»... Y otras criaturas de Museo.
- \* ¿Se acuerda de don Benito? No; pero, ¿qué español no leyó al glorioso autor de los «Episodios Nacionales». Vea cómo era en su realidad aquel genio que recorría Madrid en coche de caballos.
- \* ¡Y vaya rumbo el de las señoritas toreras! Ellas insistían, aunque casi nunca se las dejó torrear. Y las hubo guapas y valientes. Conozca sus éxitos y sus historias.
- \* ¡Y dale con el capricho de matar a las mujeres! Parecía una mosca muerta y el nuevo Landri alemán, Arwid Imiela, ha podido asesinar a diez de ellas. Por lo pronto, en la isla de Fehrmars aparecieron los cadáveres descuartizados de dos de sus víctimas.
- \* ¿Quién lo ignora? En el fútbol lo primero es meter goles. Conozca, conozca del año veinte al setenta las goledas famosas del fútbol español.
- \* ¿Recuerda la «ley del almuerzo»? ¡Pues ya pasó! Ahora está de moda el «bikini-hotel». ¡Refresquese leyendo nuestro reportaje!

Todo esto, y muchísimo más, en el extra veraniego de «7 FECHAS». Ya está a la venta en toda España.

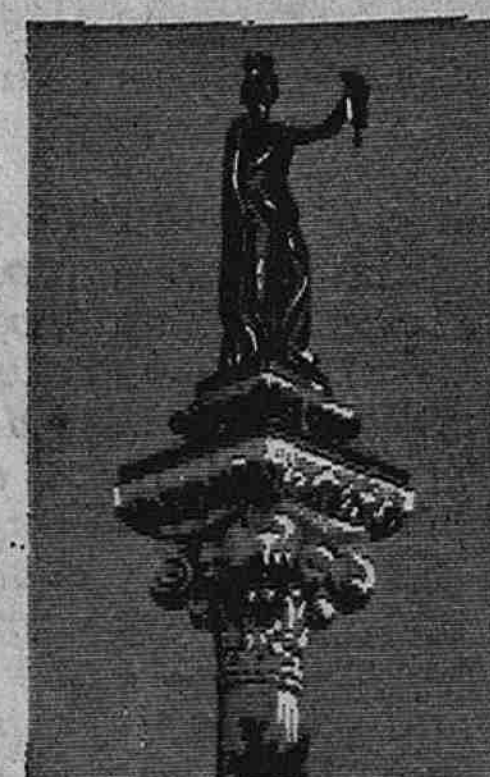
¡Y SOLO CUESTA 12 PESETAS EL EJEMPLAR!

## FABE, S. A.

El Consejo de Administración de esta Sociedad convoca Junta general extraordinaria de accionistas para el día 28 de julio de 1970 a las 17 horas, en primera convocatoria, o a las 17,30 horas en segunda convocatoria, en la calle de Fortuny, núm. 31.1.º, de esta capital, con arreglo al siguiente orden del día:

- 1.º Examen del Balance al 31 de mayo de 1970.
  - 2.º Examen y resolución sobre cuentas deudoras y acreedoras.
  - 3.º Fijación de retribución de administradores.
  - 4.º Dar cuenta los administradores del resultado de su gestión.
  - 5.º Ruegos y preguntas.
- Madrid, 8 de julio de 1970.—El Presidente del Consejo de Administración.

## UN NUEVO AVANCE EN LA AUTOMATIZACION DEL SERVICIO TELEFONICO



HACE UNA SEMANA ANUNCIABAMOS LAS 22 PROVINCIAS CON LAS QUE MADRID, ALCALA DE HENARES, ARANJUEZ, EL ESCORIAL, GETAFE Y POZUELO DE ALARCON PUEDEN COMUNICARSE DIRECTAMENTE.



Ahora tenemos la satisfacción de informar que los abonados al teléfono de Madrid y su Red Automática Provincial pueden marcar, anteponiendo el prefijo que se indica, el número de los abonados de:



PAMPLONA	948
SALAMANCA	923
TERUEL	974
VALLADOLID	983



MAS DE LA MITAD DE LAS CAPITALES ESPAÑOLAS ESTAN YA ENLAZADAS POR TELEFONO AUTOMATICO Y DIRECTO CON MADRID

COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

## EL FRANCO BAJA CINCO CENTIMOS

IRUN, 11. (Cifra).—Ayer volvió a experimentar el franco francés otra nueva baja, esta vez de cinco céntimos, en los cambios que efectúa, en la compra, la Banca privada. Se cambia ahora a 12,30 pesetas. El día anterior había sufrido el franco una baja de dieciséis céntimos.



# RUMANIA: 166 MUERTOS EN LAS INUNDACIONES

❖ 10.000 PERSONAS CON GRIPE EN AUSTRALIA  
❖ TEMBLOR DE TIERRA EN FILIPINAS

BUCAREST, 11.—Según un informe oficial, el número de casas destruidas en las recientes inundaciones se eleva a 65.000, 1.300 localidades anegadas, un total de 1.500 kilómetros de vías férreas y de 6 a 7.000 kilómetros de carreteras nacionales destruidas o estropeadas, más de un millón de hectáreas de tierras de labor cubiertas por las aguas y 166 muertos y 14 desaparecidos son el balance de las pérdidas causadas a Rumania por las aguas.

## Accidente en un yate inglés cerca de Ischia

NAPOLIS, 11.—El yate de bandera inglesa «Yapala» se ha incendiado cuando navegaba a 100 millas de la isla de Ischia, en el golfo de Nápoles. Las siete personas que se encontraban a bordo fueron rescatadas por una lancha aduanera y un barco de guerra italiano que llegaron rápidamente al lugar del suceso. Los pasajeros y tripulación han sido conducidos al hospital internacional de Nápoles y no se ha dado detalles acerca de su identidad.

## Gripe en Australia: 10.000 personas afectadas

BRISBANE, 11.—Una epidemia de gripe que azota la zona norte de Tierra de la Reina (Australia) y las islas de su litoral ha ocasionado ya varias muertes. El número exacto de fallecidos no se ha calculado, pero el de afectados se cifra en unas 10.000 personas.

## La tierra tembló en Filipinas

MANILA, 11.—Un terremoto sacó de sus camas

a los cuatro millones y medio de habitantes de esta ciudad sin que hubiera que lamentar daños personales.

No se ha localizado el lugar del epicentro del seísmo y los expertos del Centro de Predicción siguen recogiendo información sobre el temblor de tierra.

## Veintitrés muertos en la explosión de un gasoducto

MOSCU, 11.—Un gasoducto que explotó en Ucrania en medio de unos trabajos de reparación que efectuaban produjo 23 muertos, según informa el diario «Pravda Ukrany», del P. C. ucraniano, en el día de hoy.

Este periódico dice: «El pasado 6 de julio se creó una situación de emergencia como resultado de una explosión de gas y un incendio en el gasoducto «de la fraternidad», durante la labor de reparación. El partido comunista y el Gobierno de la República —informa el diario— han expresado su condolencia a las familias de las víctimas y se ha formado una comisión de ayuda e investigación.

## Dos heridos graves al estrellarse una avioneta

HAMBERG (Alemania Federal), 11.—Dos personas resultaron gravemente heridas al estrellarse una avioneta «Cessna» en las cercanías de esta población. El aparato, que había despegado del aeropuerto de Karl Sruhe-Forchheim para realizar un vuelo corto, se averió de repente por causas desconocidas y cayó a un bosque. Quedó completamente destruido.

# ACCIDENTES DE CIRCULACION

- UN MUERTO EN EL PASEO DEL PRADO AL CRUZAR LA CALZADA
- TRES HERIDOS EN LA CARRETERA MADRID-IRUN

En la pasada noche, en el paseo del Prado, cerca de la glorieta de Carlos V, el coche «Renault R-8» M-481447, conducido por Fernando Sanz Pérez, y en el que también viajaba Carmen Gómez Muñoz, atropelló y causó la muerte a Cándido Menéndez Hernández, de cuarenta y ocho años de edad, que tenía su domicilio en la calle de San Pedro, número 6. El atropello se produjo cuando el peatón cruzaba la calzada. Después, el vehículo se estrelló contra una farola, resultando el conductor con lesiones leves y la joven con heridas de pronóstico grave. Los lesionados fueron asistidos en la Casa de Socorro de Retiro-Mediodía, pasando después a la Clínica de «La Paz».

nidos ayer por la Guardia Civil. Esta banda desarrollaba su actividad en el barrio de la Prosperidad y en Hortaleza.

A las 22 horas de ayer, en el kilómetro 78 de la carretera Madrid-Irun, un coche conducido por Alfredo García Lezama, de Madrid, se salió de la carretera dando dos vueltas de campana. El conductor sufre lesiones leves, y dos jóvenes que habían hecho «auto-stop», Jhonny Lynn sufre lesiones de pronóstico reservado, y su compañera, Elisabeth Hansen, se encuentra gravísima. El accidente, al parecer, fue debido a un despiste del conductor cuando marchaba a gran velocidad.

## Detenciones

Por agentes de la Guardia Civil de Tráfico han sido detenidos en la tarde de ayer Eugenio López Gutiérrez, de veinticuatro años, y Gervasio Sanz Giménez, de treinta y dos años de edad, acusados de hurto de coches y falsificación de placas de matrícula, de número de motor y chasis de los mismos.

Diez individuos menores, cuya edad oscila entre los dieciséis y los dieciocho años de edad, autores de varios robos en casas, chalets, coches y cabinas telefónicas, de cables de cobre, motocicletas y demás, han sido dete-

Sucesos

BILBAO

# SESENTA MIL KILOS DE ALIMENTOS, A LA BASURA

★ Se encontraban en malas condiciones para el consumo

BILBAO, 11. (Cifra).—Sesenta mil kilogramos de alimentos, la mayoría frutas y verduras, han sido declarados no aptos para el consumo por hallarse en malas condiciones, según el informe de la Inspección Veterinaria Municipal de mercados correspondientes al pasado mes de junio.

En dicho mes fueron revisados un total de 1.709.410 kilogramos de alimentos, entre ellos, carnes frescas, quesos frescos, setas, pescados frescos, molusco, crustáceos, marisco en veda, frutas y verduras.

En total se realizaron 155 análisis, resultando 122 aceptables y 33 malos. En el mismo período los inspectores realizaron 128 visitas a establecimientos, dos de los cuales no cumplían con los requisitos legales.

## Recolección de algas marinas

LA CORUÑA, 11. (Cifra).—Más de medio millar de toneladas de algas marinas recogerá en las costas gallegas una Empresa marileña, según los correspondientes anuncios publicados en el «BOE», por las autoridades de Marina. Estas algas se destinan a usos industriales, para la obtención de productos de gran interés para las industrias farmacéuticas, de cosmética, alimenticias, etc.

Las algas marinas «Gelidium», «Liquen», etc., que el mar arroja a las costas gallegas en los «arribazones», o que barcos especializados y hombres-rana arrancan de la mar, se usaban antiguamente como abono para las tierras o alimento para los animales. Hoy se obtienen de ellas los llamados «musculagos», como la «Agar-agar», los «Carregranatos» y los «Alginatos».

España es el segundo país productor del mundo y el primero de la exportación del «Agar-agar», que se obtiene a partir de las algas «Gelidium». Sus mercados

más tradicionales son Inglaterra, Estados Unidos, Alemania, Checoslovaquia, Rusia, Italia, Argentina, Polonia, Holanda y Finlandia, según fuentes bien informadas.

Las principales aplicaciones de estos musculagos, las conservas cárnicas y vegetales, en dulcería y confitería y en el uso bacteriológico. Los «Carregranatos», que

se obtienen del «Liquen carragaen», también para la industria alimenticia, especialmente la lactea y sus derivados, y las industrias farmacéutica y de cosméticos. Y para los «Alginatos», que se obtienen a partir de la «Laminaria», las industrias alimenticia, farmacéutica, cosmética, cerámica, pintura, papel, goma y caucho.

## TRAFICO, PELIGRO

# QUINCE HERIDOS EN LA CORUÑA

CHOCARON DOS AUTOBUSES EN UNA CALLE DE LA CIUDAD

LA CORUÑA, 11. (Cifra).—Quince personas han resultado con heridas de carácter leve al chocar violentamente dos autobuses en la avenida de La Habana, de esta ciudad.

El accidente fue muy aparatoso y, afortunadamente, no tuvo consecuencias trágicas.

Uno de los vehículos, matrícula M-184813, de la Compañía de Tranvías, con el disco número siete, iba conducido por Manuel Naya Veiga, de treinta y cuatro años, vecino de Palavea, y el otro, C-58144, lo guiaba Jesús Bao Lesta, vecino de La Coruña. El segundo vehículo pertenece a Transportes Urbanos, con el disco número uno. Ambos conductores resultaron ilesos.

## Madre e hija, atropelladas

TOMELLOSO (Ciudad Real), 11. (Cifra).—Un accidente de circulación causó la muerte a María Francisca Moreno España, de setenta y seis años, y ocasionó heridas leves a su hija Nicolasa Muñoz Moreno, domiciliada en la calle Mayor, 57, de esta población.

Ocurrió el hecho en la pasada madrugada, y fue causante del mismo Vicente Heredia Carmo, de veinte años, que atropelló con su turismo M-554.114 a las dos mujeres, cuando intentaban cruzar dicha vía.

## Atropellos

REDONDELA (Pontevedra), 11. (Cifra).—Angela Casal Otero, de

treinta y cinco años, vecina de esta localidad, resultó con heridas de pronóstico grave al ser atropellada por el turismo PO-34.417, que conducía Emilio Fernández Soto.

El accidente ocurrió a la salida de esta localidad en la carretera de Pontevedra a Vigo, y la herida fue trasladada a un centro quirúrgico vigués, donde quedó internada.

—OO—

LA CORUÑA, 11. (Pyresa).—En el barrio de los Castros, en el lugar conocido por Casablanca, un ómnibus de pasajeros atropelló a la anciana doña Amparo de la Iglesia García, de setenta y cinco años, ocasionándole la muerte instantánea.

FUENCARRAL

CINE Canciller FINAL AVENIDA DONOSTIA

INFANTE

ALVI

JUAN de AUSTRIA General Mola, 291

MOLA

REFRIGERADO  
MAÑANA LUNES, ESTRENO  
UN FILM QUE INTERESA, QUE CONVINCE Y QUE DIVIERTE



PARA TODOS LOS PUBLICOS



# TEATROS

**ALCAZAR.**—(2212252.) 11 noche: No despiertes a la mujer de tu prójimo. (Lunes, 7 tarde, no hay función por descanso de la compañía.)

**ARLEQUIN.**—(2475131. San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo, salida a Gran Vía. Local climatizado.) 7 tarde y 11 noche: ¡Éxito extraordinario! Angel Picazo, Ana María Vidal, Pablo Sanz y Manuel Toscano en Tres testigos. (Toda la crítica y el público de acuerdo: ¡Lo mejor de José María Pemán!) (Dos últimas semanas.)

**ARNICHES.**—(Refrigerado. Ceda-

ceros, 7. Telf. 2224991.) 7 y 11: Compañía de José Rubio, con María del Puy y la colaboración extraordinaria de Julio Riscal, Cinco novias para Bu-by (de Alfonso Paso). Dirección: García Toledano. (Hoy, despedida compañía.)

**CALDERON.**—7, 10, 45: Lolita Sevilla en el fabuloso espectáculo Un pasodoble español. Con Los Chimberos, Luisa Linares y Galindo's, Los Serranos, Geny y Reynet, Trío Hermanos Garcés, Gran «Ballet» Festival y la colaboración de la guapa del canto Adelfa Soto. (Tolerado.)

**CLUB.**—(Refrigerado. Bajos Palacio de la Música. 2220417.) 7,

11: José María Mompín, Pilar Velázquez, Carlos Ballesteros, La pequeña cabaña (de Rous-sin). Versión: Arozamena. Dirección: Ángel Fernández Montesinos. (Una obra maestra del teatro cómico francés.)

**FIGARO.**—(Refrigerado.) Hoy domingo, 7 tarde: El bebé (de Felicien Marceau). Dirección: José María Morera. (Noche, no hay función por descanso de la compañía.)

**INFANTA ISABEL.**—(2214778.) 7 y 11: Compañía de comedias cómicas. Mary Begoña, Carlos Mendy, José Montijano, colaboración, Mary Delgado. Las que viven de la base (de Alfonso Paso). Dirección: García Toledano. «Risas trepidantes subyugaron casi ininterrumpidamente el curso de la representación.» «Ya».

**LATINA.**—(Refrigerado. Teléfono 2652835. Revistas Colsada.) 7 y 11: Viky Lusson, Quique Camoiras en Las mujeres de la costa. Nueva revista. ¡Un escándalo de risa! ¡Local refrigeradísimo!

**MARAVILLAS.**—(Refrigerado.) 7, 15 y 11: El amante jubilado (de Emilio Romero). «Divertidísima! (Tercer mes de éxito.)» (Hacia las 200 representaciones.)

**MARQUINA.**—(Aire acondicionado. Prim, 11. Telf. 2318467.) ¡Más de mil representaciones consecutivas! 7 tarde, función única. Noche, descanso compañía: Lina Canalejas, Francisco Valladares, Manuel Torremocha en La casa de las chivas (de Jaime Salom). (Premio Nacional del Teatro.) Maite Brik en el personaje de «Trin». Dirección: José María Loperena.

**PALACIO DE DEPORTES.**—Hoy domingo, 10, 45 noche: Festivales de España. «Ballet» de las jóvenes estrellas del teatro Bolchoi de Moscú. Orquesta Sinfónica de la RTV Española. (Cuatro únicos días.) (Precios, desde 15 pesetas.)

**REINA VICTORIA.**—7, 11: Lili Murati en Una doncella francesa (adaptación, Alvaro de Laiglesia). Con Manuel Gallardo. Colaboración: Carlos Casaravilla, con Salvador Floriach, Mery Leiva. Dirección: J. Tamarit.

## CINES

**ALBENZ.**—Martín Fierro.

**ALCALA.**—El ladrón rebelde.

**ALVI.**—El muchacho y su montaña.

**AMAYA.**—Tristana.

**APOLLO.**—Bandidos en Milán y Hasta que llegó su hora.

**ARGUELLES Cinema.** el más «chico». (Refrigerado.) 4, 15, 7, 10, 30: Los tres mosqueteros (Mario Moreno «Cantinflas»). (Tolerada.)

**AVENIDA.**—(Refrigerado. 2217571.) 4, 30, 7, 10, 45: El compromiso. (Dirección: Elia Kazan.) (Kirk Douglas, Faye Dunaway.) (Technicolor.) (Segunda semana.)

**AZUL.**—Crónica de nueve meses y Los pecados de la señora Blosson.

**BAHIA.**—Misión suicida y La venganza del Santo.

**BARCELONA.**—(Refrigerado.) 4, 15, 7, 10, 30: Los tres mosqueteros (Mario Moreno «Cantinflas»). (Tolerada.)

**BECCERRA.**—Django y Las cadenas de la libertad.

**BEQUER.**—Bandidos en Milán y Hasta que llegó su hora.

**BELLAS ARTES.**—Los ojos perdidos y ¡Viva Zapata!

**BENLILURE.**—(Refrigerado.) 4, 15, 7, 10, 30: Los tres mosqueteros (Mario Moreno «Cantinflas»). (Tolerada.)

**BILBAO.**—Mogambo.

**BRISTOL.**—Batalla más allá de las estrellas y El crimen como meta.

**BULEVAR.**—Recuerda.

**CALLAO.**—(Refrigerado.) 4, 30, 7, 10, 45: Para que nunca me olvides (Bamse). (Color.)

**CANCILLER.**—Un «trabajo» en Italia.

**CANDILEVAS.**—Destino Estambul y Llego, veo, disparo.

**CAPITOL.**—(Refrigerado.) 4, 15, 7, 10, 30: Los tres mosqueteros (Mario Moreno «Cantinflas»). (Tolerada.)

**CARLOS III.**—Karate Killers.

**CARRETAS.**—10 mañana: El destino también juega. Las garras del dragón rojo. (Mayores.)

**CARLTON.**—King Kong se escapa.

## PLAZA DE TOROS DE MADRID

HOY DOMINGO, SEIS Y MEDIA TARDE

Un novillo de «Cortijoliva» para el rejoneador **D. CURRO BEDOYA**

Seis toros de D.ª María Cruz Gómendio

**JOAQUIN BERNADO**  
**RICARDO DE FABRA**  
**FERNANDO TORTOSA**

que confirmará la alternativa

• Público:

Hoy, de 10 a 5 y media.

**ANDANADA ... 15 Ptas.**  
**GRADA ... 35 »**  
**TENDIDO ... 45 »**

# VISION

## LOS TIEMPOS PREFIJADOS

Por Julio FUERTES

En los programas de TVE abundan los espacios con el tiempo prefijado de media hora, lo que está muy bien, porque ello permite dar agilidad y variedad al conjunto de las ocho o diez horas de emisión diaria y permite la mayor extensión a algún que otro espacio que por su contenido la precisa. Vale, como se dice ahora abusivamente, o correcto, o conforme, o de acuerdo, como aconsejó huyendo del tópico el señor Criado de Val. Lo que no vale es reducir a quince los treinta minutos, como esta semana ha ocurrido en «No vela», ni vale tampoco estirar con insertos cinematográficos, sin venir a cuento, el deficiente contenido de un espacio, como ocurrió en «Pequeño Estudio» el pasado viernes. En estos casos si la anécdota es una nadería como la de «La trampa», no hay razón para prolongarla con secuencias de una película del Oeste, con abundantes tiroteos, que nada tienen que ver con la débil trama. Fue una trampa de «La trampa».

El viernes, tan lleno de aciertos siempre, abrió tiempo, renunciando al interregno de la tarde, a la retransmisión de una corrida de toros desde Pamplona. La corrida en sí fue poca cosa, pese a la belleza de los toros y a la acertada realización de Ramón Díaz. La locución tampoco fue buena que se diga, por excesiva y reiterativa, hablando de las «moedas». Es una cosa en la que no se acaba de acertar. Hasta ahora, el más idóneo de los oídos es Matías Prats. ¿Por qué no intenta TVE a probar a algunos de sus otros magníficos locutores, aunque no sean técnicos en materia taurina?

«Las diez de últimas», con sus actuales concursantes, rellena su tiempo al margen del concurso, en sí con dilatadas explicaciones de regalos y adhesiones recibidos del público que sigue su desarrollo; pero es justo reconocer que son informativas del éxito del concurso y estímulo para otros concursantes en potencia. Adelante, pues, «Las diez de últimas» con su sistema, aunque algunos se enfaden. No siempre llueve a gusto de todos.

Muy bien en su importante salud «La casa de los Martínez», y muy bien, y mejor cada día, «Por tierra, mar y aire». Lo que viene mareando desde que empezó es «La Vuelta Ciclista a Francia», que ya llegó empalmada con otras vueltas, y de seguro que aun en palmará con otras, todas iguales, salvo accidentes, con el constante rodar de la llamada serpiente multicolor.

Viene de sabroso postre «Investigación e marcha», tan llena de excelentes y oportunas filmaciones sobre hechos delictivos, y cada día más eficaz en los buscados efectos de descubrir delinquentes. Parece ser que por la baja de «Diana en negro», «Investigación e marcha» pasará a ser semanal, lo cual, si bien es un regalo para los espectadores, puede ser una sobrecarga para el infatigable Enrique Rubio, pues los cuarenta y cinco o cincuenta minutos de emisión representan para él muchas horas de trabajo. Es una gran paliza, pero ya se sabe que palos a gusto no duelen, y Enrique Rubio es de los que no se duelen y es posible que, además, disfrute moviéndose en las procuosas aguas de su espacio.

## Programas de TVE

DOMINGO 12 JULIO 1970

**MATINAL**

7,30 **FORMULA TODO.** Un programa para las tardes de los domingos, con música, humor, información y entretenimiento.

**NOCHE**

9,30 **TELEDIARIO.**

10,00 **VUELTA CICLISTA A FRANCIA.**

10,15 **SESION DE NOCHE.** «Los aristócratas». Un viejo aristócrata vive apegado a un concepto arcaico de la nobleza. La rebelión de sus hijos, por motivos sentimentales, le hace abandonar sus antiguos criterios. Director: Denys de la Patelliere, sobre una novela de Michel de Saint Pierre. Intérpretes: Pierre Fresnay, Brigitte Aubert y Maurice Renet.

12,00 **VEINTICUATRO HORAS.** 0,15 **BUENAS NOCHES,** por Federico Gutiérrez.

0,25 Despedida y cierre.

**SEGUNDA CADENA**

6,15 **CARTA DE AJUSTE.** Guitarra contemporánea.

7,02 **EDMUNDO ROSS.**

7,30 **DESDE MI BUTACA.** «Cine cómico norteamericano» (Mad Movies, número 9). Intervienen, entre otros: Billy Bevan, Lloyd Hamilton, Charles Chaplin, Harold Lloyd, Stan Laurel, Larry Semon y Oliver Hardy. Director: Bob Monkhous.

9,00 **PALMO A PALMO.** Programa - concurso presentado por Juan Antonio Fernández Abajo e Irene Mir.

9,45 **EL MUNDO EN ACCION.** «Podremos vivir cien años».

10,15 **NOTICIA 2.**

10,32 **FESTIVAL.** Una selección de variedades y cantantes que ya han desfilado por Televisión Española. Hoy actúan entre otros: Peret y sus Gitanos, Masiel, Mocedades, Basilio, Nada, Betty Mílega y Ballet de Gisa Geert. Guion y dirección: Solly.

11,30 Cierre.

**TARDE**

6,00 **CARRUSEL DEL DOMINGO.** «Pista de Circo». Realización: Julio Herrero.

7,00 **VIDA SALVAJE.** «El techo de América».

LUNES 13 DE JULIO DE 1970

**SOBREMESA**

1,45 **CARTA DE AJUSTE.** Pepe Marchena.

2,02 **PANORAMA DE ACTUALIDAD.**

3,00 **NOTICIAS A LAS TRES.**

3,30 **EL DETECTIVE FANTASMA.** «Conspiración macabra». La sobrina de una viuda, desaparecida sin dejar rastro, encarga el caso a Randall. Poco después la muchacha es asesinada, pero su muerte es atribuida a un atropello casual.

4,30 **VUELTA CICLISTA A FRANCIA.** Final de la etapa: Toulouse-Saint Gaudens.

5,00 **NIVEL DE VIDA.**

5,30 **HABLEMOS DE ESPAÑA** y cierre.

**TARDE**

7,15 **CARTA DE AJUSTE.** Festival de la Canción Española.

7,32 **AGUILAS DEL ESPACIO.** «Divertido fin de semana en la nieve».

8,00 **AYER DOMINGO.** Un espacio de información deportiva.

**NOCHE**

8,55 **ESTA NOCHE...**

9,00 **NOVELA.** «Cinco peldaños». Guion: Carlos Muñoz. Realización: Gustavo Pérez Puig. Capítulo I. Reparto: Don Justo, Jesús Puente, Doña Antonia, Mercedes Barranco, Borruel, Manuel Alexandre, Santiago Ramón y Cajal, niño Florentino Alonso, Don León, Julio Gorostegui, Don V. Ventura, Modesto Blanch, Maestro Fello, José Blanch, José María, Ernesto Enriquez, Enfermo, José A. Correa, Alumno, José Luis Gil, Mujer, Maite Tojar. Sinopsis: Cinco momentos de la vida de don Santiago Ramón y Cajal. Su época juvenil, llena de alegres travesuras, en las que se manifiesta el tesón aragonés, la tremenda fuerza de voluntad del gran trabajador que ha-

**CARTAGO.**—(Refrigerado.) 4: Una chica con gancho. La hora puede esperar.

**COLISEVM.**—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10, 45: El diablo por la cola (Yves Montand, María Schell). (Eastmancolor.) ¡Éxito mundial!

**CERVANTES.**—Un fabuloso burlón y La que arman las mujeres.

**C. LINEAL.**—Hasta la última gota de sangre y La mujer infiel.

**COIMBRA.**—El último rey de los incas y La otra cara del gangster.

**CONCEPCION.**—Destino Estambul y Llego, veo, disparo.

**CONDE DUQUE.**—Fortunata y Jacinta.

**CONSULADO.**—Karate Killers.

**COPACABANA.**—Buenos días, Acapulco, y La otra cara del gangster.

**CHUECA.**—Tarzán contra los hombres leopardo y Misión: arenas ardientes.

**EL ESPANOLETO.**—Rebeca.

**EMPERADOR.**—Cuidado con el mayordomo y Un lugar llamado Glory.

**EUROPA.**—Destino Estambul y Llego, veo, disparo.

**FANTASIO.**—Las amiguitas de los ricos y La madriguera.

**FATIMA.**—La muerte no tiene sexo y La madriguera.

**FELIPE II.**—El arte de vivir, pero bien y La vida sigue igual.

**FLORIDA.**—Camino de Oregon y La hora puede esperar.

**FUENCARRAL.**—4, 15, 7, 10, 45: El ladrón rebelde (Tommy Steele, Stanley Baker). (Technicolor.) (Mayores dieciocho años.)

**FUNDADORES.**—(Fundadores, 9. Final Goya. Telf. 2451495.) Continúa, 4: De la piel del diablo. Se armó el Belén. (Color.) (Tolerado menores.)

**GRANADA.**—Reto a los asesinos y Las cadenas de la libertad.

**GRAN VÍA.**—Después de los nueve meses.

**IMPERIAL.**—10 mañana: Complementos y Hamelin (Eastmancolor). (Tolerada.)

**IDEAL.**—Doce del patibulo y Tepepa.

**INFANTE.**—El muchacho y su montaña.

**IMPERIO.**—Dos de la Mafía y Beau Geste.

**JORGE JUAN.**—La madriguera.

**JUAN DE AUSTRIA.**—El muchacho y su montaña.

**KURSAL.**—Un tren para Durango y El crimen como meta.

**LIDO.**—Temerarios del aire y Tepepa.

**LICEO.**—Karate Killers.

**LUX.**—Elvira Madigan y En defensa propia.

**LOPE DE VEGA.**—4, 30, 7, 10, 45: El ladrón rebelde (Tommy Steele, Stanley Baker). (Mayores dieciocho años.)

**LUCHANA.**—Los alegres vividores.

**LISBOA.**—El planeta de los simios y 10 mañana.

**MAGALLANES.**—(Refrigerado.) 4: Una vez al año ser chippy no hace daño y Llego, veo y disparo.

**MARVI.**—Hampa dorada y Llego, veo y disparo.

**METROPOLITANO.**—La muerte no tiene sexo y La madriguera.

**MOLA.**—Recuerda.

**MONACO.**—(Telf. 4157499.) 4,30: Tepepa. (Color.)

**MORASOL.**—Bandidos en Milán y Hasta que llegó su hora.

**MONTECARLO.**—Elvira Madigan y En defensa propia.

**MONUMENTAL.**—5: Complot (Roger Moor, Martha Hyer).

**MUNOZ SECA.**—(2315141. Refrigerado.) 10: Vestida de novia y La otra cara del gangster.

**NARVAEZ.**—Elvira Madigan y En defensa propia.

**NIZA.**—99 mujeres y Hasta que llego su hora.

**ODEON.**—Robo de diamantes y El crimen como meta.

**OPORTO.**—Cuanto cuesta morir y El crimen como meta.

**ORAA.**—El bolero de Raquel y Asestado a bordo.

**PALACIO DEL CINE.**—Destino Estambul y Llego, veo, disparo.

**PALACIO DE LA MUSICA.**—(Refrigerado.) 4, 15, 7, 10, 45: El secreto de Santa Vittoria (Anthony Quinn). (Una producción Stanley Kramer.)

**PALAFOX.**—Serafino.

**PAVON.**—La muerte no tiene sexo y La madriguera.

**PAZ-TODD-AO.**—(Refrigerado.) 4, 7, 10, 30: Adiós, mister Chips (Technicolor. 70 mm.) (Peter O'Toole, Petula Clark). (Tolerada.)

**PEZ.**—Torbellino va a la guerra.

**PLEYEL.**—Un adulterio decente y Pagó cara su muerte.

**PRINCIPE PIO.**—(Refrigerado.) 4: Intermeso y Grupo salvaje.

**PROGRESO.**—Mogambo.

**P. PRENSA.**—Mogambo.

**PRINCESA.**—Karate Killers.

**POSTAS.**—Bandidos en Milán y Hasta que llegó su hora.

**REAL CINEMA.**—El león en invierno.

**RIALTO.**—(Refrigerado.) 4, 30, 7, 10, 45: Otley (Sin balas y disparando) (Tom Courtney, Romy Schneider). (Color.) (Dieciocho años.)

**RICHMOND.**—Para que nunca me olvides.

**RIO.**—99 mujeres y Hasta que llego su hora.

**RIVIERA.**—Escuadrón 683 y Momento a momento.

**REGIO.**—Karate Killers.

**ROXY «A».**—My fair lady.

**ROXY «B».**—La residencia.

**SAINZ DE BARANDA.**—Las leandras y Las cadenas de la libertad.

**SAN CARLOS.**—Continúa, 4 tarde: Cuatro gangsters de Chicago y El marino de los puños de oro. (Ambas color, cimenas cope.) (Dieciocho años.)

**SAN REMO.**—Tarzán en el Amazonas y También un sheriff necesita ayuda.

**SOL.**—10 mañana: Turistas y Dri bones y Las cadenas de la libertad.

**IVOLI.**—El muchacho y su montaña.

**UNIVERSAL CINEMA.**—Conti-

nua, 5,30: Tepepa (Orson Welles). (Color.)

**HIPODROMO DE MADRID.**—Hoy domingo, cinco menos cuarto tarde: Carreras de caballos. Autobuses: Isaac Peral, esquina a Donoso Cortés. (Metro Moncloa.)

## CINES DE ARTE Y ENSAJO

**ALEXANDRA.**—Oscuros sueños de agosto.

**GALILEO.**—Sedotta e abbandonata.

**GAYARRE.**—(Refrigerado.) 4, 15, 7, 10, 45: The Wild and the Willing (de Ralph Tomas). Con Virginia Mas-Kell, Paulo Rogers y Samantha Eggard. V. O., subtítulo. (Mayores dieciocho años.)

**GOYA.**—4, 15, 7, 10, 45: Casablanca (doblada en español). Con Humphrey Bogart, Ingrid Bergman. (Precios: 30 y 40.)

**INFANTAS.**—4, 15, 7, 10, 45: Roma città aperta (Roma ciudad abierta) (de Fellini). Ana Magnani, Aldo Fabrizi. V. O., subtítulo.

**PALACE.**—(Refrigerado.) 4, 15, 7, 10, 45: La Reina de África (de John Huston). Con Humphrey Bogart y Katherine Hepburn. V. O., subtítulo. (Tolerada.)

**PENALVER.**—(Refrigerado.) 4, 15, 7, 10, 30: La columna (de William Wyler) (Haudrey Hepburn, Shirley MacLaine). V. O., subtítulo.

**POMPEYA.**—(Refrigerado.) 11, 15 mañana, 4, 30, 7, 10, 45: Antonio das Mortes (de Glauber Rocha). Con Mauricio de Valle, Odete Lara y Othon Bastos. V. O., subtítulo. (Mayores dieciocho años.)

**ROSALAS.**—(Refrigerado.) 4, 15, 7, 10, 45: Dios y el diablo en la Tierra y el Sol (de Glauber Rocha).

## SALAS ESPECIALES

**CINE STUDIO CALIFORNIA.**—(Andrés Mellado, 47. Teléfono 2440058.) 4, 30, 7, 10, 30: Llanto por un bandido (de Carlos Saura) (Francisco Rabal y Nino Ventura). (Eastmancolor. visión.)

**REX.**—(2471237.) Continúa, 11 mañana a 4 tarde. Numeradas, 4, 30 y 7 tarde y 10, 40 noche: The sandpiper (Castillos en la arena) (Elizabeth Taylor, Richard Burton).

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ELCHE

ANUNCIO DE SUBASTA

**OBJETO.**—Ejecución del proyecto de conducción de agua potable para la partida rural de El Altet y playa de Arenales del Sol (3.ª fase), de este término municipal.

**PROPOSICIONES.**—Podrán presentarse en el Registro General de este Ayuntamiento hasta las 14 horas del día 1 de agosto próximo.

**ANUNCIO EXTENSO.**—En el «Boletín Oficial del Estado» número 161, del día 7 de los corrientes.

Elche, 8 de julio de 1970.—El Alcalde (firmado): Vicente Quiles.—El Secretario General (firmado): Juan Orts Serrano.



# ENTRETENIMIENTOS

## HOROSCOPO PARA HOY



**SALUD.**—Buena.

**TRABAJO.**—La jornada presente le pondrá en contacto con cierta persona interesante para su carrera; procure causarle buena impresión.

**AMOR.**—Es mejor que resuelva de una vez sus diferencias con la persona amada; ponga bien las cosas en claro.



**SALUD.**—Bastante buena si no hace tonterías.

**TRABAJO.**—Su iniciativa le resultará beneficiosa; déjese guiar por ella.

**AMOR.**—Problemas en el horizonte.



**SALUD.**—Riesgo de conjuntivitis.

**TRABAJO.**—Si no busca la colaboración de sus compañeros, no logrará nada. Para tener éxito hoy día es necesario trabajar en equipo.

**AMOR.**—No tiene ningún motivo para dudar de la lealtad de la persona amada.



**SALUD.**—Buena.

**TRABAJO.**—Tenga cuidado con la competencia; se supervalora a veces y no se da cuenta de que los demás pueden hacerle sombra.

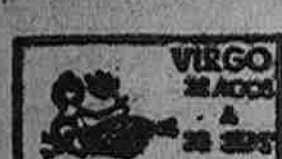
**AMOR.**—No deje que unos celos estúpidos pongan en peligro la armonía de sus relaciones sentimentales.



**SALUD.**—Estupenda.

**TRABAJO.**—No debe temer nada; siga adelante igual que hasta ahora y todo marchará bien.

**AMOR.**—No diga palabras duras que luego pudiera lamentar; no hiera la susceptibilidad del ser amado.



**SALUD.**—Bienestar físico; desaparición de todas las preocupaciones relacionadas con su salud o la de sus familiares.

**TRABAJO.**—No se deje atraer por cierto asunto que, a primera vista, parece prometedor; estúdielo con calma y no se apresure a la hora de tomar decisiones.

**AMOR.**—Posible viaje corto con la persona amada.



**SALUD.**—Pase más horas al aire libre y haga una vida más higiénica; se pasa el tiempo encerrado entre cuatro paredes o respirando humos de autobuses, y sus pulmones necesitan un poco de oxígeno.

**TRABAJO.**—No culpe a nadie de sus problemas; usted sólo es el responsable.

**AMOR.**—Normalidad en el terreno sentimental.



**SALUD.**—Excelente.

**TRABAJO.**—Si es necesario tener una discusión con cierta persona, téngala; le conviene dejar las cosas bien sentadas de una vez para siempre.

**AMOR.**—Bueno.



**SALUD.**—Pasable.

**TRABAJO.**—Día de triunfos en el aspecto profesional.

**AMOR.**—No sea egoísta y trate de complacer a la persona amada, aunque ello le suponga un poco de sacrificio.



**SALUD.**—Mejoría.

**TRABAJO.**—Búsquese unos buenos colaboradores; los necesita para llevar a cabo sus proyectos.

**AMOR.**—Armonía total.



**SALUD.**—Insomnio.

**TRABAJO.**—Tenga cuidado con los errores; no obre a la ligera o lo lamentará.

**AMOR.**—Tenga más tacto si no quiere que surjan problemas en sus relaciones sentimentales.



**SALUD.**—Molestias de tipo circulatorio que pasarán por sí solas.

**TRABAJO.**—Tenga más fe en el porvenir.

**AMOR.**—No cometa una ligereza al juzgar a la persona amada.

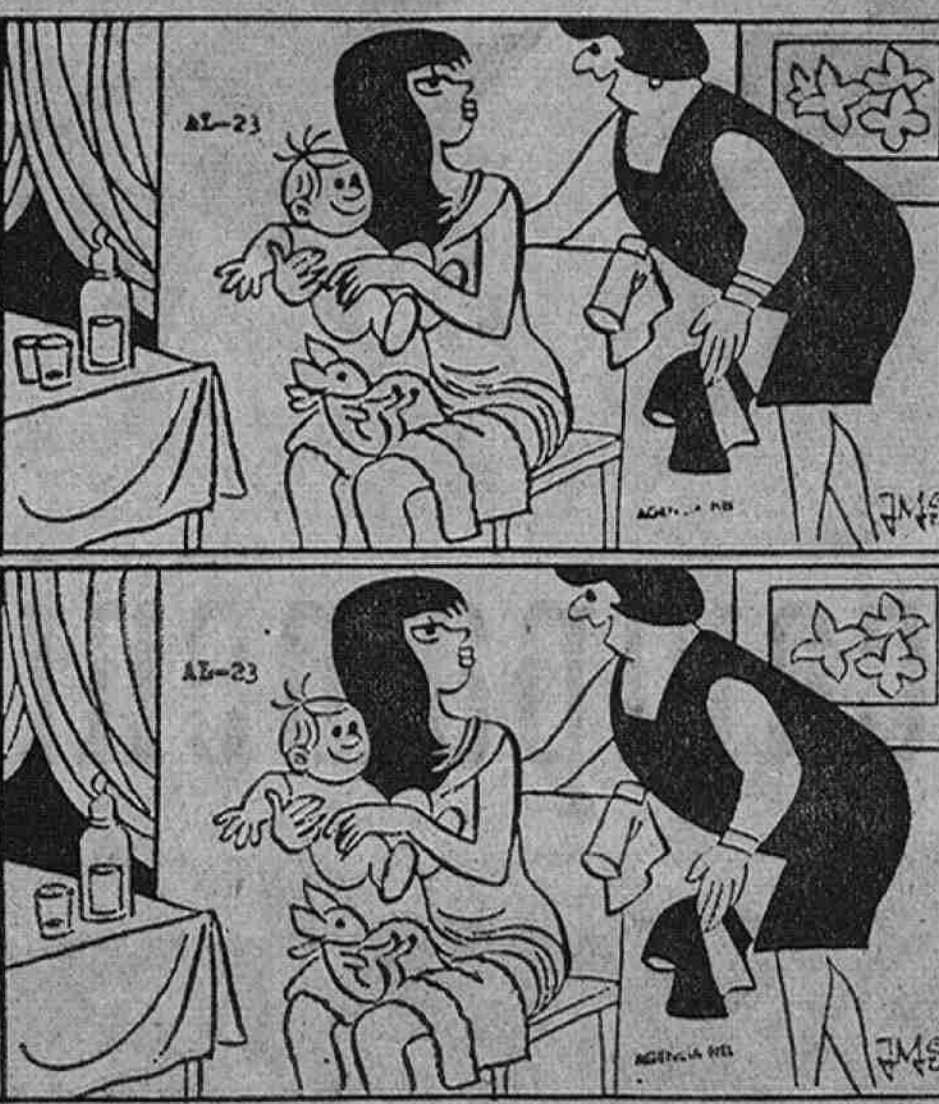
### LOS NIÑOS NACIDOS HOY

Serán vehementes, muy impulsivos y amantes del ejercicio físico. A veces pecarán de agresivos, por lo que se atraerán las críticas y la enemistad de la gente.

Pepita



## EL JUEGO DE LOS 7 ERRORES



AL-23  
1: Ríor del cuadro-2: Cortina-3: Pelo del  
neme-4: Brazalete-5: Vaso-6: Lazo del cone-  
jo-7: Pendiente.

## COPLAS

### SONETO CON MORALEJA

(El cartero peatón que, desde Alcobendas, lleva la correspondencia a La Moraleja, ha sido mordido por un perro. Mientras el cartero se repone, no hay quien lleve la correspondencia a aquellos vecinos.)

Desde hace mucho tiempo, ya de viejo,  
el Correo de España es un dibujo  
de buen funcionamiento, todo un lujo  
de la urbe millonaria hasta el concejo

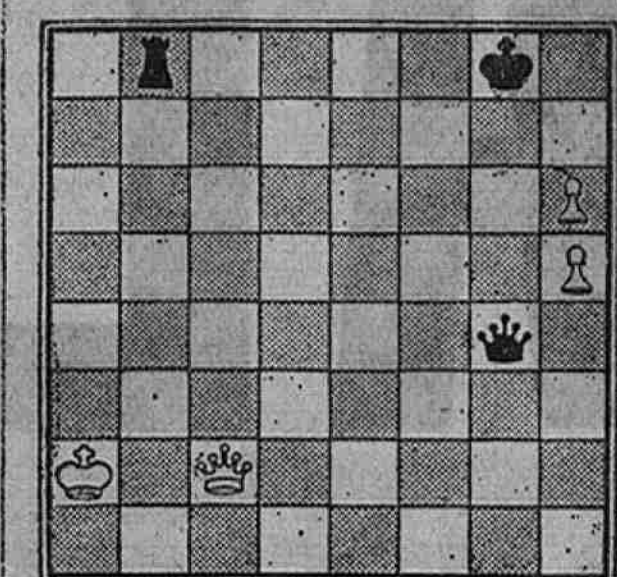
más lejano del mapa. Es un espejo  
del que me enorgullezco sin tapujo.  
Un ejemplo a imponer porque su influjo  
sería deseable. Pero dejó

aquí el elogio. Que hoy un punto flojo  
se advierte en él y más nos causa enojo  
cuanto más bien fundada está la queja.

Si a un cartero peatón un can le aflige  
solo una moraleja se colige:  
otro peatón para La Moraleja.

MAESE PEREZ

## PROBLEMA DE AJEDREZ



NUMERO 6.203

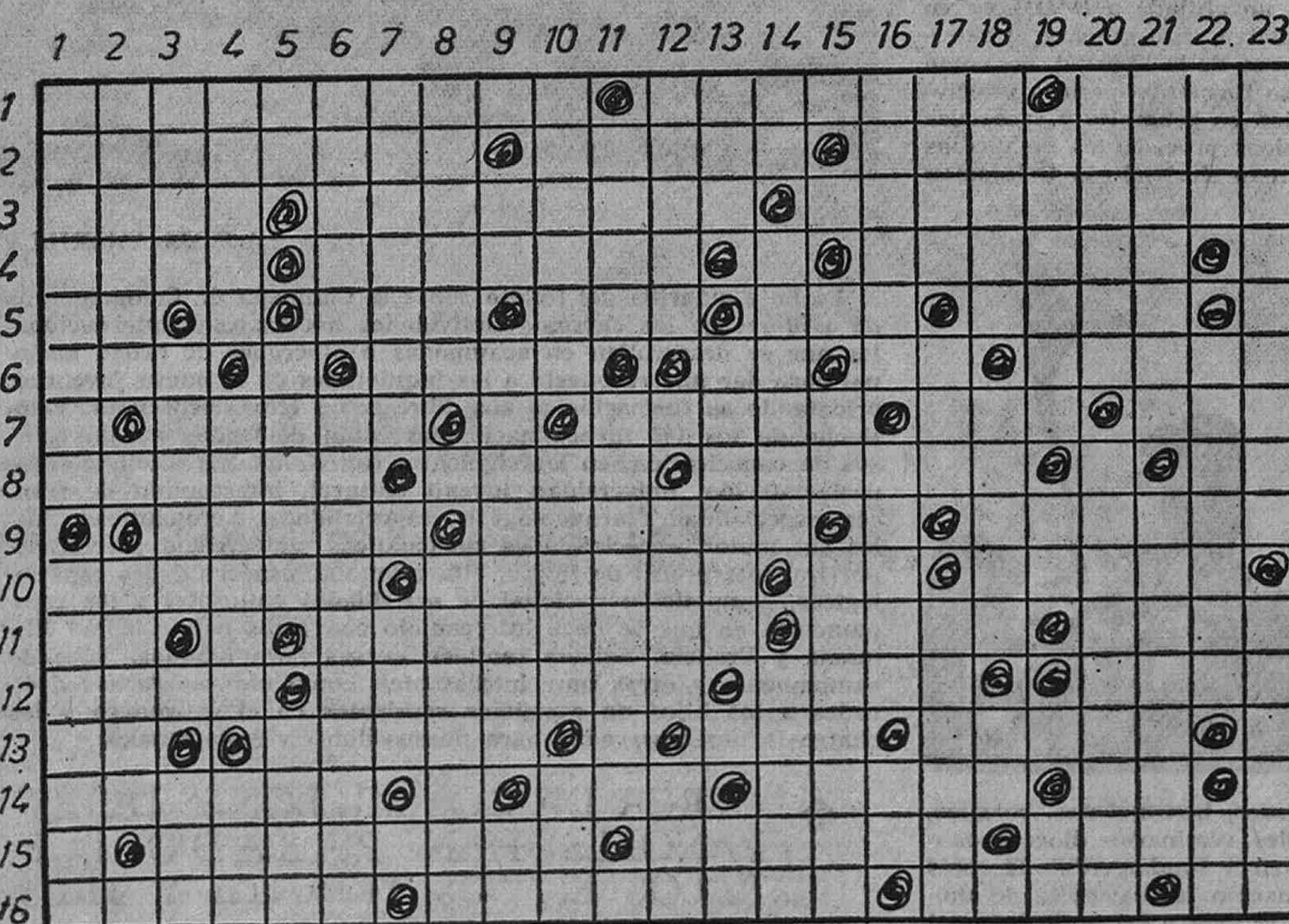
He aquí un final de estudio por G. Gallischek, en el que las blancas (que mueven) pueden forzar tablas en pocos movimientos. ¿Cómo?

Tiempos de solución: dos minutos, maestro; cinco minutos, experto; ocho minutos, jugador de provincias; 25 minutos, jugador de club; 45 minutos, medio.

### SOLUCION:

ahogado.  
4. R-1C1, DxD, tablas por  
3. P-6T1, T-1T+;  
2. D-3A+, D-2C;  
(S) 1. L. RxF, D-7A+;  
1. P-7T+, R-1T.

## CRUCIGRAMA por K. B. ZAS



### SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

**HORIZONTALES.**—1: Paralelas. Minuto. Oso. P. — 2: Ovario. Amate. Sabatino. — 3: Detonar. Laneros. Bisños. — 4: Etnos. Eludrás. Motivo. E. — 5: Rama. Atados. Manómetro. — 6: On. Adoban. Monedas. D. Es. — 7: Senado. Olata. Osur. C. Am. — 8: Osaper. Rosado. Urano. Mes. — 9: S. Darapes. Luter. Última. — 10: Lañes. S. Parcelas. M. Anol. — 11: Sesser. Balas. D. Se. More. — 12: Eleas. Aneres. Tomar. Orar. — 13: Go. Ebonita. Emes. Loa. Osa. — 14: M. E. Aladi. no. Im. Castas. S. — 15: Rápolos. Clitones. Alea. — 16: Aperos. Naos. Osa. Antenas.

**VERTICALES.**—1: Poderosos. Segura. — 2: Alemanes. Lelo. Ap. 3: Rotom. Nadase. Epe. — 4: Aro. sa. Apañase. Ar. — 5: Lona. Adere. zabalo. — 6: Esa. Adorase. Olos 7: Loreto. P. Rangas. — 8: A. Labores. Nid. N. — 9: Saldados. Béd. ca. — 10: Madonas. Páramo. — 11: Manis. Tálale. Ois. — 12: Iler. Madurase. S. — 13: Nera. O. Otes. Mit. to. — 14: Uros. No. El. Temes. — 15: T. S. Mesurados. Na. — 16: Os. Maduros. M. Ce. — 17: Abonará Sala. sa. — 18: Obitos. Números. N. — 19: Sasim. Col. Atat. — 20: Atoved. Ta. mo. Ale. — 21: Nílot. Ammorasen. 22: No. Rememoras. At. — 23: Pa. scos. Salerosas.

**HORIZONTALES.**—1: Encomiástico. Ermitaño. Al revés, receptáculo. — 2: Entristecidos. Capital europea. Vencido. — 3: Sienta. Esclava de harén. Que comen mucho. — 4: Sensación en el olfato. Ave palmípeda, en femenino. Ciento. Rápido. Punto cardinal. — 5: Repetido, voz de arrullo. Punto cardinal. Recce. Al revés, alabanza. Dueño. Al revés, cierta flor. Consonante. — 6: Tuesto. Vocal. Parte del teja. do. Voz de mando. Siglas comerciales. Al revés, acometo. — 7: Mil. Fluyen. Cincuenta. Tomar alimento. Plural de letra Ganas de beber. 8: Lienzo eclesiástico, plural. Ciento mueble. Al revés, breve composición musical para cantar en la iglesia. Punto cardinal. Artículo. 9: Nombre de varón. Período de tiempo. Vocal. Mezclar. — 10: De muchos años. Pelo largo. Contracción. Poseer. — 11: Verbo. Punto cardinal. Sin valor. Antigua ciudad de Etiopía. Ciertos animales. — 12: Estés. Al revés, dan forma. Mamífero rumiante. Ciento tejido. — 13: Al revés, matrícula de coche española. Al revés, aves palmípedas. Consonante. Al revés, número. Región alpina de Suiza. Ciento. — 14: Ser divino. Consonante. Ganas de beber. Reunión nocturna. Consonantes desiguales. Punto cardinal. — 15: Guarismo. Denunciase. Al revés, señal que dejan en el suelo las ruedas de un carruaje. Al revés, esteis. — 16: Asas ligeramente. Gracioso. Al revés, escuchada. Interjección.

**VERTICALES.**—1: Vista de un horizonte muy dilatado. Reconoci-

dos. — 2: Dios del sol, plural. Mil. Nombre de mujer. Punto cardinal. 3: Puro. Deja algo de decir. Vocal. Loca. — 4: Mes del año. Pasajes por donde se abre el camino. Entregues. — 5: Al revés, símbolo químico. Polo de una pila eléctrica. Habitación principal. — 6: Falsa deidad. Matadas alevosamente. — 7: Daban vueltas. Punto cardinal. Al revés, animal doméstico. Consonante. — 8: Nombre de mujer. Mil. Mestizas. — 9: Ciento. Nota musical. Al revés, introducélas. Siglas comerciales. — 10: Emitir juicio. Al revés, manifestales. Al revés, dativo del pronombre. — 11: Repugnancia. Planta gramínea tropical. Punto cardinal. — 12: Al revés, pasta sólida, colorida para sellar cartas. Punto cardinal. Al revés, valle de la provincia de Burgos. Entregar. — 13: Parte de un río en su desembocadura al mar. Agradables. Punto cardinal. Nota musical. — 14: Está. Antifaz. Padezca cierta afección. — 15: Mil. Ciento. Mil. Nota musical. Con soda. — 16: Dioses falsos. Cortas árboles. Repetido, voz de arrullo. — 17: Nombre familiar de mujer. Alabo. Dará brinco. — 18: Maestra de niñas. Al revés, sujétame. Al revés, escuché. Quinientos. — 19: Sin daño, plural. Reflexivo. Símbolo químico. Afirmación. — 20: Al revés, círculo que se ciñe a la cabeza. Establecimiento para curar ciertas enfermedades. — 21: Ciertas aves. Provincia española. — 22: Al revés, nombre de mujer. Máquinas textiles. Al revés, nombre de letra. — 23: Tranquilos. Acontecimiento.



# ESPAÑA AL SOL

## VERANEO SOCIAL



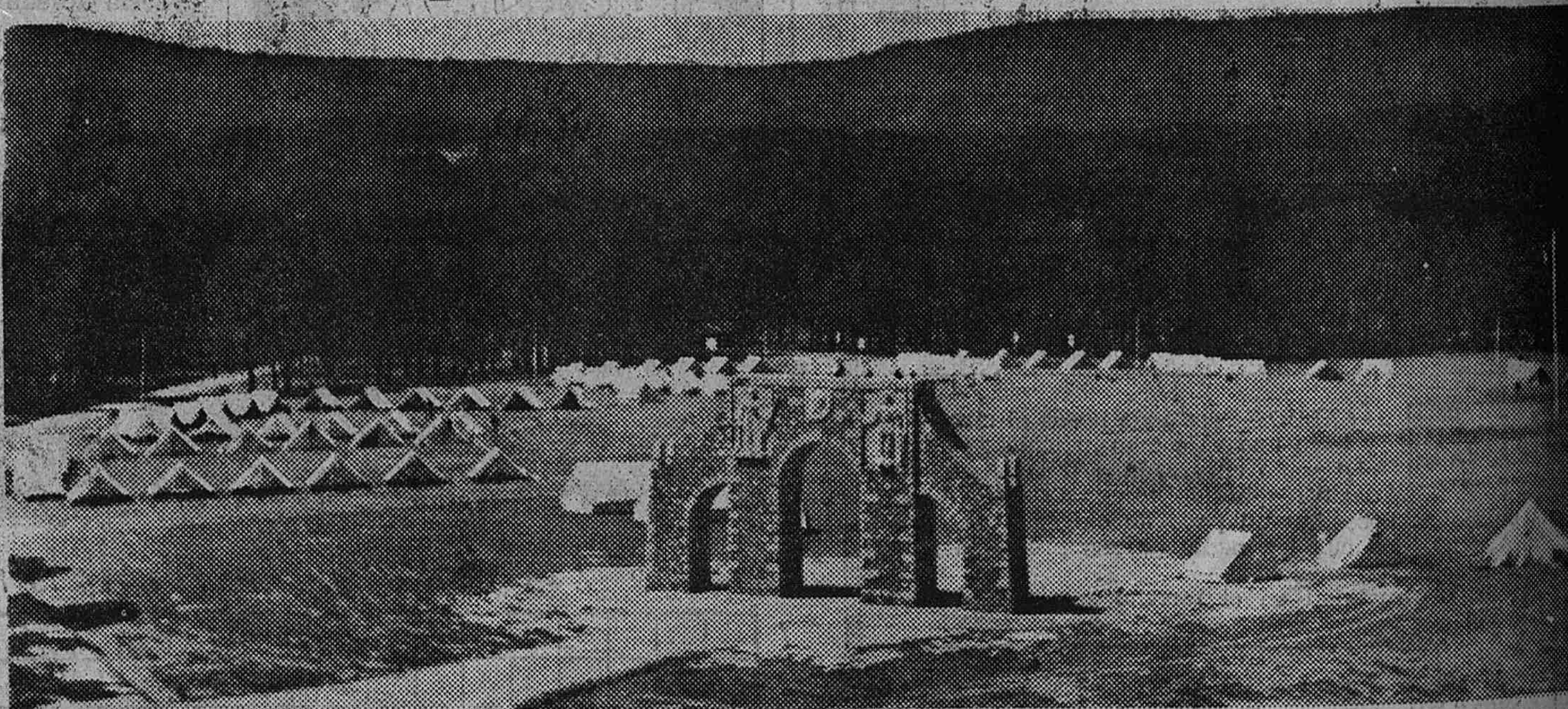
1

Cerca de dos millones de españoles han pasado, a lo largo de treinta y tres años, por los campamentos de Juventudes. Exactamente desde que comenzó esta historia, en 1937, con sus primeros 200 acampados, las estadísticas a final de 1969 nos dan 1.539.976 jóvenes acampados más otros 300.000 que han pasado por los albergues o han participado en marchas de distinto tipo durante periodos no considerados de vacaciones. Para la presente campaña del año 1970, la Delegación Nacional de Juventudes tiene previsto que acudan a sus campamentos 59.709 muchachos, repartidos en un total de 479 turnos. Trescientos nueve de ellos son de campamentos provinciales (que albergarán un total de 44.072 acampados) y los otros 163 turnos son de organización nacional, con 15.637 acampados. Las cifras dicen ya algo por sí mismas, pero veamos cosas más concretas.

### LA CAMPANA 70

El folleto «Campaña de promoción juvenil 1970», editado por Juventudes, comienza con estas palabras: «Con renovada conciencia de servicio a la juventud y la debida actualización de programas y métodos, la Delegación Nacional de la Juventud ha proyectado la Campaña de Campamentos y Albergues de 1970.» Sus principales vertientes son tres: Campamentos generales y especiales de iniciación, campamentos y albergues de enseñanza y campamentos y albergues para la OJE. Los campamentos de iniciación están abiertos a toda la juventud española, sea o no afiliada a la OJE, y en ellos, «siguiendo técnicas de educación activa, se promueve el entrenamiento para la convivencia y el recto uso de la libertad, así como la impregnación inherente a todo proceso formativo para la integración y la participación social». Su división en generales y especiales viene de que a los primeros acuden chicos procedentes de medios no determinados y los especiales se forman sirviendo la Delegación

## Los campamentos de Juventudes



### LA HOJA AMARILLA

La hoja amarilla del folleto sobre la Campaña de Campamentos de 1970 recoge los cursos y actividades nacionales e internacionales que se desarrollan en acampadas o albergues de orden nacional para dar una respuesta a las inquietudes de la nueva juventud, orientando su formación al aire libre sobre temas especiales. Veintiocho de los 162 turnos nacionales están dedicados a estos cursos de capacitación, en las siguientes especialidades: atletismo-gimnasia-natación, universidad juvenil cultural, intercambio de francés, especialidades arqueológicas, especialidades aeronáuticas, vuelos sin motor, especialidades subacuáticas, universidad juvenil deportiva, intérpretes de inglés, alta montaña, especialidades espeleológicas, competición nacional de actividades culturales y los campamentos en que se hace intercambio con otros países, como Alemania y Francia. Existen también cursos para mandos, jefes de campamento y otros muy interesantes, como los seis turnos dedicados a los hijos de españoles residentes en el extranjero y los cuatro turnos reservados para minusválidos y subnormales.

Otro curso muy interesante incluido en la «hoja amarilla» es el Foro Juvenil Nacional, que reunirá a 100 jóvenes, llegados de todos los puntos de España, en Toledo, bajo la jefatura del profesor don Adolfo Muñoz Alonso, para estudiar la problemática de la juventud española desde el punto de vista de su realidad más válida. Este foro juvenil, que tiene varios años de experiencia, cuenta con los mejores éxitos y beneficios para sus asistentes y para todos los que recogen luego sus conclusiones.

Finalmente, una experiencia digna de aplauso, la del primer campamento mixto, que tendrá su sede en Alcocebre, para 300 plazas. La finalidad de esta acampada es la experimentación del sistema mixto (chicos y chicas) de coeducación al aire libre. Por supuesto que su aportación habrá de ser importante para el tan traído y llevado tema de la coeducación en general.

### ACTIVIDADES CAMPAMENTALES

En la introducción del folleto de la Campaña se dice: «Con renovada conciencia de servicio a la juventud y la debida actualización de programas y métodos...», y es lógico que nos ocupemos de los métodos o del método que se utiliza en campamentos para la iniciación de la juventud española en la formación que se procura. Principalmente se trata del método activo, por el que los mismos chicos acampados consiguen adiestrarse en una serie de costumbres morales y técnicas que le sirven luego para mejor convivir en la sociedad. Desde una formación político-social, moral y religiosa, pasando por la formación física, deportiva y premilitar, se instruye al joven en una serie de técnicas, como son el conocimiento de los animales y la vegetación, la vida al aire libre con métodos de orientación, topografía, meteorología, rastreo, cabuieria, transmisiones, etc. A todo ello se llega mediante una serie de prácticas que van desde el saber montar y desmontar una tienda, preparar una comida, tender un puente, extinguir un incendio, abrir un camino o salvar a un compañero en peligro de ahogarse y todos los conocimientos propios de lo que se llama salvamento y socorrismo. Todo ello se aprende en medio de un clima de compañerismo, con una vida sana en el campo abierto, a la par que se asimilan las nociones fundamentales para hacerse todo un hombre. Y de manera tan sencilla, que parece un juego, constituye una diversión y la experiencia demuestra cada año que los días de campamento quedan luego entre los acampados como de los que nunca se olvidan.

Podríamos extendernos sin límite alguno, pero nuestra misión acaba aquí. Si acaso, recordar a los chicos posibles acampados y a sus padres que en las Delegaciones de Juventudes, locales o provinciales, pueden encontrar la debida información práctica o directa para acudir a un campamento. Ojalá que este modesto servicio informativo sirva a muchos para encontrar la forma de adquirir sencilla y prontamente una formación humana como la que dan los campamentos de Juventudes. (Pyresa.)

Manuel MARIA



de la Juventud las peticiones de entidades, instituciones, colegios, centros industriales, asociaciones juveniles, seminarios diocesanos o de órdenes religiosas, etc. La característica fundamental de estos campamentos, como su misma denominación indica, es la de iniciar y ambientar a los participantes en la vida y las actividades al aire libre, así como propiciar la captación hacia fórmulas asociativas y solidarias, dentro del espíritu del Movimiento Nacional y de las Leyes Fundamentales del Reino.

Los Campamentos y Albergues de Enseñanzas tienen carácter provincial, interprovincial y hasta nacional, y sus turnos se programan con la finalidad de proporcionar a los alumnos del Magisterio la adecuada formación político-social y cívica, de educación física y tiempo libre, en cumplimiento del requisito legal necesario para la obtención del título profesional y el de instructor elemental de juventudes o el certificado de capacitación en actividades de tiempo libre.

Finalmente, los campamentos y albergues para la OJE son los dedicados a la formación, capacitación o titulación de los afiliados de la Organización Juvenil Española. Son de tener en cuenta, y luego hablaremos de ellos, los cursos y actividades que se programan en régimen especial, orientados a distintas especialidades, como una respuesta válida para la inquietud de las nuevas juventudes.

El número de turnos programados para cada tipo de campamentos es el siguiente: iniciación: 106 turnos, con 14.852 acampados; magisterio: 18 turnos, con 2.458 acampados; OJE: 183 turnos, con 21.539 acampados; cursos especiales y actividades de nueva programación, formación de mandos y dirigentes en campamentos nacionales: 163 turnos, con 15.637 acampados.

◆ CERCA DE DOS MILLONES DE ESPAÑOLES HAN PASADO POR ELLOS EN SUS TREINTA Y TRES AÑOS DE SERVICIO.

◆ LA CAMPANA DE 1970 ASEGURA PLAZAS PARA SESENTA MIL MUCHACHOS.

◆ A ESTOS CAMPAMENTOS TIENEN ACCESO TODOS LOS CHICOS ESPAÑOLES, AUNQUE NO ESTEN AFILIADOS A LA ORGANIZACIÓN JUVENIL ESPAÑOLA.

◆ VEINTIOCHO TURNOS NACIONALES ESTÁN RESERVADOS A LA NUEVA MODALIDAD DE CAPACITACIÓN ESPECIAL PARA LOS JOVENES EN SUS PROPIAS AFICIONES.